Vogel, J. Catalogue a/N°. 5134. – monumenta etc. Gotha 1775. in 8° 1 thlr. 12 gr.

Brunet: manuel du libraire pag. 580 – monumenta etc. in 8° Gotha 1775 vend. 9 francs.

EX BIBLIOTHECA
FRANCISCI DE DOMBAY.

No: 101.

Le même auteur a donné

Antiquae historiae ex ipsis veterum scriptorum graecorum narrationibus contextae – Lipsiae 1811 4 vol. in 8vo le 1r pour l'asie le 2e pour l'afrique et la Grece et les 3e 4e pour l'Italie – 40 francs

Antiquae historiae ex ipsis veterum scriptorum latinorum narrationibus contexta Goettingae 1811 - 2 vol. in 8vo – 20 francs.

b. 342

Digitized by Google

Acquistato dal D. Pietro Caminiti
ex Pretore di Ariano

M. Olivi

Digitized by Google

Digitized by Google

MONVMENTA
ANTIQVISSIMAE
HISTORIAE
A R A B V M

POST

ALBERTVM SCHVLTENSIVM

COLLEGIT

EDIDITQVE

CVM LATINA VERSIONE

ET ANIMADVERSIONIBVS

IO. GOTTFR. EICHHORN

PROF. IENENSIS

BIBLIOTECA NAZIONALE CEN
FIRENZE

GOTHAE

ſVMTIBVS CAROLI GVILHELMI ETTINGERI.

MDCCLXXV.

Iam ante biennium, cum Goettingae, cui Deus faueat, adhuc verſarer, coepi hiſtoriae antiquiſſimae Arabum fragmenta ex ſcriptoribus Graecis pariter atque Latinis eo conſilio colligere, vt ederem olim libellum, qui antiquiſſimas Arabum hiſtorias exponeret. Habui quidem iam tum temporis monumenta Arabica ab *Alb. Schultenſio* edita, quibus hiſtoriam criticis multis diſputationibus indigentem tanquam fundamento ſuperſtruerem: at vidi, deeſſe mihi adhuc Arabum ipſorum ſiue figmenta ſiue traditionem de Gaſſaniis, Hirtenſibus, reliquis, quorum in Byzantinis potiſſimum ſcriptoribus injicitur mentio frequentiſſima. Quod cum declararem fautori, immortaliter de me meisque

ſtudiis merito, Ill. *Heynio*, aperuit ſua ſponte conſilia mea Viro ſummo B. *Reiskio*, qui, qua fuit aliorum ſtudia adjuvandi promtiſſima voluntate, omnia, quae mihi opus videbantur, ſubſidia ſuppeditauit. Iam poſtquam B. *Reiskii* ſumma liberalitate nactus eram campum, in quo excurreret diligentia mea, libelloſque Arabicos manuſcriptos legeram, relegeram, eorumque exſcribendorum initium feceram, otio Goettingenſi, ſtudiis meis adamatis, librisque Arabicis ſcholaſtico ereptus ſum, quod mihi obeundum erat, munere. Cum autem ante hos quatuor menſes mihi redderer, rediit litterarum Arabicarum amor, quem *Michaëlis*, Viri Perilluſtris, ſcholis debeo, quibus etiam, ſi quid vtilis in hoc libello praeſtitum ſit, acceptum eſt referendum.

Ante omnia igitur monumenta ipſa retractaui, quibus excutiendis olim iam multum temporis conſecraueram, eaque prelo paraui, vt haberem olim, quibus vterer in hiſtoriis Arabicis concinnandis. Selegi igitur omnia, quae de rebus ab Arabibus ante Mohaemmedem geſtis exponit *Ibn Kothaiba* ſobrius ſcriptor, atque omnium, qui Arabice hiſtorias conſignarunt, et viderunt adhuc lucem publicam, tum iudicii acumine tum ſtilo facile princeps. Deinde *Nuweiriani* operis نهاية الارب في فنون الادب Tomi quinti eiusque ſectionis quintae caput quartum, res ab Arabibus ante Mohaemmedem natum geſtas enarrans, illudque integrum exſcripſi, verti, notulisque illuſtraui, iis tamen praetermiſſis, quae Schultenſius ὁ πανυ iam publici iuris fecerat. Schedulae quidem illae

iam prodeunt, has autem omnes excluſerunt nundinae vrgentes.

Tabulis genealogicis verſionem *perpetuam* nullam adjeci, quippe quae in plurimis locis ita comparatae ſint, vt vel tironum nemo, haerere poſſit ſi tabulas latinas ex textu Arabico concinnatas contulerit cum Arabicis. Difficiliora autem loca vel luce hiſtorica vel verſione illuſtraui.

Notulas criticas multas Codicis margini adpinxerat iam B. *Reiskius*, quibus quidem exornaui libellum meum, ſed addito ſemper auctoris nomine, id quod ii olim teſtari poterunt, quibus Codicem Reiskianum inſpiciendi dabitur opportunitas. Sedulo enim caueo, ne peregrina eruditione me iactem, quod licet hodie, praeſertim ex meo ſtudiorum

rum genere nonnullis, in more ſit, a meis tamen moribus prorſus eſt alienum.

Maxime profecto eſſet optandum, vt quae in mea manu ſunt Nuweirii monumenta, bella Arabum vetuſtiorum potiſſimum exponentia, ex tenebris eruerentur, atque in manus harum rerum peritorum emitterentur. Equidem huic labori non omnino ſubtraho humeros meos, qui omne otium, quod mihi per hos quatuor menſes ab Academicis laboribus reliquum erat, vertendis hiſce monumentis conſecrauerim. Attamen imbecillitatis debilitatisque meae conſcientia ſuadet, doctiores me precibus exhortari, vt hunc potius laborem ſuſcipiant. Quin ab his peto atque etiam rogo, vt, quae a me parum recte dicta atque explicita ſunt, humaniter notent, ſuo-

ſuoque ingenio libellum huncce perpoliant.

Quae ad calcem leguntur notae *Reiskianae* in Hamzam Ispahanenſem ab Alb. Schultenſio editum, eo conſilio a beato fautore, dum in viuis eſſet, mecum communicata ſunt, vt data opportunitate typis exſcriberentur. Scripſi Ienae d. 15. Sept. 1775.

I.

DE ANTIQVISSIMIS HISTORICIS

ARABVM

MONVMENTIS.

Digitized by Google

I.

DE ANTIQVISSIMIS HISTORICIS ARABVM MONVMENTIS.

Res iſtis temporibus geſtae, vbi nulla adhuc verborum ſigna erant inuenta, nec memoriae humanae imbecillitati ſcribendi artificio ſuccurrebatur, vel prorſus ignorari ſolent, vel fabulis ineptisque narratiunculis mixtae poſteritati prodi. Solent enim, qui poſt inuenta litterarum elementa ſequiori aetate praeclara maiorum facinora litteris conſignant, famam aliquam popularem poſt varia diſcrimina adhuc ſuperſtitem ſequi, atque ad pauca certa, quae acceperunt, ſua addere, multa refingere et detrahere, fama populari tanquam certo fundo vti atque incerta ſuperſtruere. Hinc factum eſt, vt Graeci promto fertilique ingenio et ad fabulas adornandas nati, in maiorum praeclare geſtis recenſendis, inter alia, quae euenerunt, multa etiam narrarent, quae euenire potuerint.

Atque qui cogitet, Romanorum antiquiſſima monumenta, Annales Maximi, Commentarios Pontificum, Faſtos, libros linteos moleſtum modo nominum recenſum complexa eſſe; qui porro meminerit, raras per ea tempora litteras fuiſſe, et ſi quae rerum geſtarum memoriae in commentariis pontificum aliisque priuatis publicisque erant monumentis, plerasque incenſa vrbe interiiſſe: is profecto non miretur, ſi ſequiores antiquiſſimarum Romanarum rerum ſcriptores in vnum locum congeſſiſſe putemus, quid hic vel ille et ſexcenti alii tradiderint, cenſuerint, ſomniauerint.

Haec eum in finem praefati ſumus, vt ne cui mirum videatur, vbi eosdem Arabum ſcriptores, qui in maioribus ſuis inde a Noacho deducendis ne ſyllaba quidem ſacrorum oraculorum auctoritati repugnant — vbi eosdem, inquam, turpes ineptasque fabulas de iisdem circumferre animaduerterit. Quin imo mira eſſet haec maiorum memoria, quae ſi Arabes, Hebraeosque excipias, nulli profecto genti tam ſancta conſeruata eſt, niſi cauſae huius prorſus inexſpectatae rei in promtu eſſent. Etenim nec ineptis illis, qui hodie adhuc rudibus indoctisque gentibus, v. c. vniuer-

vniuerſis Americae nationibus frequentantur, memoriam ante actorum poſteris commendandi rationibus vſi ſunt; nec Cherokeorum (1) inſtar Zonis vel monilibus (*Wampum* dicunt) res praeclare geſtas quaſi intexuerunt; nec caſus, inſigniores que rerum conuerſiones hieroglyphicis figuris tanquam rebus ipſis expreſſerunt, id quod Mexicanis (2) in vſu fuit; ſed vſi ſunt potius *carminibus* tanquam fidis rerum geſtarum cuſtodibus atque praeconibus, quorum vocibus rerum geſtarum ſeries per diuerſas aetates gentesque tuto transmitteretur. Tum vero *prouerbiis*, quorum infinita copia Arabibus in vſu erat, multa praeclare geſta poſteris prodiderunt; tandem *genealogiis* pertexendis, quibus et Hebraeos, Grönlandosque vacaſſe accepimus, ab vltima inde aetate occupati fuerunt.

(1) KOEHLERS *Sammlung neuer Reiſebeſchreibungen* Th. I. S. 76. *aus Robert Roger's Nachrichten von Nordamerica.* — BAVMGARTEN'S *allgemeine Geſchichte der Länder und Völker in America.* Th. I. S. 233.

(2) BAVMGARTEN l. c. Th. II. S. 38.

§. 2.

Carmina fuere apud multas gentes prima rerum geſtarum monumenta.

„Fuerunt primae poeticae partes, grandia, „pulcra, honeſta praedicare et depingere„ res praeclare dictas, ac geſtas, memoriamque praeteritorum poſteris commendare. Ferebat iam id hominum antiquiſſimorum non modo ingenium, ſed etiam veteris ſermonis indoles et genius, vt quae narranda eſſent ſimpliciter, quemadmodum geſta ſint, quaſi in rerum actum reuocata et in ſcenam producta exhiberentur et dramatico more repraeſentarentur. Nec haec ſermonis indoles antiquioribus tantum populis frequentabatur, ſed etiam gentibus incultis omnibus in vſu eſt, v. c. feris illis, quos dicunt, qui hodie adhuc Americam pererrant. Intelligitur autem multis tum antiquitatis, tum Americanorum exemplis homines incultos narratione, rem ipſam in ſcenam producente, parum contentos, cantum et ſaltationem (3) adhibere, quibus debentur verba

(3) Multa ad hanc rem illuſtrandam peti poſſunt ex diſputatione illa „*von den Tänzen beim Dienſt der Gottheit*, quae inſerta eſt libro germanice ſcripto, cui

verba interuallis certis, non quidem accuratis, demenſa ſed liberius quoddam metrum, quod nos quidem Recitatiuum dicimus. (4).

Atque nullus dubito, ad hanc, quae apud omnes, quas equidem noui, incultas nationes obtinet, conſuetudinem tanquam ad cauſam referre, quod vel diuerſiſſimae in aliis gentes, in eo amice conſpirent, vt prima hiſtoriae monumenta metrice condita exhibeant. Germanos (5), carmini-

cui titulus: *Schwäbiſches Magazin von gelehrten Sachen auf das Iahr* 1775.

(4) Etiam in hac poëticae parte Arabes ſecuti ſunt naturam. Legimus enim Arabibus nullam contigiſſe certam atque accuratam metri rationem ante Chaliſam Raſchidum, quo imperante poëticam, rudi initio a natura fuſam, excepit ars, metrique tulit certis numerorum pedumque interuallis demenſi leges. Adi POKOCKIVM in ſpecimine hiſtoriae Arabum p. 161. „Mezh. c. 49. Non erant Arabi„bus priſcis Poëmata alia, quam verſus, quos vnus„quisque prout illi opus eſſet proferret — „ Conferenda tamen ſunt cum POKOCKII teſtimonio, quae contra Pocockium diſputauit, CASIRI in *Bibliotheca* Arab. Hiſpanica p. 71.

(5) TACITVS de moribus germanorum cap. 2. Celebrant

minibus maiores ſuos atque heroas celebraſſe, credimus Tacito, licet poſt magnas rerum conuerſiones, coloniarumque ex Germania eductarum copiam, nulla exſtent noſtra aetate; quid? quod Islandia Scandinauiaque ſeruat carmina, quibus vel antiquiſſimorum heroum laudibus et memoriae ſatis eſt conſultum. Idem apud Hebraeos obtinuiſſe teſtantur reliquiae remotiſſimae et intimae vetuſtatis, quae in ſcriptis Moſaicis leguntur (6).

§. 3.

Apud Arabas in ſpecie.

Iam autem Arabibus noſtris nihil ſolemnius, nihil antiquius fuit, quam res praeclare geſtas carminibus intexere, carminibus tribulium animos ad eadem audenda honeſtiſſimo quaſi aculeo incitare atque impellere, magnanimos animi ſenſus non praecipere, ſed mentibus infundere. Erant ſequiori aetate omnibus Arabiae tribubus *annui*

lebrant carminibus antiquis (quod vnum apud illos memoriae et annalium genus eſt) Tuiſtonem deum terra editum, et filium Mannum, originem gentis conditoresque etc.

(6) GENES. IV. 23. 24. III. 24. IX. 25. 27. etc. conf. LOWTH de ſacra Hebraeorum poëſi. p. 73. 74.

annui conuentus, vbi quidquid fortiter geſtum eſſet, vel a tribuli aliquo vel a tota tribu in tribulium defenſionem publice praedicari ſolebat; erant *conuentus panegyrici* tribuum complurium vel cognatarum vel foederatarum, in quibus non ſolum fortia facta decantabantur ad aeternam vel tribus vel familiae vel priuati memoriam, ſed etiam praeclare, magnanime, fortiter ante hoc tempus acta publici quaſi praeconis voce repetebantur. Poëtae tandem Arabum ipſi in nundinis Occadenſibus (7) honeſtiſſima certabant in laudandis heroibus aemulatione, nec quidquam intactum relinquebant, quo auditorum animis acerrimos laudis et gloriae admouerent ſtimulos.

Atque carminum horum, in rerum geſtarum memoriam vel in domeſticis vel ſolemnioribus conuentibus fuſorum magnam copiam continent libri illi decantati, HAMASA (8) ſiue Anthologia

A 5 Arabica,

(7) POCOCKII ſpecimen hiſtoriae Arabum p. 159.

(8) HAMASAM *maiorem* collegit ABV THEMAM, CC. ann. poſt Mohaemmedem, cuius veſtigiis inſtitit L. an. poſt BOCHTERI, *minoris* Anthologiae auctor. Excerpta ex libro *primo* et *ſecundo* (v. ERPENII Gr. p. 540.) Anthologiae maioris edidit

Arabica, tum maior, tum minor, quibus commentarios adiecit *Taurizius*, et DIWAN, ſiue collectio

dit ex Bibliotheca Acad. Lugd. Batav. et notulis illuſtrauit ALBERTVS SCHVLTENS ad calcem *Grammaticae Erpenianae*, quae recuſa ſunt in *Grammatica Arabica*, ex Erpenio excerpta, noſtri in litteris Orientalibus praeceptoris, Perill. IO. DAV. MICHAELIS. Partim a Schultenſio iam edita Anthologiae ſpecimina, partim inedita adhuc ex libro *tertio* excerpta dedit nobis b. REISKE cum verſione et animaduerſionibus nonnullis in V. S. V. HIRTII Anthologia Arabica. Ienae MDCCLXXIV. a p. 196—231.— Exſcribemus hoc loco ſuccinctam, quam, vt ex ſtilo colligi poteſt, dedit b. *Reiske* in libro Hirtii laudato p. 196. Anthologiarum Arabicarum deſcriptionem. „*Hamaſa vetuſtior*, quam Abu Temam „compilauit, quae etiam *maior* appellatur et mole „puta, et praeſtantia, et fama. Nam eſt alia „quoque, ne illa quidem ignobilis, ſed *recentior* „et *minor* dignitate et ογκω, a Bochtario collecta. „Suam Abu Temam in decem haec capita ſiue „libros mauis, digeſſit. In *primum* congeſſit fragmenta ad rem militarem et fortitudinis bellicae „commendationem facientia; *ſecundus* liber epicedia complectitur; *tertius* gnomas de moribus et „officiis;

colleſtio operum poeticorum DSCHERIRI, quam commentariis illuſtrauit *Nadſchirius.* Haecce in conuentibus ſolemnioribus fuſa carmina adhibuerunt ſequiores Arabici hiſtoriarum auctores, tanquam vulgo nota paſſimque celebrata teſtimonia, ad faciendam a ſe narratis maiorem fidem. Sic inuenies in illa Nuweirii ſectione, quae res ante Mohaemmedem geſtas exponit, in Hamza, Ibn Kothaiba, aliisque, quos conſulendi equidem nullam habui opportunitatem, multa ex infima antiquitate carmina, quae ad res narratas iam confirmandas, iam exornandas ſunt inſerta.

§. 4.

„officiis; *quartus* erotica; *quintus* Satyras; *ſextus* „laudes hoſpitalitatis; *ſeptimus* tenet εκφρασεις „ſeu deſcriptiones rerum; *octauus* verſatur in ra„tione Arabum itinera faciendi; *nonus* jocoſa ha„bet; *decimus* denique mulierum vitia exagitat. „Primus et ſecundus horum librorum, quales ſint, „ſatis e ſpeciminibus, a Schultenſio ſeniore editis „conſtat.„— Carmina hiſtorica nonnulla Arabum, ante natum Mohaemmedem fuſa, exſtant in ALBERT. SCHVLTENSII monumentis vetuſtioribus Arabum. Lugd. Bat. 1740. 4.— Conferatur b. REISKII *Taraphae* Moallakah, cum ſcholiis Nahas. Lugd. Bat. 1742. 4.

§. 4.

Carminum hiſtoricorum praeſtantia.

Quae cum ita ſint, carmina ſingularem ab initio habuerunt vtilitatem, atque in antiquiſſimis temporibus idem prope miniſterium praeſtiterunt, quod poſtea litterae explebant (9). Et *primum*

(9) PLVTARCHVS in Comment. *Cur nunc Pythia non reddat oracula carmine* ſub finem. Αμοιβη γαρ εοικε νομισματος ἡ του λογου χρεια, και δοκιμον μεν αυτου το συνηθες εςι και γνωριμον αλλην εν αλλοις χρονοις ισχυν λαμβανοντος. Ην ουν ὁτε λογου νομισμασιν εχρωντο μετροις και μελεσι και ᾠδαις, πασαν μεν ἱςοριαν και φιλοσοφιαν, παν δε παθος, ὡς ἁπλως ειπειν, και πραγμα, σεμνοτερας φωνης δεομενον, εις ποιητικην και μουσικην αγοντες. ἁ γαρ μονον νυν ολιγοι μολις επαΐουσι, τοτε δε παντες ηκροωντο, και εχαιρον ᾀδομενοις, αροται τε, ορνιθολογοι τε, κατα Πινδαρον. Αλλα ὑπο της προς ποιητικην επιτηδειοτητος, ὁι πλειςοι δια λυρας και ᾠδης ενουθετουν, επαρρησιαζοντο, παρεκελευοντο, μυθοις και παροιμιαις επεραινον ετι δε ὑμνους, θεων ευχας, παιανας εν μετροις εποιουντο και μελεσιν, ὁι μεν δι᾽ ευφυΐαν, ὁι δε δια συνηθειαν. Ουκουν ουδε μαντικην κοσμου και χαριτος εφθονει ὁ θεος, ουδε απηλαυνεν ενθενδε τιμωμενην μουσαν του τριποδος, αλλα επηγετο,

primum quidem quae oratione ſoluta traduntur poſteritati, iam ſtudio, iam caſu in dies augentur, mutantur, corrumpuntur; quae autem carminibus inſerta ſunt, vulgi figmenta atque mutationes facile effugiunt, ac ancillante metro, tanquam fido veritatis hiſtoricae cuſtode, eadem atque inuariata poſt multorum ſeculorum decurſum ſeruantur. *Deinde* quaecunque metrice compoſita ſunt, aures animosque capiunt, memoriae firmiter inhaerent, mentique alte infiguntur. Nec facile fieri potuit, vt carmina antiquitus in rem praeclare geſtam fuſa Arabum animis elaberentur. Conſtat enim inter omnes quam honorifice, Arabes ſequiores de antiquioribus omnibus monumentis, in primis autem de carminibus (10) ſenſerint. Ad ea enim, quibus omnem linguae ſuae puritatem, grauitatem, granditatem, maieſtatemque putarunt depoſitam, recentiorum ſcriptiones examinarunt, nec defuerunt, qui haud inepto conſa-

επηγετο, μαλλων εγειρων, τας ποιητικας ασπαζομενος φυσεις, αυτος δε φαντασιας ενεδιδου, και συνεξωρμα το σοβαρον και λογιον, ὡς ἁρμοττον και θαυμαζομενον.

(10) Pocockii ſpecimen hiſt. Ar. p. 160.

conſilio (11) ex iis Corani, quae Mohaemmedes mentitus erat, capita interpretarentur. Atque cum omnium Arabum ſtudia feruerent in antiquo linguae ſuae pondere et decore conſeruando atque ad poſteritatem propagando, nihil profecto huic conſilio accommodatius erat, quam multa eaque inuariata, ab omnibus aſſumentis libera in promtu habere exempla, ad quae recentiorum ſcriptiones examinarentur (12).

§. 5.

De prouerbiis Arabicis.

Et haec quidem hactenus. Progredimur ad *prouerbia*, quae multa ad hiſtoriam Arabum pertinentia continere diximus. Primo autem ſtatim deprecor, ne quis nomine deceptus paullo leuius de prouerbiis Arabicis ſtatuat. Sunt enim, vt

(11) Diuiniora enim Corani loca Mohaemmedis profecto non ſunt, ſed ex carminibus, ante ſua tempora fuſis, deſumta.

(12) Lege, quae narrat SCHAMS ELDIN *Antzarita*, شمس الدين الانصاري, in hiſtoria antiquitatum Arabicarum, de natalibus Grammaticae Arabicae apud CASIRIVM in Bibliotheca Arab. Hiſp. p. 2.

vt equidem ex iis colligo, quae adhuc legi, disiecta carminum membra, hiſtoricorum carminum particulae ſententioſae, quae ſeiunctae ab oratione contexta vel in prouerbia abierunt, vel ob ſententioſam enunciationem prouerbii faciem prae ſe ferunt. Accidit enim haud raro, vt particulae carminum hiſtoricorum extra ſermonem contextum poſitae pro prouerbiis habeantur. Hinc factum eſt, v. c. vt Moſaicum illud de Nimrodo: *Tyrannus venatione coram domino* (13), quod cum Ill. MICHAELIS carminis hiſtorici particulam potius eſſe ſuſpicor, quam prouerbium, a multis inter prouerbia referretur. Poſita autem eſt prouerbii indoles in eo, vt non ad rariſſimos caſus ſed ad quotidiana alludat, eaque contineat, non quae in paucos, ſed in multos dici queant. Iam vero non ſolum Moſaicum illud ita comparatum eſt, vt ad rariſſimum caſum alludat, cum perpauci ex venatione ad tyrannidem progrediantur, ſed etiam multa Arabum prouerbia ea natura ſunt, vt in perpaucas res perpaucosque homines cadant.

Quae

(13) GENES. X. 9. v. Lowth de ſacra Hebr. poeſi p. 77.

Quae quidem, vtcunque ſe habeant, prouerbia tamen Arabum, vel ſi reiecto nomine, quo ipſi Arabes vtuntur mauis, haecce carminum fragmenta, hiſtorica multa continent, id quod ſatis clare, opinor, conſtabit, ſi ea vel paullo attentius aduertimus. Nam vbique fere apparent celeberrima inter Arabas nomina, quae quomodo prouerbio occaſionem dederint, vix intelligi poteſt, quae autem ob nominis famam merebantur, vt carminibus intexerentur. At ingenue fateor, nos nunquam, raro ſaltem diuinando aſſecuturos eſſe rem geſtam his quaſi tenebris atque aenigmatibus inuolutam, niſi accederent ſcholiaſtae, qui rem ipſam his aenigmatibus adumbratam, ſuo autem tempore ſatis adhuc notam, ſubiicerent, atque prolixioribus verbis ſignificarent, ad quae alludatur. Conſulant, quibus licet, prolixum illud bonae frugis opus a *Meidanio* collectum, quod vltra ſex millia prouerbiorum continet. Ipſe Meidanius de ſuis adiecit prouerbiorum Origines, quas ex antiquiſſima Arabum hiſtoria repetiit; ritus indicauit antiquos, theſaurumque antiquitatis Arabicae vberrimum recluſit (14).

§. 6.

(14) Ad ea, quae de prouerbiis Arabicis diximus, illuſtranda, peti poſſunt multa ex *Specimine Prouerbio-*

§. 6.

De genealogiis in genere.

Reſtat nonnulla de Arabum genealogicis ordinibus (15) delibare, quibus res Arabum antiquiſſimae haud mediocriter illuſtrantur. Non autem dubito, fore, quibus improbabile videatur, tot

uerbiorum Meidanii, quod ex verſione Pocockiana edidit *Henricus Albertus Schultens* Lond. 1773, ad quod lectores ablegamus, ne Arabicis typis ea recudantur, quae iam publici iuris ſunt.

(15) Erant et aliis ex antiquitate populis tabulae genealogicae, quae tantum aliis nominibus veniebant. Eſt enim ingenium mortalium ſui per vniuerſum terrarum orbem ſimile, ſoletque natura duce ad ſtemmatum monumenta citius, quam ad alia hiſtorica delabi. Huc referendi Romanorum „expreſſi cera vultus, (qui) ſingulis diſponeban„tur armariis, vt eſſent imagines, quae comita„rentur gentilitia funera, ſemperque defuncto „aliquo, TOTVS *aderat familiae eius*, *qui* VN„QVAM *fuerat*, POPVLVS. *Stemmata vero li„neis diſcurrebant ad imagines pictas*,„ PLINIVS Hiſtor. Natur. lib. XXXV. cap. 2. Quid quaeſo tabulis genealogicis pictis ſimilius? — V. etiam POLYBIVS lib. VI. cap. 51.

tot nomina inde a primis Arabum conditoribus vsque ad acceptum a Syris ſcribendi artificium ita conſeruata eſſe, vt iis noſtra adhuc aetate fides haberi poſſit; non dubito, fore, qui Grönlandos mihi opponant, in genealogiis ſuis vix vltra viceſimum patrem regredientes; nec deerunt, qui Hebraeorum genealogias obſtrepant, de quibus poſt doctiſſima eruditorum certamina conſtat, nonnullos nonnunquam illarum genealogicarum catenarum articulos excidiſſe. Quare de fide ordinum genealogicorum, quos ab Arabibus accepimus, pauca monebimus.

§. 7.

DE FIDE GENEALOGIARVM.

I. *Iſmaëlitarum genealogici ordines perfecti tantum et abſoluti ſunt, ſi ad Chriſtum natum redeas.*

Ac primum ſtatim deprecor, ne quis ita de Arabum genealogicis ordinibus ſentiat, vt ipſi ſequiorum Arabum nonnulli atque cum illis Pocockius, et Salius, qui eum exſcripſit in commentationibus Corani anglicae verſioni praemiſſis, et ad hunc diem fere omnes, nec putet v. c. ab Adnano inde vsque ad Mohaemmedem Arabes omnes, ab Iſmaële oriundos, in tabulas genealogicas

logicas eſſe relatos. Non mirum profecto, Pocockium et qui poſt eum ſcripſerunt tam praeclare de Arabum genealogiis ſtatuiſſe. Ita enim Arabes ſequiores, qui catenas genealogicas ex aliorum ore exceptas litteris conſignarunt toto negotio genealogico functi ſunt, vt nullas, quantum mihi quidem conſtat, temporis annorumque notulas adiicerent, in quo Arabes maxime ab Hebraeis diſcrepant. Moſes quidem, gentis ſuae morem ſecutus, genealogiis hiſtoriam illuſtrauit; cum autem genealogiis ſolis parum lucis inferri hiſtoriis probe cognoſceret, chronologiae tantum, quantum pro artis huius tum temporis infantia licebat, inſeruit genealogiis, natiuitatis et mortis annos notando. Nec vituperanda ſequiorum Arabum, qui genealogiis chronologiam prorſus nullam intexuerunt, quae videri poſſet, negligentia, cum veri nihil diſſimilius ſit, quam ſi Arabas antiquiores annorum numeros genealogicis ordinibus adieciſſe arbitreris, quibus nihil labilius nihilque memoriae humanae moleſtius; nec ſi annis genealogias illuſtrare voluiſſent, ſperandum erat, fore vt in hac omnis rei chronologicae difficultate atque ambiguitate, certam aliquam nobis exhibeant chronologiae rationem.

Attamen mihi, in antiquiſſimas res Iemenenſes inquirenti, contigit chronologicam lucem tenebris genealogicis inferendi inuenire rationem, qua id conſecutus ſum, vt animaduerterem, ordines Arabum Iſmaëlitarum genealogicos, vna ſerie progredientes, vix vltra Chriſtum natum recurrere. Qua autem ratione hac in re verſatus ſim, paucis declarabo.

Hamzah Isfahanenſis (16) p. 36. edit. Schultenſii perhibet: KOTZAI *Ibn Celab* aequalem fuiſſe *Fairuzis* (Pherozis) Iezdedſcherdis II. filii, qui regnum iniit A. 459. Iam igitur poſito KOTZAIO tanquam epocha datisque vnicuique aetati triginta tribus annis hunc calculum habebis.

Cf. tabb.

(16) HAMZA *Isfahanenſis* in *Schultenſii* monumentis antiquiſſ. hiſt. Arabum. p. 36. De hoc libro v. Illuſtr. I. D. MICHAELIS *orientaliſche und exegetiſche Bibliothec.* T. IV. p. 142.

Cf. tabb. geneal. noſtras II. III. et IV.

	Ab anno Poſt	Ad annum Chriſtum
1. Nezar — —	1	33
2. Modar — —	33	66
3. Ias — —	66	99
4. Modrecah —	99	132
5. Chozaimah —	132	165
6. Cenanah —	165	198
7. Mâlec — —	198	231
8. Fahr — —	231	264
9. Galeb — —	264	297
10. Lowajj — —	297	330
11. Caab — —	330	363
12. Morrah — —	363	396
13. Calab — —	396	429
14. KOTZAI — —	429	462
15. Abdmenaf —	462	495
16. Haſchem —	495	528
17. Abdolmotalleb —	528	561
18. Prophetae pater —	561	594
19. Propheta —	594	627.

Obiit autem Mohaemmedes A. Chr. 631.

Poſſumus igitur calculo huic fidem habere. Iam ex hac tabula poſſunt omnes reliquae Iſmaëlitarum genealogicae tabulae luce chronologica illuſtra-

illuſtrari, cum omnes, quotquot nomine nobis proditi ſunt, ſe ad *Nezarum* tanquam communem patrem referant. — De tabulis Iemenenſium infra nonnulla monebimus (§. 12.).

§. 8.

II. *Arabes antiquiores exhibent exempla inſignis poteſtatis res multas memoria tenendi.*

Deinde etiam deprecor, ne quis antiquioribus populis obtrudat eandem, qua nos nunc laboramus, rem aliquam ſiue memoriae mandandi, ſiue mandatam retinendi difficultatem, noſtra animos excolendi ratione natam atque adultam. Conſtat inter omnes, Homeri diuina carmina ab ipſo Homero nunquam litterarum elementis concepta, ſed memoriae Homeridarum (17), qui dicuntur, tradita atque ab iis per nonnulla ſecula, donec litterarum ſignis conſignarentur, recitata eſſe; conſtat, Lycurgum leges ſuas non ſcriptas, ſed memoriae mandatas reliquiſſe; conſtat tandem, ſolemne fuiſſe antiquiſſimis poëtis in ipſis carminum auſpiciis Mnemoſynis (18) opem implo-

(17) Iosephvs contra Appionem lib. I. cll. pindar. *Nem.* II. 1. ad quem locum v. *Schól.*

(18) Romanos in antiquiſſimis temporibus Mnemoſynen

implorare, ne carmen recens fuſum neque litteris conceptum memoriae elabi patiatur. At quid vrgeo Graecorum exempla, quid moror domeſticum Arabum inſignis facilitatis rem memoriae mandandi, mandatamque retinendi exemplum proponere, quod in praeceptis Mohaemmedis ediſcendis prophetae amici exhibuerunt? Eſt enim res peruulgata, Corani ſelecta capita diu memoriae comitum Prophetae depoſita fuiſſe, donec in vnum quaſi corpus, quod Coranus inſcribebatur, colligerentur.

Poſſet autem paullo ſubtilior monere aduerſus me, ſpecimina quidem narrari praeclarae multa memoria tenendi poteſtatis, quae autem ad quaeſtionem propoſitam nihil faciant. Multo enim facilius fuiſſe carmina Homerica, verſus Solonis, et Corani capita memoria tenere, quorum verba certis interuallis iuſtaque numerorum moderatione demenſa fuerint, quam nominum moleſtam ſeriem.

ſynen coluiſſe teſtis eſt DIODORVS *Siculus* libr. VII. p. 478. edit. Sylburgii. Poſteriori autem aetate, vbi iam peruagata erat litterarum cognitio, ſacra haec intermiſſa ſunt, ſaltem eorum in ſequioribus Romanis ſcriptoribus nulla mentio.

Id quidem lubens dabo, Graecorum carmina numerorum gratiſſimis interuallis demenſa ita ſua natura comparata fuiſſe, vt memoria ſingula attente perciperet, nec percepta facile elabi pateretur. At totus nego, Arabas in Corani, quae vulgo putantur, carminibus memoriae mandandis numerorum moderatione adjutos eſſe, cum illis, aequali lege demenſis, auribusque gratiſſimis interuallis prorſus careant Corani capita, rhythmusque tantum vnus idemque per vniuerſum caput non ſine ſumma aurium moleſtia redeat. Deinde nec aequali verſuum interſtitio ſuccurrebatur Mohaemmedis praecepta memoriae mandaturis, cum nunc poſt breuiſſimos longiſſimi, nunc poſt longiores breuiores verſus promiſcua prorſus ratione recurrerent; neque verſus ac ſententiae rerum et argumenti neceſſitudine multum inter ſe cohaererent. Iam vero neſcio an difficilius ſit, viginti et quod excedit nomina, quam vnicam memoria tenere Corani Suram, quae ducentis trecentisue verſibus abſoluitur.

§. 9.

§. 9.

III. *Genealogici Arabum ordines carminibus intexti erant.*

Silentio autem hoc loco praeterire nequeo, *Iallaloddini* memorabilem locum, quo Arabes genealogicos ordines carminibus intexuiſſe perhibentur. „Poëmata, inquit, Ibn Phares, re„ferente Iallaloddino in libro Mezhar cap. 29, „fuiſſe Arabibus commentariorum vice, quorum „beneficio *imperturbatae ſeruabantur genealogia„rum ſeries*, ne obliuioni traderentur res geſtae „memoria dignae cauebatur, et e quibus ſinguae „peritia hauriebatur (19)., Cui teſtimonio ſi fides habenda, erat certe fidus veritatis genealogicae cuſtos numerus poëticus. Ne autem quis paullo leuius de his carminibus ſentiat, meminerit, Homerum etiam nauium Catalogum Iliadi, Heſiodum autem Deorum recenſum Theogoniae inſerere.

(19) Pocockivs in ſpecim. hiſtor. Arabum p. 158.

§. 10.

IV. *Dedecori habebatur, Genealogias ignorare.*
V. *Quaelibet tribus genealogum habuiſſe videtur, qui omnem vitam genealogiis conſecrabat.*

Etiam id in hac quaeſtione de genealogiarum Arabicarum fide notatum volo, quod nihil Arabicae genti ſanctius fuit, quam maiorum nomina animo tenere, nihilque turpius, quam ea ignorare (20). Atque hac conſuetudine factum eſt, vt multorum menti ac memoriae tanquam cuſtodi maiorum nomina, non in vniuerſum omnia, ſed

(20) Enumerat Ibn Kothaibah in ipſo libri كتاب المعارف initio ea, quorum nemo Arabum imperitus eſſe debeat: et poſt haec addit: فاني رايت من الاشراف من يجهل نسبه ومن ذوي الاحساب من لا يعرف سلفه ومن قريش لا يعلم من اين تمسه القربي برسول الله والرحم بالاعلام من صحابته Vidi autem Scharifos, qui genus ſuum ignorabant, oriundos ex familia inclyta, qui maiores ſuos ignorabant, ex Koraiſchitis quosdam, qui neſciebant, qua ex parte Apoſtoli Dei conſanguines eſſent, et aliorum ex ſodalibus eius, *et quae ſunt reliqua.* —

ſed aequali quadam lege inter ſingulos diſtributa committerentur.

Praeterea fuiſſe videntur in vnaquaque maiori tribu quidam, qui totius tribus maiores cum omnium minorum gentium genealogiis accurate tenerent, et, vt id conſequerentur, genealogiis omnem vitam atque ſtudium conſecrarent. Sic, vt alios praeteream, accepimus in Genealogias totum incubuiſſe *Dagfal* Ibn Hentalah (21), qui ante Mohaemmedem floruit, et poſt ſuperſtitiones eius conſtitutas *Abu Nazr* Mohaemmed (22); hinc factum eſt, vt Ibn Kothaibah, ex

(21) De *Dagfal* Ibn Hentalah v. infra §. 14. vbi ex genealogiis Arabicis nonnulla ad hiſtoriam Arabum litterariam colligemus.

(22) De Abu Nazr exſcribam inſignem IBN KOTHAIBAE locum, ex eo capite, quod de genealogis agit, deſumtum. الكلبي صاحب التفسير ويكني ابا النصر وكان جده بشر بن عمرو وبنوه عبد الرحمن والسايب وعبيد شهدوا الجمل وصفين مع علي بن ابي طالب وقتل السايب مع مصعب بن الزبير وشهد محمد بن السايب الجماجم مع

ex cuius aureo libello infra tabulas Arabum genealogicas dabimus, nonnunquam ad auctoritatem

مع ابن الاشعث وكان نسابا عالما
بالتفسير وتوفي بالكوفة سنة ست واربعين
ومائة وابنه هشام بن محمد بن السايب
الكلبي كان من اعلم الناس بالانساب
وذكر عن ابيه انه قال دخلت علي ضرار
بن عطارد مع ولد حاجب بن زرارة
بالكوفة واذا عنده رجل كانه حرب ينمرغ
في البحر فغمزني ضرار وقال سله ممن انت
فقلتُ ممن انت فقال ان كنت نسابا
فانسبني فاني من تميم فابتدات من تميم
حتي بلغت الي غالب ابيه قلت ولد
غالب هماما فاستوي جالسا وقال والله
ما سماني به الساعة من نهار فقلت اني
والله لاعرف اليوم الذي سماك فيه ابوك
الفرزدق فقال واي يوم قلت بعثك في
حاجة فخرجت تمشي وعليك مستقة لك
فقال والله لكانك فرزدق دهقان قرية
قد سماها بالجبل فقال صدقت
والله ——

CAL-

tem genealogorum Modharitarum prouocaret.

CALBITAE. Commentator Corani, qui vocatur Abu Nazr. Auus eius fuit Baſchr Ibn Amru, cuius filii erant Abdolrahman, Saib, et Obaid. Praeſentes erant in praelio cameli et Tzofain cum Ali Ibn Abitalleb. Et occiſus eſt Saib cum Motzab Ibn Zobair. Et praeſens fuit Mohaemmed Ibn Saib (in praelio, *ni fallor*) Dſchamadſcham cum Ibn Aſchas. Erat autem genealogus et peritus in explicatione (forſan Corani), et mortuus eſt Cufae anno 146. Et filius euis Haſcham Ibn Mohämmed, Ibn Saib Calbita fuit verſatiſſimus in genealogiis, et narrauit de patre ſuo (patris verbis). Veniebam aliquando ad Dorar Ibn Otared cum filiis Hadſcheb Ibn Zorarah Cufam, et deprehendebam apud eum quendam, qui veſtimenta exuerat, vt in calore oleo ſe inungeret. Et innuit mihi Darar et: interroga eum, inquit, ex qua gente ſit? Et dixi: ex quanam gente es? Et dixit: ſi genealogus es, indica genealogiam meam, equidem ſum Tamimita. Incipiebam igitur a Tamimitis, donec perueni ad Galeb patrem eius. Et dixi: genuit Galeb Hamam. Poſt haec erigebat ſe, (qui antea, vt Orientales ſolent, recubuerat) atque: per Deum, inquit, non me ita nominauit, niſi horam ex die (i.e. ſemel). Ego autem, per

ret(23). Quemadmodum igitur Solon ex Homeridiarum ore exceptas Homeri rapſodias litteris

per Deum, dixi, noui diem quo te pater tuus hoc nominauit nomine ſc. Farzdak. Et dixit: Quonam die? Miſit te, reſpondebam, in negotio aliquo, et exiiſti indutus veſtimento dilacerato, et dixit, per Deum ſimilis tu es Farzdako praefecto pagi, quem nominabat, in Parthia. Atque, per deum, inquit, vera narras. — — —

(23) IBN KOTHAIBAH, vbi genealogias Iemenenſium perſequitur: وولد حشم بن جذام خمسة ابطن منهم حطمة ونساب مضر يزعم انهم من بني اسد بن جزيمة * Ab Haſchamo fil. Dſchodzami ſunt quinque familiae minores, ex quibus vna Hotamitarum. *Genealogi* autem *Modharitarum* affirmant, eos pertinere ad filios Aſad Ibn Dſchozaimah. — — Et paullo poſt: وولد انمار بن سبا ولدا فتخالفوا خثعما وبجيلة ونساب مضر يزعم ان بجيلة وخثعما ابنا انمار بن نزار فتجر انمار بن سبا نسبهم الي سبا باسم ابيهم* Ammar genuit Sabam filium et foedere ſe junxerunt (ſc. poſteri eius) cum Chaſaman et Badſchila. *Modharitarum* autem genealogi affirmant Badſchilam

ris conſignaſſe fertur; ita nec improbabile eſt, amicos Mohaemmedis, qui hiſtorias antiquiſſimas atque genealogias Arabum vocum ſignis excepe-runt, tales genealogicorum ordinum inprimis peritos conſuluiſſe, nominumque catalogos reliquiſſe, quibus magna fides haberi poſſit.

Tandem, cum tota hiſtoriarum ſcientia ante Mohaemmedem genealogiarum atque conflictuum accurata notitia abſolueretur, illeque perfectus in omni hiſtoria diceretur, qui in genealogiis, et tribuum bellis, quae dicuntur, bene verſatus erat; quid, quaeſo, cum maiori iure exſpectandum erat, quam perfecti genealogici ordines atque cum illis paullo certior de fortuna totius Arabicae gentis traditio.

§. II.

Pericula quaedam ſingularia, quibus genealogicae ſeries expoſitae ſunt.

Quae hactenus de genealogiarum ab Arabibus pertextarum fide diſputauimus, ne, quaeſo, ita

lam et Chaſaman eſſe filios Anmari Ibn Nazar; Anmarum autem fil. Saba ad ſe traxiſſe genus Sabae propter nomen patrum (i. e. propter nominum cognationem).

ita interpreteris, ac ſi expedita omnia, nec quidquam dubitationi expoſitum arbitraremur, quod ex omni antiquitate eſſet ſane ſingulare exemplum. Omnia enim, quae vnicuique monumentorum, quotquot nobis ex antiquitate ſuperſunt, ſuperanda fuere diſcrimina, nec tabulae Arabum genealogicae effugere potuerunt. Quid, ſodes, facilius accidere potuit, quam vt nomina tot labiis appellata tandem praepoſtere efferrentur, praepoſtere deinde appellata litteris conſignarentur, tandem litteris conſignata librariorum negligentia iam omitterentur, iam corrumperentur.

Sed peculiaria quaedam natura ſua imminent genealogiis pericula, quae nec facili negotio tolli poſſunt. Et primum quidem poſteri odio in maiores ducti ſtemma incorruptum exhibere nonnunquam dubitauerunt, noluerantque inter maiores celebrari, qui contra patrios mores peccauerint. Tale quid in genealogiis facile accidere poſſe, iam olim arbitratus eſt doctiſſimus Iakſonius, qui cum Cainanis nomen (Gen. XI.) omiſſum animaduerteret, maximamque inter Cainanis et Canaanis nomen affinitatem latinis litterarum ſignis deceptus intercedere

cedere putaret, odio ac deteſtatione Canaanis, a Noacho male precati, factum eſſe ſuſpicatus eſt, qua in re me facilem haberet, niſi alia graviora obſtarent (24). Nec tamen me hoc temere de Arabum genealogiis ſumere, facile quisque mihi dabit, cum id ipſum Arabum auctores aperte fateantur, atque, vt vnius tantum auctoritate vtar, Ibn Kothaibah ſe nonnullos noſſe affirmet, qui ſe ad alios maiores retulerint, ne genuinorum recenſu leuis notae maculam ſibi contraherent (25).

Deinde nec diſſimulo, fieri potuiſſe, vt artificia (26) quaedam adhiberentur et eodem iure ac

(24) IOH. DAV. MICHAELIS comment. *de Chronologia Moſis poſt diluuium.*

(25) IBN KOTHAIBAH in initio libri: ورايت من رغب بنفسه عن نسب دق فانتهى الى رجل لم يعقب * Vidi, qui deteſtatus eſt ſtirpem ſuam obſcuram et ſe retulit ad virum qui nullam ſobolem reliquit.

(26) Profecto non poteſt negari populis antiquioribus, qui hiſtorias genealogiis illuſtrabant varia in promtu fuiſſe artificia, quibus memoriae humanae imbecillitati ſuccurrerent. Cuius rei indicio

ac fine, quo Matthaeus diuinus ſcriptor (I. 8.) in Chriſti genealogia Achaziam, Ioaſum, et Amaziam tranſiliit, nonnulli nonnunquam articuli in Arabicis ſtemmatibus omitterentur atque hac ratione monumenta genealogica impeditiora difficilioraque redderentur. Cuius quidem rei licet apertum indicium nullum habeamus, lectores tamen monendos putauimus, ne infringi arbitrarentur genealogiarum fidem, ſi iis forte vnum alterumue occurrat.

Praetermittimus iam, quantum valeant rerum conuerſiones ad ordines genealogicos turbandos, qua de re alio loco diſputandi oportunitas dabitur (v. infra §. 12.). Id vnum adhuc monemus, ὁμονυμιαν tum ſingulorum in genealogiis occurrentium, tum tribuum vniuerſarum vel ipſis Arabibus lubricum reddidiſſe ſtudium genealogicum (27). Etenim ſi qui alii, certe Orientales, ſolebant

dicio eſſe poteſt locus PHILONIS de poſteritate Caini p. 259. edit. Mang.

(27) V. c. v. ſupra loca ex Ibn Kothaiba exſcripta p. 30. n. 23. — Hinc tribus Koraiſchitarum, ex quibus Mohaemmedes oriundus erat, cognomen فهر Fahr ſibi impoſuit, ne cum aliis Koraiſchitis confunde-

lebant in nominibus filiis imponendis maiorum rationem habere (28), iisque nomina ſatis celebria vel ex vltima antiquitate repetita, boni ominis cauſa imponere. Hinc v. c. factum eſt, vt ſequiores Hebraeorum genealogiae eadem nomina exhiberent, quae geſſerant viri antiquiſſimis temporibus clari. Hinc Saladielis et Sorobabelis nomina ſaepius in ſacris litteris recurrunt (29), hinc Ethan, Hemanque Zerachi filii, Dauidi et Salomoni coëui, quorum carmina Dauidicis odis mixta legimus, a Zeracho, Iudae patriarchae filio, eiusque filiis Ethane et Hemane

funderetur. — Math. I. 11. Chriſti genealogia nominum יויכים et יויכין ſumma cognatione intricata facta eſt. v. Bowyer Coniecturarum farraginem, verſ. germ. p. 4.

(28) Non tempero mihi, quin hoc loco Luc. I. 61. mentionem faciam, vbi ad hanc conſuetudinem alluditur. Repugnatur Eliſabethae, filio Iohannis nomen impoſiturae, a cognatis, qui ad hanc recuſationis cauſam prouocabant, ὁτι ουδεις εϛιν εν τη συγγενειᾳ σου, ὁς καλειται τῳ ονοματι τουτῳ.

(29) 1. Parl. III. 19. Math. I. 12. Luc. III. 27.

ne denominati ſunt, ſaltem videntur denominati (30).

Idem autem apud Arabes obtinuiſſe, docent tot communium nominum exempla, et quae de communibus his nominibus ortae ſunt inter ipſos Arabas pugnae (31).

Thaim commune eſt nomen,
Thaim *Galeb*, Thaim *AbdMenat*, Thaim *Allat* Thaim *Badſchilah*.
Mazen quinque tribus dictae,
Mazen *Fazarah*, Mazen *Chaſafah*, Mazen *Saſaah*, Mazen *Schaiban*, Mazen *Gaſſan*.
Iarbua geminae dictae,
Iarbua *Thamim*, Iarbua *Dzobjan*.
Gatfan geminae,
Gatfan *Saëd*, Gatfan *Kaſchir*.
Mozainah geminae,
Mozainah *Modar*, Mozainah *Dſchadis*.

Rabia

(30) 1. Paral. II. 6. Pſ. LXXXVIII. et LXXXIX. LOWTH de ſacra Heb. poëſi p. 70. not. 9.

(31) v. ſupra p. 30. not. 23. — Solemne etiam fuit Arabibus vel priuatis a ſimili virtute nomina ὁμωνυμα imponere. v. c. Maa Samai V. infra *Ibn Kothaibae* hiſtoriam Regum Hirtenſium.

Rabia geminae,

Rabia *Fars*, Rabia *Dſchauf.*

Anmar geminae,

Anmar *Saba*, Anmar *Bogidh.*

Schokrah geminae,

Schokrah *Dobbah*, Schokrah *Thamim.*

Wajel geminae,

Wajel *Hemb*, Wajel *Aſor.*

Sahm geminae,

Sahm *Ganem*, Sahm *Morrah.*

Dojol geminae,

Dojol *Schenn*, Dojol *Wadiah.*

Bahſah geminae,

Bahſah *Solim*, Bahſah *Dobajah*

Zaman geminae,

Zaman *Malec*, Zaman *Taimallah.*

§. 12.

De tabulis genealogicis Iemenenſium.

Hactenus de genealogicis Iſmaëlitarum ordinibus, quos abſolutiores, perfectioresque eſſe diximus iis, qui de Ioktanidis, Arabiae felicis incolis, circumferuntur. Iam cauſae exponendae, quibus factum arbitramur, vt ſtemmata Ioktanidarum imperfecta et turbata nobis exhiberentur.

Primum igitur magnis, quae haud ita multo poſt Chriſtum natum, Ioktanidis exhauriendae erant, calamitatibus rerumque conuerſionibus, diluuio Sabaeo exortis, factum eſt, vt genealogici Iemenenſium ordines miſere turbarentur. Res autem eſt peruulgata atque ex ſacris Hebraeorum libris, qui hiſtorias conſcripturi ita negotium inſtituebant, vt genealogias pertexere viderentur, ſatis cognita, quantum valeant pericula rerumque conuerſiones ad ordines genealogicos turbandos. V. c. auctor libri Ruth (32) in maioribus Dauidis recenſendis ita verſatur, vt trecentos annos tribus aetatibus impleat. Quantopere autem ordo iſte genealogicus laboret, non ſolum poſt Süsmilchium aperte intelligitur, qui tabulis, quas concinnauit, effecit, vt iam accurate ſciamus, nullam aetatem plures, quam triginta tres complecti annos, ſed etiam olim iam Iudaeus non nemo (33) ſenſit, qui, diuini ſcriptoris auctoritati conſulturus, ad pietatem trium Dauidis maiorum recurrit, eosque tanquam pietatis ſingulare praemium liberos centeſimo anno procreandi poteſtatem a Deo tuliſſe, ſatis ridicule

(32) RVTH IV. 20-22.

(33) V. TARGVM ad h. l.

eule mentitus eſt. Vt autem his, quae vulgo eſſe ſolent, ridiculis Iudaeorum figmentis, loco, qui videtur, deſperato ſuccurratur, profecto non eſt neceſſe, vbi memineris, ſcriptorem diuinum eos nobis exhibuiſſe Dauidis maiores, qui tabulis Iudaeorum genealogicis inſerti omnibusque ſatis noti erant, omiſſis eorum nominibus, quorum memoria, dum in Moabitarum ditione exules viuebant, fuerat exſtincta.

Deinde, qui res ab Arabibus, tum Iſmaëlitis, tum Ioktanidis antiquiſſimis temporibus geſtas litteris primi conſignarunt amici Mohaemmedis omnes, quotquot nobis innotuerunt, ex Ismaële oriundi erant, ac ne quidem ſequiori aeuo, poſtquam multarum, quae Mohaemmedis aetate adhuc ſatis notae erant, rerum memoria penitus interierat, ex Arabia felici multi prodierunt hiſtoriarum auctores. Iam vero amici Mohaemmedis, qui primi ex eorum ore, qui traditionibus, quas dicunt, memoriae mandandis omnem vitam atque ſtudium conſecrauerant, exceptas litteris conſignarunt hiſtorias, pie ſancteque negotio ſuo functi videbantur, ſi Iſmaëlitarum memoriae conſuluiſſent. Quo factum, vt Iemenenſium, ſequiori aeuo vocum ſignis excepti,

 ordi-

ordines genealogici ita turbati atque imperfecti ſint, vt antiquiſſimis Arabum hiſtoriis parum lucis afferant.

§. 13.

De vtilitate ſtemmatum Arabicorum.

De vtilitate tabularum genealogicarum iam multa monere, non eſt neceſſe. Fuit, de quo noſtrae aetati gratulamur, tempus illud, quo Majmonidi ſtemmatum Arabicorum ſtudium inter inania, inutiliaque referre impune licebat. *Primum* enim noſtra aetate conſtat inter omnes, quantum proſint ad poetas Arabum interpretandos, quantum ad hiſtoricos Arabum libros intelligendos, qui omnes hiſtorias ita conſcripſerunt, vt genealogias pertexere viderentur.

Deinde referti ſunt genealogici Arabum libelli multarum rerum ad antiquitatem Arabicam pertinentium notitia; continent fragmenta multa hiſtoriae Arabum vetuſtiorum litterariae, quae adhuc plane neglecta iacet; nominant regionum ſingularum et vrbium incolas, exponunt tribuum ſedes et caſus, atque, vt vno complectar, continent *Origines Arabicas.* Quae cum maximi momenti ſint, poſtulat inſtituti noſtri ratio, vt iam res paullo memorabiliores ex Ibn Kothaibae tabulis

tabulis, quas infra edituri ſumus, in vnum locum congeramus.

§. 14.

I. *Ad hiſtoriam Arabum litterariam pertinentia.*

Abdollah Ibn Schedad, عبد الله بن شداد, iudex et hiſtoriae, quae ex traditionibus conſtabat, peritiſſimus. *Floruit* haud ita multo poſt Mohaemmedem, circ. A. Chr. 640, id quod inde colligo, quod pater eius Schedad Ibn Alhadi شداد بن الهادي in catalogum aequalium Mohaemmedis relatus eſt (34).

Abdolmalec Ibn Korajb. v. *Atzmai.*

Abharitae, بنو ابجر, a Maleco filio Cenanae oriundi (v. tab. geneal. Iſmaël. III.) Cufae medicinam exercebant.

Abu Mahdſchan, ابو محجان, poëta, ex tribu الاحلاف Alahláf ſ. confoederata, quae

C 5 dicitur,

(34) Ibn Kothaiba, in ea libri parte, vbi prophetae aequales recenſet, et quidem de Schedado Ibn Alhadi loquitur فولدت له عبد الله بن شداد وكان فقيها محدثا. *Et peperit ei* (ſc. Solma سلمي vxor) ABDOLLAHVM *Ibn Schedad, qui fuit Faki* (iudex) *et hiſtoriae peritus.*

dicitur, et ab Auſo Ibn Sakjf originem duxit, oriundus. v. tab. gen. Iſm. VII.

Abu Nadſchm, أبو النجم, poëta Iambicus, ex poſteris Rabiae. v. tab. IX.

Adj Ibn Zajd, عدي بن زيد, poëta, ex poſteris Amri'lkais. v. tab. gen. Iſm. III.

Adjl Ibn Farh, العديل بن الفرخ, poëta, ex poſteritate Rabiae. v. tab. IX.

Ahwatz, احوص, poëta, ex poſteris Hentalae. v. tab. gen. Iſm. IV. c. n.

Aſcha, الاعشي, vulgo, vero autem nomine, Maimum Ibn Kais ميمون بن قيس, poëta ex poſteritate Dobajae. v. tab. gen. IX.

Atzmaj, *ſiue*, Abdolmalec Ibn Korajb, الاصمعي, هو عبد الملك بن قريب, in antiquiſſimis carminibus, dictis et hiſtoriis recenſendis, poetisque explicandis verſatiſſimus. Natus Heg. 128. (Chr. 750). *Floruit* igitur circ. A. Chr. 800, et natus iam nonaginta annos (i. e. A. Chr. 840.) adhuc in viuis fuit (35).

Cha-

(35) Conſulatur HERBELOT in bibl. Or. p. 131. ſub voce ASMAI. Ad locum de Noſtro in immortalis Franco-Galli opere partim emendandum, partim

Chadaſch Ibn Zohair, خداش بن زهير, poëta, ex poſteris Amru Ibn Amer, dicti *eques Dohajiæ* (nomen equae) v. tab. gen. VI, qui de liberalitate Haremi Ibn Sanán هرم بن سنان ceninit Haremoque *liberalis* cognomen الجواد impoſuit. v. tab. VI. — A Chadaſcho noſtro oriundi Bacaei بنو البكا.

Chans, خنس, Sappho Arabum, quae carminibus inclaruit, ex gente Schariditarum, a Salim

partim ſupplendum apponam ex *Ibn Kothaibae* capite illo, quod de carminum recenſoribus agit, locum de Atzmaeo inſignem. الاصمعي هو عبد الملك بن قريب من باهلة من ولد الاصمع وكان ابوه قد راي الحسن وجالسه وكانت الرواية والمعاني اغلب عليه وكان شديد التوقي لتفسير القران وحديث النبي لا نعلم انه كان يرفع الاحاديث يسيره وصدوقا في غير ذلك من حديثه حاجب سنت ويكني ابا سعيد وولد سنت ثمان وعشرين ومائة وعمر نيف وتسعين سنة وله عقب *

a Salim (Ibn Mantzur) oriunda. v. tab. gen. Iſm. VII.

Carz, كرز, Motzkalae filius, orator celebris. Habuit orationem dictam ANVS العجوز. Floruit haud ita multo poſt Mohaemmedem. v. infra de Motzkala.

Dagfal Ibn Hentalah دغفل بن حنظله, genealogus. Floruit circ. A. Chr. 600. Attigit quidem prophetae aetatem, nec tamen quidquam de eo audiuit. De inſigni eius in genealogiis peritia nonnulla leguntur in Ibn Kothaiba, cuius locum in nota marginali apponam (36).

Darar

(36) De eo narrat Ibn Kothaibah in capite, quod de genealogiarum peritis (النسابون) inſcriptum eſt:
دغفل بن حنظله السدوسي ادرك النبي
صلعم ولم يسمع منه شيا ووفد على معوية
واتي قدامة بن جرار الغريعي فنسبه
دغفل حتي اتي اباه الذي ولده قال فولد
جرار رجلين اما احدهما فشاعر سفيه والاخر
ناسك فايهما انت قال انا الشاعر السفيه
وقد اصبت في نسبي وكل امري فاخبرني
بابي انت متي اموت فقال اما هذا فليس
عندي فقتلته الازارقة *

Dagfal

Darar Ibn Alchatáb ضرار بن الخطاب, ex Morhabi poſteris (v. tab. Iſm. geneal. III.) poëta Koraiſchitarum. Floruit ante natum Mohaemmedem (في الجاهلية)

Dſcharjrenſis, الجريري, hiſtoriae, quae traditionibus conſtabat, peritiſſimus, ex Dſcharir Ibn Obad oriundus.

Ibn Ahmed, ابن احمد, poëta, a Karratzo Ibn Maan oriundus, v. tab. Arab. geneal. VI.

Ibn Mokbal, بن مقبل, poëta, Adſchlanita. v. tab. gen. Iſm. VII.

Labid, لبيد, poëta, floruit circ. A. Chr. 620, aequalis prophetae. Inter legatos Celabitarum

Dagfal Ibn Hentalah Saduſita, attigit aetatem prophetae, cui Deus bene velit, nec tamen de eo quidquam audiuit. Venit aliquando ad *Moawiam*, ibique collocutus eſt cum *Kadamah Ibn Dſcharar Fariita*, eiusque maiores recenſuit vsque ad patrem *Kadamaae*, addiditque: *Dſchararo* nati ſunt duo filii alter poëta ſtultus, alter pius; quisnam horum tu es? Ego, *inquit*, poëta ſum ſtultus, bene tenes maiores meos. Sed dic mihi, per patrem obteſtor, quando moriar? Haec ſibi ignota eſſe affirmauit Dagfal. — Occiderunt autem eum *Azarakitae.*

rum ad prophetam acceſſit, Islamismumque profeſſus eſt. Poſt Islamismi profeſſionem carmen nullum compoſuit (37).

Laila

(37) Cf. HERBELOT. B. O. — De Labido poëta audiamus Ibn Cothaibam: لبيد بن ربيعة الشاعر رضي الله عنه هو لبيد بن ربيعة بن ملك بن جعفر بن كلاب قدم لبيد في وفد بني كلاب على النبي واسلموا ورجعوا الي بلادهم ولم يقل بعد الاسلام شعرا ثم قدم الكوفة وبنوه ورجع بنوه الي البادية اعرابا واقام لبيد الي ان مات بها ودفن في صحراء بني جعفر بن كلاب وكانت وفاته ليلة نزل معوية النخيلة لمصالحة الحسن بن علي رضي الله عنه ويقال بل كانت بعد ذلك ومات وهو ابن ماية وسبع وخمسين سنة *

Labid Ibn Rabiah, poëta, cui Deus bene velit, Labid, inquam, *Ibn Rabiah*, *Ibn Malc*, *Ibn Dſchofar*, *Ibn Calab*, venit inter legatos *Celabitarum* (ſc. ad prophetam), qui poſtquam Islamismum profeſſi erant, redierunt in patriam. Carmen nullum compoſuit poſt Islamismi profeſſionem. Poſtea cum

Laila Achjalenſis ليلي الاخيلية, femina, carminibus celebris. De Achjalitis v. tab. Arab. gen. VII.

Madſchnun ſ. *Almadſchnun*, المجنون, poëta Achjalenſis. v. tab. VII.

Maimun Ibn Kais. v. ſupra *Aſcha.*

Momazek ſ. *Almomazek*, الممزق, poëta ex tribu Monabeh. v. tab. Iſm. VIII.

Mofaddel Ibn Amer ſ. *Almofaddel* المفضل بن عامر ex tribu Monabeh. v. tab. VIII. Auctor carminis القصيدة المنصفة

Mokas

cum liberis ſuis contulit ſe Cufam; redierunt autem liberi eius in terram campeſtrem. (Niſi omnia me fallunt, Labid fuit ſcenita; poſtquam autem Islamiſmum profeſſus erat, Cufam ſe cum ſuis contulit, vitamque vrbanam agere coepit. Liberi autem eius, vitae vrbanae pertaeſi, ex vrbe egreſſi, Nomadum more gregibus per loca campeſtria errauerunt). Labid vero ibi manſit vsque ad mortem, ſepulruſque eſt in *Tzahara* (coemeterio) *Dſchafaritarum* a Celabo oriundorum. Accidit autem mors eius nocte ea, qua *Moawiah* in locum illum deſcendit, vbi pacem cum *Haſano Ibn Ali* (cui Deus bene velit) facere decreuerat. Sunt autem, qui eum poſt hoc tempus mortuum dicant. Obiit 157. annos natus.

Mokas Ajedita, مقاس العايدي, poëta, ex tribu Ajeda. v. tab. Iſm. III.

Moſajeb Ibn Alas ſ. *Almoſajeb*, المسيب بن علس, poëta, ex gente Dſchomaa, ab Achmaſo oriunda. v. tab. VIII.

Moſakeb Abdenſis ſ. *Almoſakeb*, المثقب العبدي poëta ex tribu Monabeh. v. tab. VIII.

Mothalmas ſ. *Almothalmas*, المتلمس, poëta, ex gente Dſchomaa, et quidem familia Duſan oriundus v. tab. VIII.

Mozarred Ibn Darar مزرد بن ضرار, poëta, frater Schamach poëtae, ex poſteris Salabah Ibn Saëd. v. tab. VI.

Motzkala, مصقلة, orator eloquentiſſimus. Suſpicor Motzkalam poſt Mohaemmedem floruiſſe, quoniam ab Ibn Kothaiba inter viros, poſt prophetae tempora claros recenſetur. Locum exſcribam in nota. Habuit filios *Carz* et *Warkja*, eloquentia celebres (38).

Sahbán

(38) IBN KOTHAIBAH, vbi de viris Mohaemmedis aetate claris, مصقلة بن رقبة من عبد القيس امه جرمقانية وكان من

Sahbán Wajel, سحبان وايل, clarus orator, ex poſteris Wajel. v. tab. Iſm. VI.

Schammách Ibn Darár, شماخ بن ضرار, poëta, frater Mozarredi poëtae, ex poſteris Salabae Ibn Saëd. v. tab. Iſm. VI.

Thabata Scharran, تابط شرا, poëta celeberrimus. Eum vel aequalem fuiſſe prophetae, vel haud ita multo poſt eum floruiſſe, colligo ex aliquo Ibn Kothaibae loco (39). Ad eius

, من اخطب الناس زمن الحجاج وبعده فولد مصقله كرزا ورقبه وكانت خاطبين وكانت لكرز خطبة يقال لها العجوز *

Motzkalah Ibn Rakjah fuit ex Abd Olkais. Matrem habuit Dſcharmakanitidem et erat eloquentiſſimus orator Hedſchadſchi ſua et ſequiori aetate. Duos habuit filios *Carzam* et *Warkjam*, oratores. *Carz* habuit orationem dictam العجوز *Anus.* — Cf. HERBELOT B.O. p. 397. b.

(39) IBN KOTHAIBAH نوفل بن معوية هو نوفل بن معوية بن عمرو الديلي وكان ابو معوية علي بني الديل يوم الفجار الاول وله يقول تابط شرا
ولا عامر ولا المستغاني نوفل

وكان

eius autem aetatem accurate definiendam adhuc prorſus nihil inueni. Exſtant nonnulla audacia, inprimis in liberalitatis fortitudinisque laudem fuſa carmina Thabata Scharranis ad calcem *Grammaticae* ERPENII a SCHVLTENSIO editae, et recuſa ſunt in *Chreſtomathia Arabica III.* MICHAELIS.

Wacia Ibn Dſcharah, وكيع بن الجراح, ex poſteritate Rowaſi Ibn Celab (v. tab. gen.

وكان ابنه اسلم بن نوفل اجود العرب وعمر نوفل في الجاهلية ستين سنة وفي الاسلام ستين (?) واسلم بعد الخندق وروي عن النبي احاديث ومات بالمدينة *

De *Naufalo Ibn Moawiah*, nepote Amrui Dojjolitae. Pater eius Moawiah fuit dux Dojjolitarum in proelio ſceleſtorum primo, de quo cecinit THABATA SCHARRAN:

„Neque Amer, neque Mokani eſt (vt) Naufal.„ Et filius eius (ſc. Moawiae i. e. Naufal) Islam fuit, liberaliſſimus Arabum, vixitque Naufal tempore ignorantiae (i. e. ante Mohaemmedem) ſexaginta annos et ſub Islamiſmo ſexaginta — (ſuſpicor errorem librarii) — et profeſſus eſt Islamiſmum poſt pugnam foſſae (i. e. Medinenſem A. Heg. 4. pugnatam) et tradidit de propheta narrationes et mortuus eſt Medinae.

gen. VII.) hiſtoriarum, quae traditionibus conſtabat, peritiſſimus (المحدث) Obiit A. Heg. 197. (Chr. 819.) in itinere Meccano Feidi (40).

Warkjah, ورقية, Motzkalae filius, orator. Floruit haud ita multo poſt Mohaemmedem. v. ſ. *Motzkala.*

D 2 §. 15.

(40) De eo IBN KOTHAIBA verſus finem operis. وكيع بن الجراح هو من بني دواس بن كلاب بن ربيعه بن عامر ويكني ابا سفين وكان الجراح ابوه علي بيت مال المهدي شريك محمد بن علي بن مقدم وتوفي سنة سبع وتسعين ومائة في طريق مكة بفيد * *Wacia Ibn Dſcharah* oriundus ex gente *Dowás* Ibn Celab, Ibn Rabjah, Ibn Amer, cognominatus *Abu Sofjan.* Pater eius, Dſcharah, praefectus fuit fiſco *Mahdii* cum collega Mohaemmed Ibn Ali, Ibn Mokadam. Obiit anno (Heg.) 197. (Chr. 819.) in itinere Meccano Feidi. — Accuſanda hoc loco librarii Codicis Leidenſis oſcitantia, qui nomen, quod ſupra in tabulis genealogicis ſcripſerat رواس, hoc loco دواس ſcripſit. Quae autem lectio praeferenda ſit, equidem neſcio.

§. 15.

II. *Ad antiquitatem Arabicam pertinentia.*

Fokaimitae, بنو فقيم, menſes intercalarunt. Tres ſcilicet menſes ſacri, *vndecimus* ذو القعدة Dzu'lKadah, *duodecimus* ذو الحجة Dzu'l Hadſchah et anni *primus* محرم Moharram immediate ſe excipiebant, quibus pugnare nefas ducebatur. Iam cum complures Arabicae tribus victum ſibi rapinis pararent, nec facile per tres menſes ſine conflictibus atque bellis eſſe poſſent (41); Fokaimitas auctores ſecuti, ſecundoque menſe *Tzafar* صفر, quo pugnare licebat, annum auſpicati ſunt. Qua, vt hoc vtar, intercalatione factum eſt, vt duo tantum menſes Sacri (ſcil. XImus et XIImus) immediate ſe conſequerentur, Tzafarumque exciperet Moharram. Fokaimitae a Maleco filio Cenanae erant oriundi. v. tab. gen. III.

Poſteris *Gauſi*, الغوث, (v. tab. gen. V.) ſolemne erat, ſacram ex monte Arfat deſcendentem turbam excipere, eique ad vallem Mena pergenti praeire. Quo in munere Gauſitas, qui ſequiori aeuo ſe in Arabiam felicem

(41) v. Golium ad Alfraganum p. 4.

•em recipiebant, ſecuti ſunt Tzafwanii, بنو صفوان.

Parricidii ſcelus camelis primus expiaſſe dicitur *Moawiah* interemto fratre Zaid Ibn Bacr. Haecce *Ibn Kothaibah* in ordinibus genealogicis. — Verſus finem autem operis, vbi de primis rerum inuentoribus agit, famam eſſe perhibet, eundem Abu Sarah, ابو سارة, qui ſacram peregrinantium turbam ex Mozdalafa (المزدلفة) in vallem Mena deduxerit, caeſi λυτρον centum camelos primum conſtituiſſe. Aliis vero, quod ipſe Noſter adiicit, lytri huius auctor dicitur Abd ol Motalleb (auus Mohaemmedis), cuius auctoritate factum ſit, vt haec lytri lex, inter Koraiſchitas ſancita, a reliquis quoque Arabibus probaretur, reciperetur que. Inter omnes autem, niſi me coniectura fallit, ſatis conſtat, hanc de lytro legem inter leges a Mohaemmede latas eſſe receptam.

Munere praeconum, qui precum tempus ex templorum turribus indicare ſolebant, *Botzrae* functos eſſe *Audzi*, عوذ, poſteros, auctor eſt *Ibn Kothaibah* in tabulis Arabum genealogicis. Erat enim hoc munus in vnaquaque vrbe genti cuidam ita demandatum, vt patres filii in eo

 fun-

fungendo exciperent. (Αυλουσι και κ'ρυττουσι παιδες εκ πατερων. HEROD. de Aegyptiis.)

Qui nomine των μυριζομενων, المطيبين, Arabibus celebrantur, memorantur Medinam incoluiſſe. Iam conſtat Medinam quoque طيبة vocari, nec repugnat, hoc nomen ab incolis his deducere. In alia omnia abit Golius ad Alfraganum p. 97. 98.

§. 16.

III. *Incolae regionum et urbium Arabicarum.*

I. Ex Ismaëlitis in Arabiam felicem ſeceſſerunt,

1. Anmari (Ibn Nezar v. tab. gen. II.) ſeri poſteri.
2. Kodaae, قضاعة, poſteri, qui cum Homairitis coaluerunt. v. tab. gen. II.
3. Atztzalti (Ibn Nodar, v. tab. III) poſteri.
4. Dſchadis جديس, ſ. Oraſchae poſteri, qui conſederunt inter Hodzamaeos, جذام, in Arabia felici aſſumto nomine Dſchadis. (Notandum vero, recentiores Dſchädis; nam priores illi penitus deleti ſunt.) v. tab. gen. V.
5. Tzauſah, صوفة, ſ. Gauſi poſteri, quibus in Arabia felici nomen Tzauſah impoſitum eſt. v. tab. gen. V.

6. No-

6. Nocraae, نكرة, poſteri ex parte. v. infra *Omama*. v. tab. gen. VIII.

7. Dannani (Ibn Salabah) poſteritas. — Accenſetur Odzraitis, بنو عذرة. v. tab. gen. IX.

II. Incolae vrbium.

1. BOTZAM, (42) cuius fundamenta iecit Othbah (Ibn Gazwan nepos Mazen) v. tab. VII., incoluerunt (terramque, vt ſuſpicor, finitimam).

a. Kakáae Ibn Hacim, القعقاع بن حكيم, familia, ad Faraſitas pertinens. v. tab. gen. III.

b. Pars poſterorum Auzdi, qui ibi praeconum munere fungebantur.

c. Ameri, ab Acramo oriundi, poſteritas, quae cum Salimitis in vnum quaſi corpus concreuit.

d. Salimitae, بني سليم. *v. num.* c. et tab. gen. VII.

e. Demaraitae. v. tab. gen. VII.

f. Homaiſii poſteri ex parte, latent inter poſteros Abdollahi Ibn Darem v. tab. V. et infra v. Cufa.

g. Poſteri Abdollahi Ibn Darem.

(42) v. Abulfedae tab. Syriae edit. Koehleri p. 99.

2. CVFA.

a. Abharitae, بنى ابحر, ad Fariſitas ſe referentes, medici vrbis.

b. Homaiſii poſteritas *ex parte*, latet inter poſteros Modſchaſchae, مجاشع, v. ſupra BOTZRA et tab. gen. V.

c. Poſteri Modſchaſchae. v. tab. gen. V.

3. IEMAMA, اليمامة.

Tzahabitae, بنى صحب, v. not. ad tab. VI.

4. MECCA.

a. Chozaitae — quos expulit Kotzai v. tab. VI. c. n.

b. Koraiſchitae, quos vndique diſperſos collegit Kotzai, princeps Koraiſchitarum circ. A. Chr. 430. v. not. ad tab. gen. VI. — Caue cum his confundas Koraiſchitas ſcenitas, qui et Adramitae dicuntur, quorum nullus Meccae conſedit.

5. MEDINA.

Maleci poſteri, المطيبين dicti. v. tab. gen. III.

6. MESOPOTAMIA.

a. Omnes poſteri Abu Olaim v. tab. gen. VI.

b. Thaglabitae, بني تغلب. v. tab. gen. IX.

c. Tribus Okailah, inter Thaglabitas verſabatur.

a. Po-

7. MOSVL ſ. Mautzal موصل.

a. Poſteri Hend, filiae Thamimi Ibn Morr, ex parte. v. tab. gen. VIII. et infra *Thabudſch*.

b. Gens Mogadzal, آل المغذل tab. VIII.

8. OMAMA

a. Nocraae poſteritas ex parte. v. tab. gen. VIII. et ſupra n. I.

b. Dojolitae ex parte v. tab. VIII.

c. Vkalitae? v. not. ad tab. VIII.

9. THABVDSCH.

Poſteri Hend, filiae Thamimi Ibn, Morr, ex parte. v. tab. gen. VIII. et ſupra *Moſul*.

10. TAIEF, طايف.

Sakifaei, بنى ثقيف. v. tab. gen. VI.

§. 17.

IV. *Tribus foederatae et coniunctae.*

Tribus, quae dicuntur الرباب; ad quas quinque tribus pertinent, *Thajm*, *Adj*, *Acal*, *Saur* et *Dobbah*; Dobbah ſc. quae vna eſt Dſchomirat Al Arbi جمرات العرب, h. e. earum tribuum, quae trecentos equites numerabant. v. tab. V.

Sananitae, بنى سنان, cum Schaibanitis.

Obaiditae, بنى عبيد, cum Celabitis.

Auſi poſteri cum tribu Gaderah; vnde Auſi poſteritas nomen الاحلاف i. e. coniuratorum accepit.

Nocraae poſteri cum Dſchozaimitis.

Cum tribu Mazen المزن coniuncta tribus Abu Amru Ibn Ola. tab. IV.

Poſteri Dſchasr Ibn Mahareb conſederunt inter poſteros Ameri Ibn Tzatzaah عامر بن صعصعة tab. VII.

Abu Maleci poſteri communi ſede vſi ſunt cum poſteritate Thaim Allahi, بني تيم اللة. tab. VII.

Ameri poſteri cum Salimitis. tab. VII.

Tribus Bodſchala cum Okailitis. tab. VII.

Aclabi poſteritas cum Chaſamitis. tab. VIII.

Omairae poſteritas admixta eſt Abdolkaiſitis. tab. VIII.

Athibitae cum Schaibanitis. tab. VIII.

Tribus Ajedah cum Schaibanitis. tab. III.

Hebalitae cum Hodſchaimitis. tab. VI.

Aclabi poſteritas cum Chaſamitis. tab. VIII.

Thaim Allahi poſteri, foedere cum Edſchlitis iuncti, communi nomine vocantur Lahazem اللهازم.

II.

II.

ابي محمد عبد الله بن مسلم
أبن قتيبة
انساب العرب
في
كتاب المعارف

Digitized by Google

Ibn Kothaibae

De Tabulis Suis Genealogicis

Teſtimonium

in praefatione libri.

—— بعده ووصلت ذلك بذكر انساب لعرب
مختصرًا ذلك ومقتصرًا علي العماير
ومشهور البطون *

II.

أبي محمد عبد الله بن مسلم
بن قتيبة (43)
انساب العرب
في
كتاب المعارف

اختلف الناس في نسب عدنان فقال بعضهم هو عدنان بن ادد بن يحثوم

(43) Ibn Kothaibah, cuius tabulas genealogicas edimus *ex Ms. Reiſkiano*, obiit A. H. 276. v. i. i. reiskii prodidagmata in Hagji Chalifae tabulas, ad calcem *Koehleri* tab. Syriae. p. 231. "Scripſit hic „idem Ibn Kothaibah (praeter كتاب المعارف) „librum *Adab ol Katebi*, ſeu de litteratura ſecre-„tario et librario ſcitu neceſſaria. Item de *vitis* „*poetarum Arabum*, vt et *Farajed Oddorri* (vni-„cos et incomparabiles vnciones) quo ex titulo „non aſſequor argumentum„. Haec b. Reiskius l. c. Ipſi nos in duo *Ibn Kothaibae* loca incidimus, vbi ſcriptiones quasdam ſuas laudat. *Prior* locus in vita *Abu Lahebi* fil. Abdolmothallebi ſic ſe habet: قال ابو محمد المخضرة السوان اران

يحثوم بن منغوم بن ناحور بن نارخ بن
يعرب بن يشحب بن نابت بن اسماعيل
بن ابراهيم وقال بعضهم هو عدنان بن
ادد بن اشجب بن ايوب بن قيدر بن
اسماعيل بن ابرهيم وقال بعضهم هذا عدنان
بن ميدع بن منيع بن ادد بن كعب بن
يشجب بن يعرب بن الهميسع بن قيدر بن
اسماعيل

ارا̇د الادمة وكان الفضل مغنيا وله قصّة -
في مداينة الناس قد ذكرناها في كتاب
عيون الاخبار*. *Ait autem* Abi Mohacmmed (ipſe Ibn Kothaibah) *vox* الخضرة *habet eandem vim*, *quam vox* السواد. *Hoc autem loco poſita eſt pro* الادمة. *Canebat etiam* Fadhl *eique contigit hiſtoria in iudicio*, *cuius mentionem fecimus in libro*, *qui* FONTES HISTORIARVM (lego الاخبار) *inſcriptus eſt*. Poſteriorem locum, in hiſtoria regum Hirtenſium exſtantem, latinum hoc loco tantum exſcribemus, totum de regibus Hirtenſibus caput infra edituri. *Quae hactenus narrata ſunt verbis copioſioribus expoſuimus in libro noſtro* DE POETIS كتاب الشعراء. Exſtat in Biblioth. Regia Pariſienſi, cuius v. Catalogum. — Praeterea conſulendus HERBELOT bibl. Orient. p. 979. b.

اسماعيل بن ابرهيم (44) فولد عدنان
علي بن عدنان ومعد بن عدنان،
وولد معد بن عدنان ثمانية يذكر
منهم اربعة تعرف اعقابهم (45) قضاعة
بن

(44) Quam incerta ſit omnis genealogiae ratio ab Adnano ad Iſmaëlem vel tacentibus ipſis Arabibus pateret iam, ex triplici, quam in Ibn Kothaiba legimus diuerſitate, cui quartam addimus ex POCOCKII *ſpecimine hiſtoriae Arabum*. Fuere igitur Ismaëli teſte Abulfeda, quem Pocockius p. 45. excerpſit, ex vxore Dſchorhamitica nouem filii (i. e. clari poſteri): 1. Kjdar, قيدار, 2. Hamal, حمل, Ibn Kjdar, 3. Nabth, نبت, ſiue Nabeth نابت, aliis Ibn Kjdar, aliis Ibn Iſmaël, 4. Salámán, سلامان, Ibn Nabeth, 5. Homajſa, الهميسع, Ibn Salâmân, 6. Iaſa, اليسع, Ibn Homajſa, 7. Odod, أدد, Ibn Iaſa. 8. Odd, أد, Ibn Odod, 9. Adnân عدنان, Ibn Odd. — Ceterum ad Iſmaëlem in genealogiis recurri poſſe ipſi Arabes Ismaëlitici negant, ſuosque majores cum Adnano ordiuntur, a quo totam ſeriem imperturbatam procurrere arbitrantur. Quantopere autem fallantur v. ſupra §. 7.

(45) *Maadenos* ſcenitas inuenio circ. A. Chr. 600. in confinio Hirtae apud Gregorium Barhebraeum ſine

بن معد وقنص (46) معد واياد بن
معد ونزار بن معد، واما قضاعة
فصارت

ſiue Abulfaradſchium in I. S. ASSEMANI *Bibliotheca Orient.* T. II. p. 415. „Ieſujabus Arzunidi-„tis epiſcopus († Anno Graec. 958. Chr. 647. ap. „ASSEMANVM Bibl. Orient. T. III. p. 110. nota) „quum Naamanum Arabum Chriſtianorum re-„gem adiiſſet — obiit *in tabernaculis* MAADENO-„RVM.„ Anno autem Chr. 772. Maadeni iuncti cum Thaalabenſibus (de quibus infra alio loco) finibus ſuis egreſſi ſunt. V. ASSEMANI Bibl. Or. T. II. p. 115. „*A. Graec.* 1083, ait Diony-„ſius Patriacha in Chronico, (Chr. 772) Meſo-„potameni defectu pluuiae laborarunt. Arabes „vero Taalabitae ܠܬܥܠܒܝ̈ܐ et MAADENI ܡܥܕܝ̈ܐ „e finibus ſuis egreſſi cum camelis, iumentis et „pecoribus regiones Muſal ܡܘܨܠ, Beth Garme „ܒܝܬ ܓܪܡܝ, Hezae ܚܕܝܐ, Margae ܡܪܓܐ, „Caniſapor ܟܢܝܫܒܘܪ, Reſae ܪܫܥܝܢ, Cochae „ܟܘܟܐ, et Salachae ܣܠܟܐ, occuparunt.„ — *Maadenos* noſtros PROCOPIVS de bello Perſico c. 19. 20 MAEDDENOS appellat, eosque ſinum Arabicum accolere et ſub ditione Homeritarum eſſe perhibet.

(46) Muto بن معد

فصارت الي حمير وهي تعدّ من اليمن،
واما قنص فيزعم قوم ان آل المنذر ملك
الحيرة منهم واما اياد فينسبون الي
القبيل الاكبر ليست لهم قبايل مشهورة ويذكر
قوم ان ثقيفا منهم ويذكر قوم ان ثقيفا من
قيس غيلان، واما نزار (47) فولده مضر
وربيعة وانمار— واما انمار فولد خثعم
وبجيلة وصاروا باليمن واما مضر وربيعة
فاليهما ينسب ولد نزار وهم الصريح من ولد
اسماعيل،

Ex iis, quae nota 45 ex Abulfaradſchio, ex Dionyſii Patriarchae Chronico, atque Procopio monuimus, lux accendi poteſt HAMZAE *Iſpahanenſis* narrationi p. 34. ed. Schult. *in monum. ant. Hiſt. Ar.* Is enim de Tobaa vltimo hisce verbis: ملك ابن اخته الحرث بن عمرو بن حجر الكندي علي معد وبعث اليهم وهو صاحب الحيرة* Tobbaa vltimus is eſt, *qui ſororis filium Hareſum filium Amrui, nepo em Hodſchri Cenditae,* Maaditis *regem impoſuit exercitu illuc immiſſo. Idem dominus fuit* Hirtae.

(47) Conſentiunt hac in re mirum profecto in modum ſcriptores Graeci cum Arabicis. THEO-

 PHANES

اسماعيل، فولد مضر (48) بن نزار الياس بن مضر، واما الياس بن مضر فيقال لولده خندف لان امراة الياس كان يقال لها خندف ونسب ولد الياس اليها وهي امهم وولده مدركة بن الياس وطابخة بن الياس وقمعة (49) بن الياس، واما قمعة فيذكر بعض

PHANES enim *Byzantinus* p. 277. ed. Paris. Ουτος, inquit, (ſc. Μουαμεδ,) *μιας γενικωτατης Φυλης κατηγετο εξ Ισμαηλ, ὑιου Αβρααμ.* ΝΙΖΑΡΟΣ ΓΑΡ Ο ΤΟΥ ΙΣΜΑΗΛ ΑΠΟΓΟΝΟΣ ΠΑΤΗΡ ΠΑΝΤΩΝ ΑΥΤΩΝ ΑΝΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ. *ὁυτος γεννᾳ ὑιους δυο, Μουνδαρον και Αραβιαν. Μουνδαρος γεννᾳ Κουραϛον, και Ισον και Θεμιμην και Ασαδον και αλλους αγνωϛους. ὁυτοι παντες ᾡκουν την Μαδιανιτην ερημον, και εν αυτη εκτηνοτροφουν, εν σκηναις κατοικουντες. εισι δε ενδοτεροι αυτων, μη οντες της Φυλης αυτων, αλλα τȣ Ιεκταν, ὁι λεγομενοι Αμανιται, τυτ' εϛιν Ομηριται.*

(48) A Modaro Modaritae, بنو مضر, qui vna cum Madledſchitis بنو مدلج ad occaſum Meccae habitarunt teſte *Geographo Nubienſi* Sect. V. clim. II. *Ms.* Bibl. Academ. *Ienenſis*, quod pro ſua erga me humanitate communicauit mecum; MÜLLERVS V. Cel. Editionem enim Romanam, eamque rariſſimam nondum poſſideo.

(49) De Kamea parum ſibi conſtat Noſter, ſi locum no-

بعض النساب ان خزاعة من ولده وبن عم قوم
انهم من اليمن من ولد عمرو بن عامر
ورجعت خندف كلها الي مدركة وطابخة،
– واما الياس (٥٠) بن مضر فهو قيس عيلان
فمضر كلها ترجع الي هذين الحيين خندف
وقيس، — مدركة بن الياس، واما بنو
مدركة بن الياس فهم هذيل (٥١) واسد
وكنانة وقريش (٥٢) واما هذيل فهو هذيل
بن

noſtrum contuleris, cum initio ſtemmatis Kais Ailan: واما قيس بن عيلان وهو قمعة. بن الياس بن مضر *

(٥٠) Lege الناس. Reiske in nota marginali.

(٥١) Hodzailitae بنو هذيل, vna cum Helalitis بنو هلال, Saaditis بنو سعد, ad occaſum Meccae habitauerunt. v. *Geographum Nubienſem* Sect. V. clim. II. Ms. Ienenſ.

(٥٢) Perturbata videri poteſt h. l. *Modrecae* ſeries genealogica, ſiue auctoris culpa, ſiue librariorum negligentia. Vbi enim Noſter ad ſingulorum Modrecae, quos dicit, *filiorum* ſobolem procedit, paſſim mentionem iniicit Chozaimae v. c. اسد بن خزيمة بن مدركة et paullo poſt: وولد الهون بن خزيمة بن مدركة Poteſt autem fidei Codicis et Noſtri auctoritati conſuli, ſi بنو مدركة

بن مدركة بن الياس بن مضر ووللاه ثلاثة
سعد ولحيان وعمير والعدد في سعد (53)
فولد سعد بن هذيل تميم بن سعد وحريب
بن سعد ومنعة بن سعد وخناعة بن سعد
وجهام بن سعد والغنم بن سعد والعدد في
تميم فولد تميم معوية بن تميم والحرث بن
تميم والعدد في معوية واما الحرث فهم رهط
عبد الله بن مسعود، (54) مضت هذيل *
واما

مدركة non pro veris filiis, ſed pro *poſteris* in genere habeas. Quod quam veriſimile ſit, ex eo liquet, quod inter بنى مدركة *Koraiſchitae* ponantur, qui tamen, vt infra patebit, Cananae ſeri nepotes fuerunt.

(53) *Saaditae* بنى سعد habitarunt ad occaſum Meccae v. notam 51.

(54) De *Abdallaho* Ibn Maſud, Noſter in ſingulari capite verſus operis mediam partem agit; de quo pauca haecce exſcribimus: عبد الله بن مسعود رضي الله عنه، وكان عبد الله بن مسعود من هذيل ورهطه منهم بنو عمرو بن الحرث بن تميم بن سعد بن هذيل وكان من حلفاء بني زهرة

واما اسد فهو اسد بن خزيمة بن مدركة بن
الياس

زهره ويكني عبد الرحمن وشهد مع
رسول الله بدرا وبيعه الرضوان وجميع
المشاهد وكان على قضاء الكوفة وبيت
مالها لعمر وصدرا من خلافة عثمن ثم
سار الي المدينة فتوفي بها سنة
اثنتين وثلاثين وهو بن بضع وستين
سنت ودفن بالبقيع وكان رجلا نحيفا
قصيرا يكاد الجلوس يوازيه من قصره
وكان شديد الادمة وله شعر يبلغ
ترقوته يجعلها وراء اذنيه وكان
لا يغير شيبه ويتختم بالحديد *

DE ABDALLAHO. *Eſt* Abdallah *Ibn Maſud ex Hodzeil, familiaque eius ex illis eſt, qui ſunt filii Amru Ibn Hares, Ibn Thamim, Ibn Saëd, Ibn Hodzeil, et eſt ex foederatis Zohritarum, et procreauit Abd orrahman. Pugnauit cum Mohaemmede ad Badr. Adfuit quoque ſacramento ſpontaneo et pugnis omnibus. Functus eſt munere iudicis Cufae, praefectusque fuit fiſco ſub Omaro et ſub chalifatu Osmani. Poſtea petiit Medinam, ibique loci mortuus eſt, anno (ſc. Heg.)* 32. *natus ſexaginta et quod excedit (etlich und ſechzig) annos. Sepultus eſt in Bakio* (coemeterii alicuius inſignioris Medinenſis nomen).

Erat

اليماس بن مضر وله (٥٥) اخوان كنانة بن
خزيمة بن مدركة فولد اسد دودان بن
اسد بن مدركة والهون (٥٦) بن خزيمة
وكاهل بن اسد وعمرو بن اسد وحملة بن
اسد فهو لا بنو اسد بن خزيمة ومنهم
تفرقت اسد كلها ومن بطونهم المشهورة
بنو فقعس وبنو الصيداء وبنو نصر بن
قعين وبنو الذنيبة وبنو عاضرة وبنو نعامة،
وولد الهون بن خزيمة بن مدركة القارة بن
الهون فمن القارة عضل والديش وهما
قبيلا الهون بن خزيمة والقارة قوم
رماة ولذلك قيل فيه قد انصف القارة
من

Erat macilentus et paruus, vt ſedens homo (in pulvinari ſiue Soffa) *aequare poſſet eius ſtantis ſtaturam. Capillus eius, quem pone aures ponere ſolebat, pertingebat clauiculas. Canos ſuos non fucabat; obſignabat ferro* (ſc. litteras, aliasque res obſignandas, et quidem ferro, cuius loco reliqui Arabes ligno vtebantur, vt alio loco monebimus). —

(٥٥) Hic locus in mendo jacet. Reſcribendum, vt mihi quidem videtur: وله اخوان كنانة بن خزيمة بن مدركة والهون بن خزيمة ·

(٥٦) vel والذون *Reiske* in marg.

مِن رماها، (57) واما كنانة بن خزيمة
وكان خلف علي امراة ابية (58) بعده
وهي برة بنت مر اخت تميم بن مر
فولد كنانة النضر بن كنانة وامه برة
وملك بن كنانة وملكان وعبد مناة
وهو علي وربما قالوا مسعود، فاما بنو
ملكان فلهم بقية وليس بهم شرف بارع،
واما بنو مالك فمن قبايلهم بنو فقيم
(59) وبنو فراس، واما بنو فقيم فهم نسا
الشهور واما بنو فراس فمنهم القعقاع
بن حكيم الذين يكونون بالبصرة
ومنهم بنو ابحر الاطباء بالكوفة، واما
عبد مناة فمنهم بنو مدلج (60) القافة

 ومنهم

(57) *Reiske* in nota interlin. رماها

(58) De hoc iure conſule V. I. I. D. MICHAELIS *Moſaiſches Recht* §. 98. Eiusdem *Arabiſche Fragen* n. 60. *Niebuhr's Beſchreibung von Arabien* p. 190. Exempla, ad hanc rem pertinentia, collegit Ibn Kathaiba ex antiquiſſima Arabum hiſtoria in ſingulari capite.

(59) v. ſupra p. 52.

(60) Madledſchitas in finibus Meccae habitaſſe teſta-

ومنهم بنو خذيمة الذين قتلهم خالد بن الوليد بالغميصا فوداهم رسول الله، ومنهم بنو ليث رهط عبيد بن عمير الليثي (61) وعبد الله بن شداد، (62) ومنهم الديل

teſtatur *Geographus Nubienſis* ſect. V. clim. II. Ms. Ienenſis. — Mohaemmedem Madledſchitas et Dojolitas ad ſuperſtitiones ſuas ampleċtendas anno Heg. VIII. inuitaſſe, annotauit MARRACCIVS p. 27.

(61) IBN KOTHAIBAH verſus operis finem, vbi recenſet التابعون ſ. theologos Mohaemmedanos eos, qui quidem prophetam nunquam viderunt, omnia vero ex ore ſodalium eius acceperunt, mentionem etiam iniicit *Obaidi* eumque iudicem Meccae fuiſſe narrat: وكان قاضي اهل مكة وكان موتة قريبا من موت ابن عباس سنت ثمان وستين ومات ابنة عبد الله بن عبيد بن عمير سنة ثلاث عشرة ومايةٍ* — *Fuit* (Obaid) *judex Meccae et mortuus eſt paullo poſt Ibn Abbas anno* (Heg) 68. *Filius vero eius* Abdollah (*Ibn Obaid nepos Omair*) *anno* 113. — Floruit ergo Obaid circ. An. Heg. 50. (Chr. 672.).

(62) Floruit Abdollah fil. Scheddadi circ. A. Ch. 640. v. ſupra p. 41. n. 34.

الدُّيل رهط ابي الاسود الدولي وقال ابو
محمّد لبيسّ في كلام العرب علي فُعُل
غير الدُّيل انما هذه دبنة الافعار مثل
شتم وجزب وانشدني ابو حاتم وقال
انشدني الاحغش

جاوا بجيش لو قيس مغرسه ماكان الا
كغرس الذيل (63)

(63) *Reiſke* in nota. „Sic legitur in hoc meo vitio-
„ſiſſimo Codice. Nullibi magis querelis opus
„habemus de ignorantia et ſtupore et ſocordia
„librariorum Arabicorum, quam vbi dicta poë-
„tarum veniunt exſcribenda, aut nomina propria.
„Niſi haberem Ibn Doreidi Lexicon Etymologi-
„cum, nihil fere huius verſus intelligerem. Sed
„vide et ſtupe, quam ille melius, quam noſter
„illum verſum exhibeat, et, quanta cum diſcre-
„pantia.

جاوا بجلش لو قيس معظمه ماكان
الا كمفحص الديل

„*Venerunt cum exercitu, cuius maxima pars ſi aeſti-
„metur, non eſt niſi locus terrae, in quo animalcu-
„lum, Dojol dictum, foueam fecit, in qua ſe re-
„condat.*„

قال والذين دابة تشبه ابن (64) غرس،
(65) ومنهم بنو ضمرة رهط عمرو بن امية
الضمري صاحب رسول الله ومن ضمرة غفار
رهط ابي ذر (66) ومنهم بنو عريج وهم قليل
وابو فوفل بن ابي عقرب العريجي منهم
قريش واما النضر بن كنانة فهو ابو
قريش وولده ملك والصلت واما الصلت
فصاروا في اليمن ويقول قوم انه ابو
خزاعة

(64) vel عرس *Reiſke* in marg.

(65) Verte: Addit Abu Mohaemmed (auctor Noſter, Ibn Kothaibah): Non eſt in lingua Arabica nomen formae Phool, (i. e. bis Dammatum) praeter Dojol. Similis autem eſt formae verborum Schothom et Dſchozob. Hoc quidem confirmauit mihi Abu Hâthem verſu, quem ab Hafaſcho ad idem confirmandum acceperat. — — — Dójol autem ſimilis eſt muſtelarum ſpeciei, quae ابن عرس, nymphula, vocatur.

(66) Miſſus eſt Abi Dzorr cum aliis quibusdam ab Osmano Chalifa in exilium. Quod cum aegre ferrent Arabes, atque inter aperta Osmani crudelitatis indicia ponerent, occiſus eſt haud ita multo poſt Chalifa A. Heg. 35. (Chr. 657) — Floruit ergo Abi Dzorr circiter A. Chr. 657.

خزاعة (67) ورجعت قريش الي ملك بن النضر
فهو ابوها كلها وولد ملك بن النضر
فهر والحارث امهما جرهمية واما الحارث
بن مالك فهو من (68) المطيبين
منهم عبيدة من الجرح ويقال ان
الخلج منهم ويقال كانوا من عدوان
فالحقهم عمر بن الخطاب (69) بالحارث
وسموا خلجا لانهم اختلجوا من
عدوان (70) وهم بالمدينة كثير، واما فهر
بن مالك فمنه تفرقت قبايل قريش
وقيل لهم بنو فهر وولده غالب بن
فهر.

(67) De origine nominis خزاعة conſulatur Caput de regibus Hirtenſibus, quod infra edituri ſumus, ſtatim ab initio.

(68) Vide, quae ſupra ſcripſimus p. 54.

(69) Parum abeſt, quin credam, Noſtrum de Omaro Chalifa loqui. Etenim is vſus eſt eodem plane nomine. Deinde licet noſtra aetate viri principes a genealogiarum ſtudiis plane alieni ſint, apud Arabes tamen nihil principe dignius.

(70) Verte: Nomenque Chaladſch acceperunt, quoniam auulſerunt ſe, Achthaladchû, ab Adwan (ex Kais Ailan oriund. v. infra).

فهر ومحارب بن فهر واما محارب فمنهم ضرار بن الخطاب شاعر قريش في الجاهلية ومنهم الضحاك بن قيس الفهري الذي قتله مروان يوم مرج راهط (71) واما غالب بن فهر فولده لوي وتيم، واما تيم فهم بنو الادرم من اعراب قريش

(71) Satis memorabile, quod de eo ab Ibn Kotaiba narratur, الضحاك بن قيس الفهري هو بن قيس بن ثعلبة بن محارب بن فهر استعمله معاوية على الكوفة بعد زياد ثم صار بعد ذلك مع عبد الله بن الزبير فقاتل مروان يوم المرج وهو على قيس كلها فقتله مروان وابنه عبد الرحمن كان عاملا ليزيد بن عبد الملك على المدينة * — Dahác *Ibn Kais Fehrita fuit Ibn Kais Ibn Salabah Ibn Mahárab Ibn Fahr. Praefecerat eum Moawiah Cufae poſt Zejadum. Poſtea autem abiit in partes Abdallahi Ibn Zabjr atque in praelio Mardſch pugnabat aduerſus Merwan, ducens totam tribum Kais. Merwan autem eum interemit. Filius eius Abd Al-Rahman gubernabat Medinam nomine Iazid Ibn Abd ol Malec.*

قريش ليس منهم احد بمكة وفيهم يقول الشاعر

ان بني الادرم ليسوا من احد ليسوا الي
قيس وليسوا من اسد

ولا توفاهم قريش في العدد، واما لوي فاليه ينتهي عدد قريش وشرفها وولده كعب بن لوي وعامر بن لوي وشامة بن لوي وسعد بن لوي وخزيمة بن لوي والحرب بن لوي وعوف بن لوي، واما عامر فولده حسل ومعيص ومن معيص ابن ام مكتوم وابن قمس الرقيات وام خديجة ابنة خويلد ومن حسل سهل وسهيل والسكران بنو عمرو واما سامة (72) بن لوي فوقع بعمان وهلك بها فولده هناك واما سعد بن لوي

(72) Codex quidem Reiſkianus, quo vtor, ſcriptum habet سامة; ſed procul dubio reſcribendum شامة, vt alibi. — Ceterum familiam ſiue tribum intelligi, non filium, rei natura docet.

لوي فهو أبو ولد بنانة رهط ثابت البناني
وهي امهم ونسب ولده اليها وكانت تحته
واما خزيمة بن لوي فمنهم (73) غايلة
وهم في بني شيبان ومغاس العايدي
الشاعر واما الحارث بن لوي واما عوف
بن لوي واما كعب بن لوي فولده مرة
وهصيص وعدي واما هصيص فمنهم بنو
سهم وبنو جمح واما عدي فمنهم عمر
بن الخطاب وزيد بن عمرو بن نفيل
واما مرة فمنهم تيم بن مرة رهط ابي
بكر الصديق وطلحة بن عبيد الله
وعبيد الله بن معمر وال المنكدر ومنهم
مخزوم بن يقظة بن مرة ومن بني
مخزوم ابو جهل بن هشام بن المغيرة
وال المغيرة منهم كلاب بن مرة وولد
زهرة بن كلاب وزهرة امراة نسبت ولدها
اليها دون الاب وهم اخوال رسول الله
واما قصي (74) بن كلاب فاسمه زيد وكان
يسمي

(73) Legendum عايدة Reiske in marg.

(74) Floruit *Kotzai* tempore Fairuzis (Pherozis) Iezde

يسمي مجمعا وذلك انه جمع قبايل قريش من خزاعة وانزلها مكة وبني دار الندوة

Iezdedſcherdis filii circiter A. Chr. 440. teſte HAMZA *Iſpahanenſi* ed. Schult. in *monum. antiquiſſ. hiſtoriae Arabum* p. 36. ثم ملك بعده دو نواس في زمن فيروز بن يزدجرد وعضر قصي بن كلاب * — *Poſt eum regnauit* Dzu Nowas *tempore* Fairuzis *Iezdedſcherdis filii*, *item aetate* Kotzaj *filii Celabi.* — Is igitur Koraiſchitas, diſperſos inter reliquos Cenanitas, a vagis Nomadum erroribus auocauit, atque in vnum tanquam corpus collegit. Sed de rebus a Kotzajo geſtis paullo prolixius diſputandum.

Mortuo Ismaële aedis Meccanae curam geſſiſſe fertur Nabeth Ismaëlis filius, quem poſt mortem in eadem dignitate excepit Modad Ibn Amru Dſchorhamita. Poſt Modadi fata diuiſa dicitur Meccae templique adminiſtratio inter Iſmaëlis ex Nabetho poſteros atque Dſchorhamitas Kethuritasque, qui tum Meccam incolebant. Fama enim eſt Dſchorhamitas atque Kethuraitas communi conſilio, hos quidem duce gentili Somaidao, illos autem duce Modado, ex Arabia felici profectos Meccam petiiſſe, Dſchorhamitasque in locis Meccanis

الندوة واخذ المفتاح من خزاعة وولد قصي

canis editioribus circa Koaikaam (قعيقاع nomen ſequiori demum aetate ortum) Kethuraitas autem in conuallibus Adſchad conſediſſe. Attamen haud ita multo poſt ſuſceptam communem ſacrae aedis curam viribus aucti Dſchorhamitae excluſis reliquis ſoli ſibi arrogarunt Meccam regendi dignitatem. Bellum igitur Dſchorhamitis illatum a Kethuraitis, et poſtquam incerta plane victoria diu pugnatum erat, vtrinque pax efflagitata. Pace inita conſcenſum eſt ab vtrisque jugum Meccanum, quod Mahabech appellabatur, ibique communi omnium auctoritate atque conſenſu Dſchorhamitis demandata eſt neocoriae, quam ſibi olim arrogauerant, dignitas. Iam Dſchorhamitae recuperato neocoriae munere inſolentes ſe Meccae gerere, Ismaëlitas, qui forte illic loci venerint, vi opprimere, multisque crudelitatis ſpeciminibus commune omnium odium ſibi contrahere. Vis odium ſecuta. Ejectis igitur Dſchorhamitis ſacrae aedis cura demandabatur Gabſchanitis, Chozaicae cuidam genti, qui et eam gerebant, donec ea *Kotzaji* inſidiis priuarentur. Is enim, licet vltimi, qui ex Gabſchanitis neocoriae munere fungebatur, Holaili Ibn Habaſchjah filiam in matrimonio haberet, aegre tamen tulit genui-

قصي بن كلاب عبد مناف وعبد الدار وعبد

genuinis Iſmaëlis poſteris imperium Meccanum ademtum eſſe, cum ſacrae aedis cura. Conſilia igitur cepit de dignitate hac in Iſmaëlitas, tanquam digniores, transferenda, eaque communicauit cum Koraiſchitis, Cananitis, fratreque ex matre Rabia. Koraiſchitae Cananitaeque opem promiſerunt, quin et Rabia fuit genti ſuae auctor, vt in partes irent Kotzaji. Tandem quodam die, cum omnes, qui opem Kotzajo polliciti erant, Meccae ſacrorum cauſa conueniſſent, jamque in eo eſſet gens Tzaufa, vt, quod munus eius erat, praeiret ex monte Arfat deſcendentibus, ex reliqua turba cum ſuis egreſſus Kotzaj ſui muneris id eſſe aſſeuerauit. Verbis primo certatum, a verbis vero ad pugnam deuentum, in qua Tzaufaei fuſi ſunt. Atque ita imperium Meccanum templique cura ad Koraiſchitas tranſiit. Ne tamen Chozaitae ab omni in ſacris miniſterio arcerentur, Tzaufitis quidem munus datum ſacram turbam ex monte Arfat deducendi, in quo exſtinctam Tzauficam gentem Tzaufwani ſecuti ſunt; Adwanitis autem (ex Kaïs Ailan oriundis) turbae ex monte Arfat deſcenſae vallemque Mena petiturae praeeundi ius conceſſum, id quod proprio ſuo vocabulo الافاضة dictum. v. p. 93. Haecce NVWEIRIVS in

F cap.

وعبد (75) فاما عبد فبادوا واما عبد
العزي فمنهم خويلد بن اسد بن عبد
العزي جد الزبير بن العوام وهو ابو
خديجة ينت خويلد وابو حزام بن
خويلد واما عبد الدار فمنهم ال ابي
طلحة بن عثمان بن عبد الدار
فقتلوا جميعا يوم احد (76) الا عثمان
بن طلحة فانه اسلم ودفع النبي
اليه مفتاح الكعبة وابن شيبة بن
عثمان وفي ولده المفتاح الي يومنا
هذا واما عبد مناف بن قصي
فاسمه

cap. quarto ſectionis quartae magni operis, quod res ab Arabibus ante Mohaemmedem geſtas exponit, quam Nuweirii ſectionem nobiscum pro ſua ergo nos humanitate, promtiſſimaque ſtudiis noſtris Arabicis conſulendi voluntate communicavit olim b. *Reiskius.*

(75) Lege وعبد العزي *Reiske.*

(76) Praelio ad montem Ohod anno fugae tertio (Chr. 625.) pugnato interfuerunt tria millia Koraiſchitarum, Moslemorum autem ſeptingenti.

فاسمه المغيرة وولده هاشم وعبد شمس
والمطلب ونوفل وابو عمرو واما ابو
عمرو فلا عقب له واما نوفل فمنهم
جبير بن مطعم بن عدي بن نوفل
واما المطلب بن عبد مناف فولده
عشرة منهم عبد الحارث وعباد ومخرمة
وهاشم *

نسب بني هاشم

فاما هاشم بن عبد مناف فاسمه
عمرو ومات بغزة من ارض الشام
وخلف عبد المطلب واسد وغيرهما ممن
لم يعقب واما اسد فولد حنينا ولم
يعقب وهو خال علي بن ابي طالب
وفاطمة وهي ام علي بن ابي طالب
وليس في الارض هاشمي الا من
ولد عبد المطلب بن هاشم (77) لانه
كان

(77) Haecce et quae ſequuntur ita verte: Nec eſt in terrarum orbe Haſchemita, qui non referendus ſit ad Abdolmotallebum filium Haſchemi, quoniam Haſchemitae iam nominati nullam prolem reli-

كان لهاشم ذكور لم يعقبوا واما عبد
المطلب فانه سمي عبد المطلب لانه
كان بالمدينة عند اخواله فقدم به
المطلب بن عبد مناف عمه فدخل
مكة وهو خلفه فقالوا هذا عبد
المطلب فلزمه الاسم وغلب عليه واسمه
عامر وبقي حتي كبر وعمي ومات بمكة
ورسول الله يومئذ ابن ثمان سنين
وشهرين وولد له عشرة بنين وست
بنات قد ذكرتهم عند ذكر النبي *

نسب

reliquerunt. Abdolmotallebi autem nomen inde ortum, quod, cum eſſet Medinae inter auunculos maternos, et aliquando veniret cum Motallebo filio Abd Menafi patruele ſuo Meccam, et quidem poſt eum vrbem ingrederetur, dicebant (incolae): *his eſt ſeruus Motallebi.* Inde ab hoc tempore adhaeſit ei nomen عبد المطلب, et verum eius nomen *Amer* obliteratum eſt. Viuus manſit ad ſeram ſenectutem, in qua coecus factus eſt, et obiit Meccae cum propheta natus eſſet annos octo et duo menſes. Habuit decem filios et ſex filias, quas nominabimus in genealogia prophetae (quam noſter ſingulari capite pertexuit.).

نسب بني امية (78)

واما عبد شمس بن عبد مناف
فولد امية وحبيبا وعبد العزي وسفين
وربيعة وثلاثة اولاد يسمون العبلان (79)
لان امهم عبلة (80) وهم امية الاصغر
وعبد امية مات وهو بن ثمان سنين
ونوفل واما ربيعة وهو ابو عتبة
وشيبة ابني ربيعة واما غيره ابو
سفين بن (81) لم يعقب وسفين اعقب
وهند ام معاوية بنت عتبة واما عبد
العزي فولده ربيع وربيعة جرو البطحاء

(78) Ab Ommaja, Ommajadae بنى الأمية, qui diu poſt Mohaemmedem Arabibus imperarunt. v. HERBELOT Bibl. Or. p. 691.

(79) Nomen عبلان eſt duale, licet Ablah tres filios haberet. Mortuo enim Abd Ommajja, duo adhuc ſuperſtites venerunt nomine عبلان.

(80) *Reiske* in nota marg. „et tum repetitum erat in Codice Lugdunenſi لان امهم عبلة.„

(81) *Reiske* in margine: Forte hic omiſi paginam ربيعة in vertendo.

واما الربيع فهو بن ابي العاص بن
الربيع زوج زينب ابنة رسول الله ولا
عقب له من الذكور واما امية
الصغري فمنهم الثريا التي يشبب بها
عمرو بن ابي ربيعة واما حبيب
بن عبد شمس فولده ربيعة وهو جد
عامر بن كريز بن ربيعة وسمرة بن
حبيب وكانت امه سوداء تسمي زبيبة
واخوه لامه ابو جمعة جد كثير بن
عبد الرحمن بن ابي جمعة الشاعر
وكان (82) امية بن عبد شمس الاكبر فولده
حرب وابو حرب وسفيان وابو سفين
وعمرو وابو عمرو وهاولا العنابس
شبهوا بالاسد (83) العاص وابو العاص
والعيص

(82). Legendum واما. Voculae اما et كان ſaepius permutatae ſunt. Cuius permutationis cauſam inuenio alibi a b. *Reiskio* margini adſcriptam, cuius verba dabo. „Codicis Lugdunenſis ſcriba ſemper „ſpatium vacuum reliquerat pro واما et وكان „deinde rubro, viridi aut luteo colore ſuppleuerat, „ſed prorſus ἀδιακρίτως et vt lubuit.„

(83) Verte: Hi omnes (ſc. poſteri Ommajae majoris) vocantur Anabes i. e. leones a ſimilitudine leonum.

والعيص وابو العيص وهاولا الاعياص (84)
واما حرب بن امية فهو ابو ابي
سفيان بن حرب وام جميل ابنة حرب
حمالة الحطب واما ابو العيص بن
امية فولده اسيد ابو عتاب بن اسيد
وخالد بن اسيد وكان عتاب عامل
رسول الله علي مكة؛ واما العاص
بن امية فولد ابا احيحة واسمه
سعيد واما ابو العاص فمن ولده
عفان بن ابي العاص ابو عثمان
والحكم بن ابي العاص ابو مروان
بن الحكم، واما ابو عمرو بن امية
فمن ولده ابو معيط ابو عقبة
بن ابي معيط بن ابي عمرو ولم
يعقب عمرو بن امية وابو سفيان بن
امية وابو حرب بن امية والعيص ابن
امية هاولا اولاد مدركة بن الياس،
ثم ولد طابخة فولد طابخة ابن
الياس

(84) Verte: Atz et AbuAtz et Itz et AbuItz, hi omnes vocantur luſtra leonum. — عيص enim, annotante Golio p. 1678. eſt „*Arboretum denſum et perplexum*, *unde* اعياص *Coreiſhitae Omeijadae.*

الياس ابن طابخة فولد اد مر بن اد
وعبد مناة وضبة ومزينة وحميسا واما
عبد مناة ابن اد فهم تيم بن
عبد مناة وبطونها وعدي بن عبد مناة منهم
ذو الرمة الشاعر عكل وبطونها وهاولا الثلاثة
من الرباب (85) وثور بن عبد مناة
وهم رهط سفيان الثوري والربيع بن
خثيم؛ ضبة بن اد، واما ضبة ابن
اد فولده سعد وسعيد وباسل، واما
باسل فهو ابو الديلم وقتل سعيد
ولا عقب له وضبة كلها ترجع الى
سعد بن ضبة وهي جمرة (86) من
جمرات العرب وهي من الرباب وولد
سعد الذين للنسب اليهم ضبة بكر
وثعلبة

(85) Golivs *in Lex.* p. 925. „Foederatae tribus, ſiue الرباب dicuntur in ſpecie quinque tribus foedere junctae ſimulque congregatae: ſc. Dabbaei ضبة Tauritae ثور, Oclitae عكل, Teimitae تيم, Adjitae عدي.„

(86) جمرة dicebatur tribus, quae trecentos equites numerabat. v. golivs *in Lex* f. h. v.

وثعلبة وصريم ومن بطونهم نصر
ومازن ودهل وعايذه وتيم اللات
واسمة حازم (87) وزبان وعوف وشبيم،
ومن دهل بجالة وتيم وصبيح
وضبيعة وكعب هاولا بنو بجالة،
ومن كعب ضوان (88) بن عمرو
وهو بيت ضبة وهو القليل من
سره بنوه ساءته نفسه وولد له ثلاثة
عشر ذكرا (89) وبنو الصباح وهم
معروفون بالصيد (90) وشغرة
وهلال ،، مزينة بن اد ، واما
مزينة

(87) *Reiſke* in nota interl. Doreid. خازم

(88) *Reiſke* in marg. Leg. ضرار v. Almaidanenſem in prouerb. n. 4791.

(89) Verte: A Caabo oriundus Radwân fil. Amrui, a quo originem duxit domus Dhobbitica. De eo circumfertur dictum illud: Quem exhilarant liberi, ille ipſe in ſe cauſam dolendi habet. Erant enim ei tredecim filii.

(90) *Reiſke* in nota interl. „Doreid سيد — Nomen ſequens شغرة infra ſcribitur شغرة.

مزينة بن اد فهم مزينة مضر
منهم النعمان بن مقرن (91)
ومعقل

(91) De Noamane Ibn Mokren haec mihi ex Ibn Kothaibae diuino libello conſtant: هو من اوس واوس من مزينة الا انهم ليسوا من ولد عثمان وعددهم قليل وفتح نهاوند لعمر وقتل يومئذ وقبره هناك بموضع يقال له الاسفيذهان وبه قبر طليحة بن خويلد وقبر عمرو بن معدي كرب وقبور جماعة من المسلمين وله اخوان سويد بن مقرن ومعقل بن مقرن وكلهم يروي عن رسول الله ومسكنهم الكوفة ومعقل بن مقرن هو ابو عمرة المزني * — Noaman Ibn Mokren *eſt Auſita. Auſitae vero pertinent ad Mozainitas, tantum non fuerunt ex filiis Osmani, numeroque pauci. Hic Naaman ſubegit Nahawend et periit eo ipſo in praelio et ſepultus eſt eo in loco, qui vocatur Asfidzhan, vbi et ſepultus eſt Tohaihah Ibn Chowailed, porro Amru Ibn Maadi Carb, aliique multi Moslemi.*

ومعقل (92) بن يسار وبكر بن عبد الله

Moslemi. Fuerunt ipſi gemini fratres Sowail et Makal, qui omnes de propheta dei tradiderunt. Habitabant Cufae. Mokal Ibn Mokren idem fuit, qui et Abu Amrah Mazariita.— Floruit, vt ex his colligi poteſt, paulo poſt Mohaemmedem.

(92) Makelum Ibn Ieſar alio loco ita laudat Ibn Koraibah: وهو من مزينه مضر ايضا ويكني ابا عبد الله وهو فجر فوهة نهر معقل كان زياد حفره فتيمن به لصحبته فامره فغجره فنسب اليه واليه ينسب الرطب المعقلي وتوفي في اخر خلافة معويه وله عقب بالبصره ومن مواليه حبيب المعلم وهو حبيب بن زيد مولي معقل بن يسار.* — *Et hic eſt* Mozairah, Modarita, *praenomine Abu Abdallahi. Perfodit oſtium fluvii Makel, quem canalem fodendum curauerat Zejad, huic autem propter fauorem atque conſuetudinem perrumpendum mandauit. Hinc ab eo (Makelo) denominatus eſt. Ab eodem nominatur certum aliquod genus recentium dactylorum Makelicum. Mortuus eſt ſub*

الله المزني (93) ونهمم الشاعر (94)،
حبيس بن اد، واما حبيس بن اد
فهم قليل يكونون في البصرة في
بني عبد الله بن دارم وبالكوفة
في بني مجاشع، مر بن اد، قال
واما مر بن اد فولده ثعلبة بن مر فهم
بنو طاعنة نسبوا الى امهم وبكر
بن مر وهم الشعير واراشة بن مر
ولحقوا باليمن فصاروا في جذام
ويقال لهم جديس (95) واما الغوث
بن

ſub finem Chalifatus Moawiae, prolemque Botzrae reliquit. Ex libertis eius; fuit Habib Al Moallem Ibn-Zaid (ludi magiſter.).

(93) Obiit Bacr Ibn Abdollahi A. fuga 108. (Chriſti 739) nominisque celebritatem corſecutus eſt tum affinitate prophetae, tum luxurie, quippe qui veſtitu vtebatur, pro quatuor millibus drachmarum emto.

(94) v. infra.

(95) Nempe recentiores. Antiquiores enim penitus deleti ſunt v. Abulfaradſchium in POCOCKII ſpec. p. 3.

بن مر وصاروا باليمن ويقال لهم بنو صوفة وكانوا بغيضون بالناس قبل بني صفوان (96) وتيم (97) بن مرة قصة تميم بن مر، واما تميم بن مر فقبره بمران وولد زيد مناة بن تميم وعمرو بن تميم والحرث بن تميم امهم العوراء بنت ضبة، واما الحرث بن تميم فمنهم شقرة، واما عمرو بن تميم فولده العنبر بن تميم (98) والهجيم بن عمرو واسيد بن عمرو رهط ابي حاضر الاسيدي واكثم بن صيفي وابي هالة زوج خديجة والقليب بن عمرو والحرث بن عمرو والحبط فيقال لولده الحبطات ومالك بن عمرو

(96) v. ſupra p. 81. in nota. — Verte: Gauſi quoque poſteri euaſerunt in Arabiam felicem et filii Tzaufah dicti ſunt, et praeiuerunt ſacrae turbae ante Tzafwanios (i. e. ante, quam ſe in Arabiam felicem receperant.) — بغيضون ſcriptum quidem inuenio in Codice Reiskiano; legendum autem, niſi omnia me fallunt, يغيضون.

(97) *Reiske* in nota marg. „lege وتميم"

(98) Legendum videtur بن عمرو.

عمرو ومنهم المازن والحرمان (99)
وابو عمرو بن العلا من مزان، واما
زيد مناة بن تميم فولد سعد بن
زيد مناة وفيهم العدد وعامر بن زيد
مناة وانتسب ولده الي عامر بن مجاشع
والحرث بن زيد مناة وهم قليل
وامري القيس بن زيد مناة منهم عدي
بن زيد مناة الشاعر وقبايلهم بنو
عصية ومالك بن زيد مناة ومنهم
ربيعة الجوع رهط علقمة بن عبده
وعلقمة الخصي ومنهم البراجم وهم عمرو
وقيس وكلفة وظليم وغالب بنو حنظلة
بن مالك ومنهم يربوع بن حنظلة
وكانت بنو كليب بن يربوع رهط
جرير ورياح ابن يربوع رهط الاحوص
الشاعر وقعنب الرياحي وشحيم بن
وثعلبة بن يربوع رهط عتيبة بن
الحرث بن شهاب وغدانه بن يربوع
رهط وكيع بن ابي سود قاتل قتيبة
بن

(99) *Reiske* in marg. Ibn Doreid. والحرمان.

بن مسلم (100) الباهلي وحزام بن يربوع رهط سجاعة (101) التي تنبت، ومنهم بنو دارم بن مالك بن حنظلة ومجاشع بن دارم ونهشل بن دارم، ومنهم بنو العدوية نسبوا الي امهم وهم زيد بن مالك بن حنظلة ومنهم بنو طهية نسبوا الي امهم وهم بنو سود بن مالك بن حنظلة، وعوف بن مالك بن حنظلة وحشيش بن ملك بن حنظلة منهم ابو البلاد الطهوي، واما سعد بن زيد مناة بن تميم فهو الغزر وفيه المثل المضروب كما تفرقت معزي الغزر (102) وولده كعب بن سعد وعمرو بن

(100) Occidit Wacia Kothaibam ſub finem ſeculi primi aerae Mohaemmedanae.

(101) *Reiske* in marg. سجاح. v. SALE prolegomena verſ. Corani angl. praemiſſa. p. 181.

(102) Verte: Saëd fil. Zaid Menat fil. Thamim dicitur quoque Alfezr. De eo circumfertur tritum illud

بن سعد والحرث بن سعد وهم
عوافة وعشمس (103) بن سعد واسمه مغروع
وحبتم بن سعد وملكى بن سعد
وعوف بن سعد وهبيرة بن سعد، واما
كعب بن سعد فغيهم العدد منهم مقاعس
وهو الحرث بن عمرو بن كعب ومنهم
بنو حمان بن كعب بن سعد، ومنهم بنو
منقر بن عبيد بن الحرث
بن عمرو بن كعب ومنهم بنو مرة
بن عبيد رهط الاحنف بن قيس
وعكراش بن ذويب، ومنهم ربيعة
بن كعب وهو ابو المستوغر بن
ربيعة وعاش ثلاثماية وعشرين سنة،
ومن عوف بن كعب بهدلة رهط
الزبرقان بن بدر وقريع رهط بني انف
الناقة وهو ابو الاضبط بن قريع
المنتقل في القبايل فلما لم يحمدهم
رجع الي قومه فقال بكل واد بنو سعد
ومنهم

illud prouerbium: Quemadmodum diſperſae ſunt capellae Fezri.

(103) Legendum videtur عبد شمس.

ومنهم ال عطارد رهط ابي رجا العطاردي وال صفوان بن شجنة (104) الذين كانت فيهم الافاضة بالناس من عرفة ، (105) ومن عطارد بنو عوف ؛ انقضي ولد طابخة بن الياس بن مضر ؛

واما قيس بن عيلان (106) وهو قمعة بن الياس بن مضر فولده سعد وعكرمة واعصر وعمرو وخصفة وبعض النساب يزعم ان عكرمة هو ابن خصفة (107) واعصر هو عمرو بن سعد ، نسب

(104) Lege شجنة *Reiſke* in nota interl.

(105) Conf. quae ſupra dicta ſunt p. 81. nota, et p. 93. n. 93.

(106) Nominatur in hiſce tabulis iam قيش عيلان Kais Ailán, iam قيس غيلان Kais Gailán, iam قيس بن عيلاب. Quae autem ſcribendi ratio anteferenda ſit, equidem neſcio. — Ceterum conferantur, quae ſupra n. 49. iam monuimus.

(107) Hos etiam Noſter ſequitur infra.

نسب عمرو بن قيس عيلان، واما عمرو
بن قيس فولده فهم وعدوان فمن
فهم تابط شرا (108) ولا اعرف افخاذهم،
واما عدوان فمن بطونهم بنو خارجة
وبنو وابش وبنو يشكر وبنو عوف
والغرعا وبنو رهم وبنو رباح ومنهم
الخلج (109) فيما يقال، ومن عدوان
عامر بن الظرب حاكم العرب وابو
سارة (110) الذي كان يفيض بالناس
وعدوان انزلوا ثقيفا الطايف وكانت
كثيرة السادة فتفرقت ببغي بعضهم
علي بعض، واما سعد بن قيس
فولده

(108) Conf. ſupra p. 49.

(109) V. ſupra p. 75. l. 5. 6.

(110) Abu Sarae iam mentionem iniecimus ſupra p. 53. — Ceterum verte: Abu Sarah idem eſt, qui ſacram turbam deduxit ex morte Arfat. Adwanitae etiam coëgerunt Sakifitas ſedem ſibi ſumere vrbem Tajef. Potentes enim et numeroſi erant, ſed diſperſi ſunt, cum ſe mutuis iniuriis laceſſerent.

فولده غطفان وامه تكمة بنت؟ مر
واخوه (111) لامه سليم بن منصور (112)
واعصر بن سعد فولد اعصر غني ابن
اعصر ومعن ابن اعصر وهو ابو باهلة
وباهلة امراة من همدان نسب بنو
معن اليها ومنبه ابن اعصر وهم
الطفاوة فاما غني فمنهم بنو ضبينة
وبنو بهثة وبنو عبيد وهم خلفاء
في بني كلاب، واما الطفاوة فمنهم
بنو حسي وبنو سنان وكانوا في بني
شيبان خلفاء ومن الطفاوة الحبال
وكانوا في الهجيم، واما معن ابن
اعصر فولده قتيبة ووايل وامهما من
فزارة واود (113) وجاوة امهما باهلة
امراة

G 2

(111) Verte: Et Saëd genuit Gadfanum; cuius mater erat Thacamah filia Morri, et frater eius erat ex matre Solaim fil. Mantzur (Thacama ſc. Solaimum filium habebat a priori marito Mantzuro).

(112) Deeſt واما. Lege igitur واما اعصر Conf. n. 82.

(113) *Reiske* in marg. „واود Ibn Doreid.„ Sic et infra.

امراة من همدان وفراص (114) وابو
عليم، واما قتيبة بن معن فمن
ولده عثم بن قتيبة وولد غنم سهم
بن غنم منهم بكر بن حبيب السهمي
وعبد الله بن بكر (115) السهمي ومنهم
ابو مامة صاحب رسول ومن بني
قتيبة بنو صحب وهم ينزلون
اليمامة ومنهم عمرو بن عبد واعبد
وقعنب وسعد بن عبد وعامر بن عبد
ومن بني سعد بنو اصمع رهط
الاصمعي

(114) *Reiſke* in marg. وقراص

(115) De Abdollaho IBN KOTHAIBAH verſus codicis mei finem: عبد الله بن بكر السهمي هو منسوب الي بطن من باهلة يقال لهم بنو سهم من اهل البصرة ومات ببغداد سنة ثماني وماتي *

Abdollah Ibn Bacr Sahmita *cognomen duxit a minori familia ex Bahila oriunda*, Sahmitica *ſcilicet. Ciuis erat Botzrenſis et obiit Bagdadi anno (Heg.)* 208. (*Chr.* 830).

الاصمعي (116) واما وايل بن معن فمنهم بنو سلمة وبنو هلال بن عمرو (117) وبنو زيد وبنو عامر بن عوف وبنو عصيمة، (118) فمن بني هلال قتيبة بن مسلم (119) الباهلي، ومن بني عامر بن عوف مسلمان (120) بن

G 3

(116) De celebri hoc philologo ſupra iam locuti ſumus p. 42. Adeatur etiam POCOCK *in ſpecim. H. A.* p. 382.

(117) *Reiſke* in marg. „Ibn Doreid habet عمر, vbi exhibet genealogiam Kothaibae Ibn Moslem.„

(118) Vide ſupra p. 94. lin. 8. 9.

(119) Tanta fuit tum Moslemi tum Kothaibae auctoritas, vt omnes diuinarent, ad Bahelitas deuenturum Chalifatum, ſi eo Koraiſchitae deiicerentur. — Vtor hac in re auctoritate Ibn Kothaibae; locum autem prolixum, ubi huius rei meminit, in praeſentia inuenire nequeo.

(120) Idem in marg. „Lege سلمان, vt habet Ibn Doreid„ — et Ibn Kothaiba alibi. Audi etiam ex IBN KOTHAIBA quam celebre nomen Solmano Ibn Rabia contigerit. Locus, quem exſcribam exſtat

بن ربيعة الباهلي ومن بني وايل
سلمان وايل الخطيب؛ فاما اون
بن

exſtat in capite, quod التابعون (v. ſupra n. 61.) inſcriptum eſt. سلمان بن ربيعة الباهلي
وهو اول قاضي لعمر بن الخطاب
بالعراق واول من ميز بين الهجن
والعتاق وشهد القادسية وقضي بها
وقضي بالمداين وقتل سلمن بالنجر
من ارض الترك في خلافة عثمن
ويقال بالنجر من ارض ارمينية
ويقال ان عظامه عند اهل بلنجر
في تابوت اذا احتبس عنهم المطر
اخرجوه فاستسقوا به فسقوا قال ابن
جمانة الباهلي

ان لنا قبرين قبر بلنجر وقبرا
با علي الصين يا لك من قبر
فهذا الذي بالصين عمت فتوحه وهذا
الذي بالترك يسقي القطر

واراد بالقبر الذي بالصين قبر قتيبة
بن

بـن معـن فمنهم ام الاحـنـف بـن قيس
ومنهم

بـن مسلم قال ابـو اليقظان قـبـر قتيبة
بغرغانة فـجعلها الشاعر مـن الصيـن *

Solman Ibn Rabiah Bahelita fuit primus Omari iudex Irakae, primusque qui diſtinxit inter nobiles et ignobiles, et interfuit pugnae ad Kadeſiam; illius enim regionis iudex erat. Iudicis munere etiam functus eſt Seleuciae et Cteſiphontis, et occiſus eſt apud Nadſchr in terra Turcarum ſub Chalifatu Osmani. Aliis dicitur Nadſchr in terra Armeniorum ſita; oſſaque eius dicuntur eſſe apud gentem Balnadſchr in ciſta. Si deficit illis pluuia poſt ſolis ardorem, pluuiam petunt apud eam (ciſtam) *et potum accipiunt. Carmen exſtat* Abu Dſchomanae Bahelitae:

Sunt nobis duo ſepulcra, alterum in Balnadſchr
alterum in Sina; eheu qualia ſepulcra!
Illud quod eſt in Sina extendit victorias (ſc. qui
eo conditus eſt) quod autem inter Turcas potat pluuia.

Indicat ſepulcro Sinenſi, ſepulcrum Kothaibae Ibn Moslem. *Abu Ioktan auctor eſt, ſepulcrum* Kothaibae *eſſe in* Fergana, *ponere autem illud poëtam* (male) *in* Sina. —— Ne huic loco illuſtrando

diu

ومنهم المؤذنون (121) بالمسجد الجامع
بالبصرة، واما فراص بن معن
فمنهم (122) بن احمد الشاعر،
وجاوة لهم بقية يعني من ولده، واما
ابو عليم فلهم عدد بالجزيرة منهم
بكر بن معوية صاحب ديوان
الجند (123) وكان من قواد ابي جعفر،
واما غطفان بن سعد فولده ريث وعبد
الله وولد ريث بغيضا واشجع، فولد
بغيض ذبيان وعبسا وانمار واما
عبد

diu inhaerendum ſit, ablegamus lectores ad Hiſt. Tim. I. p. 151. Haereo tamen in voce نجر. Legendumne ſemper بلنجر?

(121) V. ſupra p. 53. „qui (quinquies per diem) precum tempus ex magno templo Botzrenſi indicabant.„

(122) Deeſt in Codice Reisk. nomen.

(123) Verte: Abu Olaimi poſteri numeroſi ſunt in Meſopotamia, ad quos pertinet Bacr fil. Moawiae, qui praeerat praeſidiariae cuidam vrbi Syriae. — Lubens tamen fateor, voces ديوان الجند mihi adhuc obſcuras eſſe.

عبد الله بن غطفان فهم في بني
عبس واما اشجع بن ريث بن
غطفان فمنهم بنو دهمان واما اشجع
ممن اعان في عثمان يوم الدار (124)، واما
انمار بن بغيض فهم قليل منهم
فاطمة بنت الخرشب ام ربيع بن
زياد واخوته الكملة، واما عبس بن
بغيض فولده قطيعة وورقة ومخنم
والشرف والعدن في قطيعة منهم ربيع
بن زياد واخوته الكملة ومنهم زهير
بن جديمة واخوته وولده قيس بن
زهير وورقا وغيرهم وقيس بن زهير (125)
هو صاحب حرب داحس وغبراء، واما
ورقة ومخنم ابنا عبس فلا يعرف
منهما G 5

(124) De hoc praelio adi ABVLFARADSCHIVM *in hiſtoria dynaſtiarum* p. 163.— Verte: Aſchdſchai poſteri fuere inter eos, qui pugnarunt contra Oſmanum praelio, quod proprio ſuo nomine *praelium domus* appellatur.

(125) Kais fil. Zohairi Mohaemmedi fuit coëuus v. Excurſum ad h. l.

منهما احد، واما ذبيان ابن بغيض فولده فزارة وسعد وهاربة البقعا وقد بادت هاربة الا بقية يسيرة في بني ثعلبة بن سعد، واما فزارة بن ذبيان فولده عدي وظالم ومازن (126) وشمخ امهم منولة، واما ظالم بن فزارة وقد بادوا الا قليلا منهم نغامة الذي كان محمق واسمه بيهس، واما شمخ بن فزارة ومنهم بنو العشراء ومن بني العشراء هرم بن قطبة بن يسار الذي تحاكم عليه عامر وعلقمة، واما عدي بن فزارة فولده ثعلبة وسعد، فمن سعد عمرو بن هبيرة الفزاري، ومن ثعلبة عدي بن ارطاة ومنهم حذيفة بن بدر سيد غطفان وبيت قيس وكان يقال له رب معد واخوته مالك بن بدر وحمل بن بدر وابنه حصن بن حذيفة

(126) *Reiske* in marg. „Lege ومازن vt Ibn Doreid. „

حذيفة ابو عيينة بن حصن ومن
بني بدر بنو ام فرقة، ومن بني
فزارة بنو خالده، واما سعد بن
ذبيان فولده ثعلبة وعوف، فمن
ثعلبة بنو جحاش وبنو سبيع
وبنو حشور وفي بني سبيع البيت
والشرف، ومن ثعلبة شماخ ومزرد ابنا
ضرار الشاعران، وولد عوف بن سعد
مرة وعبدا، واما عبد فقليل منهم
الرجل الذي قتله محلم بن جثامة
الليثي وهو يقول لا اله الا الله،
وفي مرة بن عوف الشرف والسودد،
فولد مرة بن عوف غيظ بن مرة
وملك بن مرة وصرمة وسهما وبني
ضارد وغيرهم، فولد غيظ بن مرة
نشبة ويربوعا فمن يربوع الحرث
بن ظالم ومنهم النابغة الذبياني (127)
ومنهم

(127) Plures poëtae نابغة dicti. Significat enim poëtam, qui pauca a natura, omnia ab arte habet, et iam ſenex carmina fundere incipit. V. GOLIVS fol. 2295.

ومنهم عقيل بن علقمة، واما نشبة
بن غيظ فمن ولده لهرم بن
سنان الجواد الذي كان يقدمه بمدحه
زهير (128) واخوه خارجة بغير غطفان
استخرج من بطن امه بعد ان
هلكت واخوه عوف بن سنان وابنه
الحرث بن عوف صاحب الحمالة
بين عبس وذبيان (129)، واما
خصفة بن قيس عيلان فولده عكرمة
ومحارب وبعضهم يذكران عكرمة
هو ابن قيس واما محارب بن
خصفة فمنهم جسر ولخضر وبنو
جسر خلفاء بني عامر بن صعصعة
واما عكرمة بن صعصعة (130) فولده
عامر ومنصور وابو مالك واما
بنو ابي مالك ابن عكرمة بن
خصفة

(128) v. Reiskii *Tharaphae Moallakat.* p. XXVII. ſeqq.

(129) Ibidem p. XXIX.

(130) *Reiske* in marg. „Lege خصفة„

خصفة فهم من بني تيم الله اربعماية
بيت، واما عامر بن عكرمة بن
خصفة فهم حشوة في بني سليم
بالبصرة ولهم بقية بالبادية (131)
واما منصور بن عكرمة فولده سليم
وسلامان وهوازن ومازن، واما مازن
فمنهم عتبة بن غزوان الذي اختط
البصرة واما سليم بن منصور فولده
بهثة امر القيس وعوفا ومن قبايل
سليم بنو حرام وبنو خفاف وسمال
ورعل وذكوان ومطرود وبهز وقنفذ
ورفاعة وعصية وظفر وبجلة وحبيب
بن مالك وبنو الشريد وبنو قتبة،
واما بجلة فخرجت من بني
سليم

(131) Verte: Poſteri Maleci verſantur inter Thaim Allahi, et 400 familias complectuntur. Ameri autem poſteri in vnum tanquam corpus coaluerunt Botzrae cum Solaimitis; reliqua autem eorum pars (*ſc. quae non inter Solaimitas inuenitur*) verſatur in locis campeſtribus (*Meccam inter et Medinam*).

سليم بن خفصة وصارت في بني
عقيل (132) وبنو الشريد بيت سليم
منهم جنسا واخوتها صخر بن
عمرو ومعوية بن عمرو، واما هوازن
بن منصور فولده بكر وسبيع
وحرب ومنبه ولا عقب لسبيع وحرب
ابني هوازن، واما منبه فهو ابو
ثقيف في قول بعضهم وولد بكر
بن هوازن سعد بن بكر ومعوية
بن بكر وزيد بن بكر، واما زيد
بن بكر فقتله اخوه معوية وهو اول
من فدي بالابل (133) واما سعد
بن

(132) Verte: Badſchalah relictis Solaimitis ad filios Okaili tranſiit.

(133) Verte: Zeidum filium Bacri interemit frater Moawiah et is primus eſt, qui caedem camelis expiauit. (V. *ſupra p.* 52.). Quod autem ad Saëdum fil. Bacri attinet: ex eius poſteris fuere prophetae nutrices; et cum Hawazenitae ab eo capriui ducti eſſent, interceſſit ſoror eius a lactatione, et (exoratus ab ea) liberos dimiſit eos omnes.

بن بكر فهم اظآب رسول الله
وشبيب هوازن فجاءته اخته من
الرضاعة فاعتقهم اجمعين، واما
معوية بن بكر فولده جشم ونصر (134)
وصعصعة والسباق وجسر وجحش
وجحاش وعوف ودحوة ودحية، واما
دحوة ودحية وجحش وجحاش فلا
نعلم لهم عقبا، (135) واما عوف فيقال
لهم الوقعة قال الشاعر*

يا اخت دحوة بل يا اخت اخوتهم
من عامر او من سلول امن الوقعة،

واما

(134) *Reiſke* in marg. „Lege نصر vt Ibn Doreid,, Sic et in ſequentibus.

(135) Haec et quae ſequuntur verte: poſteros a Dahwa et Dohajja et Dſchohſcho, et Dſchohaſcho oriundos nullos nouimus. Auſi autem poſteri appellantur Wakaah de quibus poëta: *O Soror Dahwah, imo vero ſoror fratrum Ameri aut Saluli aut Wakaae.* De Dſchoſchamo autem ait poëta Achtal: *Dſchoſcham non eſt peſſima tribuum. Sunt vt oua Katarum, quae neque nigra ſunt, neque rubra.* (Dictio, vt opinor, prouerbialis, quam equidem nondum intelligo.)

واما جشم فغيهم يقول الاخطل

ولاجشم شر القبايل انهم كبيض القطا

ليسوا بسود ولا بحمر

ومنهم غزية رهط دريد بن الصمة، واما بنو نصر فمنهم ملك بن عوف النصري واما (136) على هوازن يوم حنين، واما صعصعة بن معوية فولده عامر ومرة وعاضرة ومازن ووايلة، واما بنو مرة فيعرفون بني سلول وهي امهم منهم ابو مريم السلولي ومنهم العجير السلولي الشاعر، واما عامر بن صعصعة فولده هلال بن عامر رهط زينب ابنة خزيمة زوج النبي وميمونة بنت الحرث (137) وسواة بن عامر ونمير بن عامر وهي جمرة من

(136) Equidem errorem librarii ſuſpicor, et pro اما lego وكان: Senſus eſt: Malc fili Auſi Natzrenſis dux erat Hawazenitarum in praelio Honain dicto.

(137) Maimuna fuit vxorum prophetae vna.

من جمرات العرب (138) منهم ابو
حية النميري ومنهم الراعي الشاعر
وربيعة بن عامر وولده بنو مجد
منسبون الى امهم قال لبيد

سقي قومي بني مجد واسقي نميرا
والقبايل من هلال (139)

وهم عامر بن ربيعة وكعب بن
ربيعة وكلاب بن ربيعة واما
عامر بن ربيعة ومن ولده عمرو بن
عامر فارس الضحيا (140) ومن ولده
عمرو خداش بن زهير الشاعر ومن
ولده بنو البكا بن عامر ومن
بني البكا خرقا صاحبة ذي الرمة،
واما كلاب بن ربيعة فكان منه
نول

(138) v. ſupra n. 86. p. 88.

(139) Verte. Poſteri Rabiae fil. Amri dicti ſunt *Madſchditae* a matre. De iis Labid poëta: *Foecunda eſt tribus mea, Madſchditas complectens, foecundior adhuc Nomair, tribusque ab Helalo oriundas.*

(140) Eques Dohajjae, i. e. equae Dohajja dictae.

نول وولده (141) جعفر ومعوية وربيعة وابو بكر وعمرو والوحيد ورواس (142) والاضبط وعبد الله، ومن بني رواس وكيع (143) والمحدث ومن بني الوحيد ام البنين (144) كانت عند علي بن ابي طالب رضي الله عنه فولدت له العباس وجعفر ام عبد الله، واما معوية بن كلاب فمنهم الضباب وهم حسل وحسيل وضب بنو معوية، واما عمرو بن كلاب فلهم عدد كثير وفيهم قوم يقال لهم بنو بودان ومن عمرو يزيد بن الصعق، واما جعفر بن كلاب

(141) Reiſke in marg. تولد ولده

(142) Alibi دواس ſcriptum reperio. Repete, quae ſupra dicta ſunt p. 51. nota 40.

(143) Obiit *Wacia* hic memoratus A. Chr. 819., id quod ſupra p. 51. demonſtrauimus.

(144) Duae igitur hoc nomine venerunt, pellex Ali, et Maleci vxor. v. infra p. 115. lin. 11.

كلاب فولده الاحوص وخالد وملك
وعتبة بنو جعفر بن كلاب وكان
الاحوص يكنى ابا شريح وكان على
بني عامر يوم جبلة (145) ومن ولده
علقمة بن علاثة الذي نافر عامر
بن الطفيل الى هرم بن قطبة
الفزاري واما خالد بن جعفر فهو
قتل زهير بن جذيمة العبسي وقتله
الحرث بن ظالم المري، واما ملك
بن جعفر فولده عامر وطفيل وربيعة
وعبيده ومعوية امهم ام البنين قال
لبيد

نحن بنو ام البنين الاربعة

جعلهم اربعة وهم خمسة للقافية، (146)

(145) v. Hiſtoriam belli *Dſchab.*, quam infra ex *Nuweirio* dabimus. — Abu Scharih floruit A. 570.

(146) Verte: De ea ait Labid poëta: *Nos ſumus quatuor filii Omm Albanina* (matris filiorum). Quatuor dicit, licet quinque eſſent, propter carminis ὁμοιοπτωσιν. — Moawia autem idem eſt, qui dicebatur aſylum ſapientum.

واما معوية فهو معود الحكماء
واما ربيعة فهو ابو لبيد الشاعر
واما ابو بكر بن كلاب فمن ولده
الغرظات قرظ وقريط ومقرط ومنهم
الضحاك بن سفين استعمله رسول
الله علي بني سليم (147) ومنهم
الخلف بن خيثم الذي قال فيه
الاعشي

وبات علي النار الندي والخلف

مضغت كلاب ، واما كعب بن
ربيعة فولده عقيل وقشير والحريش
وجعده وعبد الله وحبيب ، واما
عبد الله بن كعب فمن ولده بنو
العجلان بن عبد الله بن كعب
رهط

(147) H. e. Botzrenſibus. Solaimitae enim Botzram incoluerunt. V. ſupra p. 109. — Verte: A Mokarreto eſt Dhahác filius Sofiani, quem propheta praefecit Solaimitis, et Chalf filius Chaiſam, de quo cecinit Aſcha poëta: *Pernoctat apud ignem liberalis et apud Chalf.*

رهط بن مقمل الشاعر واما جعدة بن كعب فمنهم النابغة الجعدي، واما الحريش بن كعب فمنهم مطرف بن عبد الله بن الشخير وزرارة بن اوفي وعبد الله بن سبرة (148) الحرشي الذي قطع يده اطربون الروم، (149) واما قشير بن كعب فمنهم غطيف وغطفان ومنهم مالك ذو الرقيبة ومنهم بنو ضمرة ولهم عدد بالبصرة، واما عقيل بن كعب فمنهم خفاجة وفيهم اشراف (150) ومنهم الخلفاء (151) ومنهم الاخيل رهط ليلي الاخيلية ومنهم المجنون الشاعر ومنهم توبة بن الحمير صاحب ليلي الاخيلية، قصة ثقيف، واما

(148) *Reiske* in marg. سبرة.

(149) *Idem* in marg. اطريان الرومي.

(150) *Reiske* in marg. الشرف.

(151) *Reiske* in marg. الخلعاء.

واما منبه بن هوازن بن منصور بن عكرمة بن خصفة بن قيس غيلان فولده قسي وهو ثقيف وثقيف قاتل ابي رغال واما (152) مصدقا فمر به ثقيف فقتله فقيل قسي عليه فسمي قسيا قال شاعرهم يقول

نحن قسي قسا ابونا

فولد ثقيف جشم وعوفا والمسكى فتزوجها قاسط فولدت وايلا ابا بكر بن وايل، واما جشم فولد حطيطا ومالكا (153) وعاضرة واما عوف فهم الاخلاف

(152) Sakif occiderat Abi Ragál amicum ſuum (lego وكان) praetereundo; et dictum eſt de caede eius: *Kaſa Alaihi*, vnde nomen Kaſa ei adhaeſit. Ad hanc rem alludit poëta Sakifitarum hiſce verbis: *Nos duri ſumus; durus enim fuit pater noſter.* — Nec inepte forſan verteretur: Kaſitae dicimur, quoniam pater noſter durus fuit. — *Reiske* in marg. emendat: وكان مصدقا له.

(153) *Reiske* in marg. واما محطيط فولد مالكا Ibn Doraid.,,

الاخلاف (154) وذلك انهم تحالفوا علي
بني مالك وصارت غاضرة مع الاحلاف
فثقيف فرقتان بنو مالك والاحلاف،
ومن بني مالك السايب بن الاقرع
ومنهم بنو الحرث بن مالك ويقال
لهم الاثرون ومنهم (155) الاخلاف المختار
بن ابي عبيد والحجاج بن يوسف
وامية بن ابي الصلت وابو محجن
الشاعر

(154) Exhibeo hunc locum, quemadmodum in Codice Reiskiano ſcriptum reperio. Vocem enim hanc iam cum خ, iam cum ح inuenio; nec tamen dubito, hoc loco الاحلاف et alibi حلفاء anteferre, quae ſenſum meliorem fundunt. Ceterum haecce ſupra iam p. 99. l. 8. monenda fuiſſent. Verte: Aufi poſteri vocantur Ahláf, *coniurati*, quoniam coniurarunt ſe cum Malecitis, ad quos acceſſerunt Gádaritae. Quare Sakifitae complectuntur Malecitas et Ahlaf i. e. coniuratos.

(155) Locus hic aperte laborat. Poteſt ei duplici modo conſuli, vel legendo ومن الاحلاف, vel ومنهم من الاحلاف.

الشاعر والحرث بن كلدة ومعتب وعتاب
وابو عتبة وعتبان ،،

وهذه ربيعة ، ولد ربيعة بن نزار
بن معد بن عدنان اسد بن ربيعة
وضبيعة بن ربيعة واكلب بن ربيعة ،
واما اكلب بن ربيعة فهم في خثعم
منهم انس بن مدرك الخثعمي قاتل
سليك بن السلكة وهم قبايل وبطون
كثيرة نسب الي خثعم واما ضبيعة ابن
ربيعة فولد اخمس (156) والحرث والغلادبه
وبن احمس جماعة رهط المسيب بن
علس الشاعر، ومنهم بهثة ودوفن رهط
المتلمس الشاعر والحرث بن عبد الله
بن دوفن الاضخم، (157) واما (158)
سيد ضبيعة في الجاهلية ومنهم بنو
الكلبة

(156) Paullo poſt et alibi ſcribitur ſine puncto احمس.

(157) In marg. Cod. الاضبيحم *R.*

(158) Lege وكان: Hoc iam B. *Reiskius* monuit in marg.

الكلبة ولهم عدن وجلد ومنهم بنو
شجنة، واما اسد بن ربيعة فولد
جدملة (159) بن اسد امه ايادية وعنزة
بن اسد وعميرة بن اسد امهما وبرة
ابنة قيس عيلان، فاما عميرة بن اسد
فهم في عبد القيس وولده مبشر
ومنصور ومالك بنو عميرة، واما
عنزة بن اسد واسمه عامر وسمي عنزة
لانه قتل رجلا بعنزة ويقال ان
عنزة (160) هو ابن اسد بن خزيمة
فولد عنزة بذكر بن عنزة ويقدم
بن عنزة، واما جديلة بن اسد
فولد دعمي بن جديلة وولد دعمي
اقصي بن دعمي فولد اقصي هنب

بن

(159) Lege جديلة. *Reiske.* — Sic et infra.

(160) Anzah fil. Saëd proprio nomine dicebatur Amer. Dictus autem eſt Anzah, quoniam quendam occidebat Anza, h. e. haſta breui, ferramento infra munita.

بن اقصي (161) وعبد القيس بن اقصي،
فولد عبد القيس اللبو ابن عبد القيس
امه هند ابنة تميم بن مر واخوه
لامه تغلب وبكر واقصي بن عبد القيس
فاما (162) فهم بالموصل وتبوح كثير
واما اقصي بن عبد القيس فولد
شنا ولكيزا' فمن شن الديل بن
شن وولده سعد وجدعة (163) وعامر
وحبيب ومنهم بنو بهثة ابن جديمة
بن الديل بن شن، واما لكيز فولد
نكرة وصباحا ووديعة فاما نكرة فهم
خلفاء جذيمة ومنهم منبه بن نكرة
وهم اهل البحرين وفيهم العدد
والشرف ومنهم المثقب العبدي
الشاعر والممزق الشاعر والمفضل بن
عامر

(161) Lege افصي. *Reiſke* in marg. — Male vt arbitror.

(162) Deeſt aliquid, vt ex contextu apparet.

(163) وجذيمة *Reiſke* in marg.

عامر (164) الشاعر صاحب القصيدة المنصفة وبعمان قوم من نكره وبالبمن قوم منهم، واما وديعة فولده عمرو بن وديعة وغنم بن وديعة ونهبن بن وديعة فهم وايله نسبوا الي امهم واما غنم بن وديعة فولد عمرو بن غنم وعوف بن غنم، واما عوف بن وديعة فولده انمار وعجل ومحارب والديل والعوف وامرو القيس فمن ولد الديل أهل عمان منهم بنو صوحان ومصقلة بن رقبة (165) الخطيب ومنهم ال المغذل (166) بن عيلان بالبصرة، واما العوف فمنهم العوقة وهم عمانيون قليل واما انمار فمنهم فصي (167) رهط الاشج العبدي، ومنهم ظفر

(164) Ibn Doraid ابن معشر *Reiſke* in marg.

(165) Lege رقبة ex Ibn Doraid, *Reiſke*. — Equidem non muto, v. ſupra p. 48, n. 38.

(166) Forſan المغزل *Reiſke*.

(167) Forſan عصر *Reiſke*.

ظفر وهط صحار العبدي، ومن
انمار بني جذيمة ومن جذيمة مهو
الذي اشتري الفسو ببردي حبره
واما محارب بن عمرو فولد حطمة
وظفر ابني محارب، واما هنب بن
افصي فولد قاسط بن هنب وعمرو بن
هنب وخندف بن هنب واما عمرو
فمنهم عتيب بن عمرو فهم في بني
شيبان ايضا واما قاسط بن هنب
وولد عمرو بن قاسط والنمر بن قاسط
ووايل بن قاسط امهم المسكا بنت
ثقيف، واما عمرو بن قاسط فمنهم
عقيلة ولهم عدد بالجزيرة في بني
ثعلب واما النمر بن قاسط فولد
تيم الله واوس الله عزو جل وعابد
الله جل ثناوه (168) وامهم هند بنت
تميم بن مر واخوتهم لامهم بكر
وتغلب واحوتهم (169) لامهم ايضا
اللبو

(168) Verte: Aus Dei, qui magnus eſt, et Abd Dei, cuius laudes glorioſae ſunt.

(169) Lege واخوهم. *Reiske.*

اللبق بن عبد القيس واما تيم
اللة جل ثناوه فولد الخزرج والحريث
وولد الخزرج سعدا وولد سعد عامر
بن سعد الضحيان وسمي الضحيان
لانه كان يقعد لقومه في الضحا
يقضي بينهم، واما صاحب مرباع (170)
وولد عامر ربيعة وربيعة ومن ولده
هلال بن ربيعة بن زيد مناة بن
عامر منهم ابو حوط الحظاير لان
المنذر بن امري القيس (171) كان
جمع اساري بكر في الحظاير ليحرقهم
وهو (172) كعب بن الحارث وهو
الكيس النمري، ومنهم ابن الغرية
والغرية

(170) Dahian vocatus eſt, quoniam in ضحا lo-
co aprico gentiles ſuos iudicare ſolebat. Hinc quar-
tam praedae partem accipiebat. — Pro اما
lege كان.

(171) V. caput de Regibus Hirtenſibus, quod infra
editauri ſumus.

(172) Lege ومنهم *Reiske.*

والتغرية الحوصلة، واما وايل بن قاسط فولد بكر بن وايل وتغلب بن وايل وعنز بن وايل امهم هند بنت تميم بن مر، واما عنز بن وايل فولد اراشة ورفيده فمن اراشة واسخ وغضاضه ، واما تغلب بن وايل فولد غنم بن تغلب والاوس بن تغلب وعمران بن تغلب، واما غنم بن تغلب فمنهم معوية بن عمرو بن غنم وفيهم يقول الاخطل (173)

اذا حلت معاوية بن عمرو
على الاطوا خنقت الكلاما

ومنهم الاراقم فهم جشم ومالك وعمرو وثعلبة والحرث ومعويه بنو بكر بن حبيب بن عمرو من بني تغلب ومنهم بنو عدي بن اسامة ومنهم بنو كنانة يقال لهم قريش تغلب وهم بنو غلب ومنهم جشم بن بكر ومن بني

(173) Poteſt verti: Si incidit Moawiah fil. Amru in Adwanios ſtragulantur tribus, quae الكلام dicuntur. —

بني جشم بنو الحرث بن زهير
رهط كليب بن ربيعة الذي يقال
فيه اعز من كليب وايل واخوه المهلهل
هو هيج الحرب بين بكر وتغلب
اربعين سنة ، (174) ومن بني زهير بنو
عتاب منهم عمرو بن كلثوم ، ومن
بني جشم قدوكني (175) رهط الاخطل
الشاعر ، ثم بكر بن وايل ، قال فولد
بكر بن وايل علي بن بكر ويشكر
بن بكر وبدن بن بكر امهم هند بنت
تغلب ويقال لها ام القبايل واما يشكر
فولد كعب بن يشكر وكنانه بن يشكر
وحرب

tur. — Hiſtoriam, ad quam alluditur, equidem ignoro. Verſui tamen lux accenditur notula, quam B. *Reiskius* Codicis margini adſcripſit: „الاطوا fons eſt Kenanitarum v. Diwan Hudeil.„

(174) Ex filiis Dſchoſchami ſunt poſteri Hareſi filii Zohairi, de quibus prouerbium circumfertur: potentior Colaibitis ex Wajelo oriundis. Frater eius fuit Mahalhel, qui quadraginta annorum bellum concitauit inter Bacritas et Thaglabitas.

(175) Lege فدوكس *Reiske* ex Ibn Doreid.

وحرب بن يشكر وفي كعب العدد والشرف ء فمن ولد كعب بن يشكر حبيب والعُيتل ومنهم بنو غنم بن حبيب وثعلبة وجشم وعدي بن جشم ء فهذه يشكر واما علي بن بكر بن وايل فولده صعب وولد صعب لجيم بن صعب وعكابة بن صعب ومالك بن صعب ء ومنهم بنو زماني منهم الغند الزماني وعددهم في بني حنيفة ء واما لجيم بن صعب فولده عجل بن لجيم وحنيفة بن لجيم واخوين لم يعقبا ء واما عجل فولده ربيعة وضبيعة وسعد وكعب ء واما كعب وضبيعة فقليل واما ربيعة فمنهم ابو النجم الراجز والعديل بن الفرج (176) الشاعر ومنهم دغة الحمقاء وكانت عند جندب بن العنبر فولدت له عدي بن جندب ء واما سعد بن عجل فالعدد في ولده منهم الاغلب الراجز ومنهم الفرات بن حيان وكانت له صحبة ومنهم ابو

(176) Lege الفُرخ Ibn Doreid. *Reiske.*

ابو دلف النازل في حد اصبهان ،
انتهى؛ مضت عجل ، واما حنيفه
بن لجيم فولده الدول بن حنيفه وعدي
بن حنيفه وعامر بن حنيفه وعبد
مناة بن حنيفه ، واما عبد مناة
فهم قليل واما عدي بن حنيفه
فمنهم مسيلمة الكذاب ، واما الدول
فمنهم بنو هفان ومنهم هوده بن
علي الحنفي ذو التاج ، مضت حنيفة ،
قال وولد عكابة بن صعب قيسا
وثعلبه ، واما قيس بن عكابه فهم
قليل وعددهم في بني ذهل ، واما
ثعلبه بني عكابه فيقال له الحصن
قال الاعشي

فما ضرّها ان خالطت في بيوتهم بني
الحصن ماكان اختلاف القبايل (177)

وولد ثعلبه ذهل بن ثعلبه وشيبان
بن

(177) Genealogico ordini intexuit Noſter fragmentum carminis, quo probaret, Salabam geſſiſſe no-

men

بــن ثعلبه وقيش وتيم الـلـه بــن ثعلبه
واتيـل بــن ثعلـبـه وضنه بــن ثعلبه،
وامــا ضنـه فلـحـقت بـالـيـمـن وصارت
فــي بـنـي عـذرة، وامــا اتـيـل فـهـي
مــن بني شيبـان وامــا تيم الله بــن
ثعلبـه فـهـم الـلهازم وهـم خـلـفـاء (178)
بـنـي عـجـل فـولـد تـيـم الـلـه مـلـكـا
والـحـرث وعامرا وهلالا وزمـان وخاطـمـة
فهاولا يقال لهم الاحلاف الحرث وعـامـرا
ومالكا وسمي اوليك احلافا لانهم تـحـالفوا
ـيـعلى هاولاء، وامــا قـيـس بــن ثـعـلـبه
فولد ضبيعة وتيما وسعـدا، وفــي ضبيعة
العدد ومـنـهـم الاعـشـي الـشـاعـر مـيـمـون
بــن قيس، ومنهم ربيعة الـحـجـدر وكان
فارس

men المحصن. Quare et verba extra ſermonem contextum poſita ſunt paullo difficiliora. Poſſunt tamen verti: Fuit ei perniciei, cum admiſceretur Hatznitis, qui varias tribus minores complectebantur — *vel*, qui pertinebant ad tribus Arabum coniuratos. v. ſupra n. 154.

(178) v. ſupra nota 154.

فارس بكر بن وايل يوم تحلاق
اللمم، ومنهم مرة بن عباد والحرث
بن عباد وجرير بن عباد الذي ينسب
اليه الجريري المحدث، واما تيم بن
قيس وسعد بن قيس فهما الحرقتان،
واما ذهل بن ثعلبة بن عكابة فولد
شيبان وعامرا، واما عامر فيقال لهم
الوخم، واما شيبان بن ذهل فولد
سدوس بن شيبان وفيه العدد وعمرو
ومازن وعلبا ومالك وعامر وزيد مناة،
واما علبا بن شيبان فهم قليل ومن
عمرو بن شيبان القعقاع بن ثور
الذي يقول فيه الشاعر

وكنت جليس قعقاع بن ثور ولا
يشقي بقعقاع جليس (179)

ومنهم دغفل بن حنظلة
النسابة

(179) Ab Amruo oriundus eſt Kakaa fil. Sauri, de quo poëta: *Amicus fui Kakaae fil Sauri; infelix autem eſt, qui amicitiam colit cum Kakaa.* Lego يشقي

النسابة ، (180) واما سدوس بن شيبان فكانت له (181) ردافة اكل المرار وكان له عشرة من الولد منهم الحرث بن سدوس وكان له واحد وعشرون ذكرا قال فيه الشاعر

فلو شاء ربي كان اير ابيكم طويلا كاير الحارث بن سدوس (182)

واما شيبان بن ثعلبة بن عكابة بن صعب فولده ذهل وتيم وثعلبة وعوف واما عوف فلا عقب له ، واما ثعلبة فمنهم مصقلة ابن هبيرة الشيباني ، واما تيم بن شيبان فغيهم سخاء وسودد ومن بني تيم الاصمعان يقال يوم الاصمعان في الجاهلية ، واما ذهل بن شيبان فولد مرة بن ذهل وفيه العدد والبيت وربيعة بن ذهل

(180) v. ſupra p. 44. n. 36.

(181) v. infra Ibn Kothaibam in cap. *de Regibus Hirt.*

(182) De eo poëta: *Si vellet Deus, penis patris veſtri eſſet tam longus, vt penis Hareſi fil. Sadus.* Intelligi de poſteritate.

ذهل ومحلم بن ذهل والحرث بن ذهل
امهم رقاش وعبد غنم وعوفا وصبيحا
وشيبان وامهم الورثه من بني يشكر وهم
ينسبون اليها ويقال بنو الورثه وعمرا وامه
جدره سبية من اليمن وهم يدعون بني
الجدرة وهم قليل ، ومن الاشراف من بني
شيبان المشهورين عوف بن محلم بن
ذهل الذي قيل فيه لا حر بوادي
عوف ، (183) ومنهم الضحاك ابن قيس
الساري (184) والبطين بن زيد الساري
وسبيب (185) وقعنب الخارجيان ومنهم
هاني بن مسعود ، ومنهم جساس قاتل
كليب ، ومنهم سويد بن سليم الساري
والمثني بن حارثه الذي فتح السواد وهلك
المثني فتزوج سعد بن ابي وقاص امراته
سلمي فنظرت الي اهل القادسية فقالت القوم
اقران ولا مثني لهم فلكم سعد
عينها ،

(183) Non eſt ingenuus in valle Auf.

(184) Forſan السباري *Reiske.*

(185) Lege شبيب *Reiske.*

مبنها، (186) ومنهم الحوفزان بن شريك
ومطر بن شريك، ومن ولد مطر معن بن
زايده ويزيد بن مزيد ومنهم قيس بن
مسعود سيد بكر بن وايل وابنه بسطام
في قيس ومنهم بنو الشغيغة نسبوا الي
امهم وهم من يشكر، هاولا يرجعون الي
ذهل شيبان *

مصت نزاره (187) كلها

(186) Ex iis eſt Sowaid filius Solaimi Sajarenſis, et Mosna filius Harcſi, qui terram Sawad ſubegit, in qua excurſione etiam periit. Poſtea cum vxore eius Solma matrimonium iniuit Saëd fil. Wakatz. Quae cum vidiſſet populum Kadeſium: fortes quidem ſunt, inquit; nec tamen inter eos eſt Mósna. Quibus auditis Saëd alapam ei inflixit, qua oculus vulnerabatur.

(187) Melius forſan نزار fine ة.

نسب

نسب اليمن

قال واجمع النساب ان اليمن من
ولد قحطان وقد ثبت نسبه فيما
تقدم من الكتاب قالوا ولد قحطان
يعرب بن قحطان فولد يعرب
يشحب بن يعرب فولد يشاحب سبا
بن يشحب وقال بعضهم واسم سبا
عامر فولد سبا حمير بن سبا
وكهلان بن سبا وعمرو بن سبا
والاشعر بن سبا وانمار بن سبا
وعاملة بن سبا ومر بن سباء وامه
عمرو بن سبا فولد عدي بن عمرو
وولد عدي لخما وجداما ومن
لخم جديس بن لخم وهم قبايل
كثيرة ويقول قوم انهم من ولد
اراشه بن مر بن ان بن طابخة
بن الياس وذلك ان اراشة لحق
باليمن وصار في جذام ومن لخم
غنم بن لخم وهم قبايل كثيرة
ويقول قوم انهم من مضر وبن
لخم

لخم بنو الدار بن هاني وهم
الداريون وكان منهم تميم الداري
ومن جذام حرام بن جذام وجشم
بن جذام فولد حرام غطفان بن
حرام وملك ابن حرام فمن غطفان
نصلة وبنو الاحنف وبنو الضبيب
وبنو هذالة وبنو نغاثة وبنو ضبيع
وبنو عايدة وبنو شبرة وبنو عبد
الله وبنو الخضراء وبنو سليم وبنو
بجالة وبنو غنم وبنو كفالة ويزعم
قوم ان غطفان بن حرام من
قيس عيلان فتعتوا الي اليمن، وولد
ملك بن حرام بن جذام سعد
بن مالك ووايل بن مالك، وبنو
سعد بن مالك بطون كثيرة منهم
بنو عوف وبنو عايذة وبنو فهيرة
وبنو صبحة وبنو الاخنس وبنو حي
وغيرهم وبنو وايل بن مالك بطون
كثيرة، وولد جشم بن جذام خمسة
ابطن منهم حطمة ونساب مضر
يزعم

يزعم انهم من بني اسد بن خزيمة، ولد الاشعري سبا الاشعريين رهط ابي موسي الاشعري وولد انمار بن سبا ولدا فتخالفوا خثعما وبجيلة ونساب مضر يزعم ان بجيلة وخثعما ابنا انمار بن نزار فجر انمار بن سبا نسبهم الي سبا باسم ابيهم وقال اخرون خثعم وبجيلة هم ابنا عمرو ابن الغوث اخي الازد بن الغوث وبجيلة امراة ومن بطون بجيلة قسر رهط خالد القسري وبنو احمس رهط شبل بن معبد وبطونهم ليست بالمشهورة، عاملة بن سبا، وولد عاملة قبايل اليمن وهم قليل وزعم نساب مضر انهم من ولد قاسط بن وايل قال الاعشي

اعامل حتي متي تذهبين الي غير
والدك الاكرم

ولدكم قاسط فارجعوا الي النسب
الاتلد الاكرم (188)

حمير بن سبا، وولد حمير بن شبا
ملك بن حمير وعامر بن حمير وعمرو
بن حمير وسعد بن حمير ووايلة بن
حمير، فولد عامر بن حمير دهمان
بن عامر فولد دهمان يحصب (189)
كلها، وولد سعد بن حمير السلف (190)
واسلم وولد عمرو بن حمير الحرث
بن حنبر وولد الحرث ال ذي رعين،
وولد ملك بن حمير قضاعة بن
ملك ومن قبايل قضاعة كلب بن
وبرة

(188) Ab Amela originem habent tribus Iemanicae ſed paucae, quin eas deducunt genealogi Modharitarum a Kaſeto filio Wâjeli. De iis Aſcha. *O Amel quamdiu accenſebis te tribui, ad quam non pertines, cum tamen nobilis te genuerit. Progenuit vos Kaſet: redite igitur ad familiam antiquam, nobilem.*

(189) Lege يحضب *Reiske.*

(190) Forſan اسلف *R.*

وبره ومن بطونهم بنو عدي
بن خباب وبنو عليم بن خباب
وغيرهم وذكرهم زهير ومنهم بنو العبيد
قال الاعشي

ولست من الكرام بني العبيد (١٩١)

ومنهم رفيدة وقصاد وبنو العين
وسليح وتنوخ وجرم بن ريان وراسب
بن جرم وبهرا ويل ومهرة وعذرة وسعد
هذيم وكان هذيم عبدا حبشيا حضن
سعدا فنسب اليه وصنت بن سعد
وسلامان بن سعد وجهينة ونهد، ومن
قضاعة التبابعة منهم ذو الكلاع وذو نواس
وذو اصبح تنسب اليه السياط الا
صبحية وذو جدن وذو قايس وذو يزن
وجوش والشحوك وبطون كثيرة، وولد
وايلة بن حمير السكاسكي بن وايلة
والعدد من حمير في السكاسكي،
كهلان بن سبا، وولد كهلان بن
سبا

(191) Filiorum Obaid meminit Aſcha in illo: *Tu non es ex nobilibus filiis Obaidi*.

سبا زيد كهلان، فولد زيد مالك بن
زيد وادد بن زيد فولد ادد طي بن
ادد والغوث بن ادد، فمن طي بنو
نبهان بن عمرو وبنو ثعل بن عمرو
وحاتم الطاي منهم وجرم بن عمرو
وبنو السنبس قال الشاعر

فصبحها القانص السنبسي (192)

وبنو تميم (193) بن ثعلبة يقول فيهم امرو
القيس

بنو تيم مصابيح الظلام

وافخاذ طي كثيرة غير ان جمهور
النسب الي طي الاب الاكبر، (194) ولد
ملك

(192) Sambaſitarum mentionem iniicit poëta hiſce verbis: *Mane adortus eſt eos venator Sambaſenſis.*

(193) Lege تيم. Sic Ibn Dowid. *R.*

(194) De iis Amri'lKais: *Thaimitae ſunt lucernae tenebrarum.* Familiae Tajjtarum multae quidem ſunt, verum maxima et praeſtantiſſima eorum pars refert ſe ad Tai tanquam proximum patrem.

ملك بن زيد بن كهلان يحابر (195) بن ملك وهو مراد ومرتع بن ملك وقرن بن ملك وخيار بن ملك، فولد مرتع بن ملك ثور بن مرتع فولد ثور كنده بن ثور ويزيد بن ثور فولد يزيد صداء ابن يزيد وولده كنده نجيب والسكون وولد خيار بن ملك ربيعة بن خيار وولد ربيعة واسل بن ربيعة وهم همدان ومن همدان السبيع رهط ابي اسحق السبيعي ووداعة رهط مسروق بن الاجدع وولد يحابر بن ملك مذحج (196) وولد مذحج مرادا بن ياسر والاسود العنسي الذي تنبي باليمن وولد سعد العشيره بن مذحج جعفي بن سعد وجنب بن سعد والحكم بن سعد وعايذ الله بن سعد وعبد الله بن سعد وعمرو بن سعد والصعب بن سعد وجمل بن

(195) Ibn Doraid يحابر. *R.*

(196) Suſpicor hic eſſe lacunam.

بن سعد وخارجة بن سعد واما
جعفي فمنهم مران وحريم ابنا جعفي
قال لبيد

ولقد نات يوم النخيل وقبله مران(197)
من ايا منا وحريم.

واما الصعب فمنهم زبيد بن الصعب
واما خارجة فمنهم جديلة بن
خارجه وهي من طي، واما عمرو بن
سعد فهو ابو خولان بن عمرو واما
حكم فهم الذين قيل فيهم جاوا حكم،
واما جنب ففيهم يقول المهلهل
انكحها فقدها الاراقم في جنب وكان
الحبا من ادم (198)

واما جهل (199) فمنهم هند بن عمرو
الجمال

(197) Forſan مرام *R.* — Verſus huius, extra omnem ſermonem contextum poſiti, ſenſum equidem non attingo.

(198) Verſum hunc ita verto: *Matrimonium iniuit cum Dſchanabitide, quoniam Arakem deſtitutus erat prole. Erat enim tentorium eius piloſum.*

(199) Lege جمل *R.*

الجمال (200) وكان مع علي بن ابي طالب فقتل فقال قاتله

قتلت (201) علباء وهند الجملي

وولد مراد بن مذحج انعم بن مراد وبحابر بن مراد وكان لهم نعوت تحرس وولد جلد بن مذحج علة بن جلد فولد علة عمروا فولد عمرو جسرا (202) وكعبا فاما جسر فهو ابو النخع بن جسر رهط ابي ابرهيم النخعي، واما كعب فمنهم بنو النار وبنو الحماس رهط النجاشي الشاعر وبنو قنان وولد قرن بن ملك بن زيد بن كهلان واسمه نبت الغوث فولد غوث الازد فولد الازد مازنا وعمروا ودوسا ونصرا ومالكا وقدارا والهنو ومبدعان وزهران وعامرا وعبد الله فاما مازن فهم غسا

(200) Forſan الجملي *R.*

(201) Lege قتلت in prima perſona vt ſermo contentus ſuadet: Dixit, qui occiderat eum: *Occidi Albaum et Hendum Dſchamalenſem.*

(202) Lege خسرا

عسا (203) وغسان ماء نسبوا اليه ومنهم
جذيمة (204) رهط الملوك وال العنقاء
وال المحرق وتنوخ وكعب رهط جبلة
بن الايهم وكان يقال مازن غسان
ارباب الملوك وحمير ارباب العرب وكندة
كندة الملوك ومذحج الطعان وهمدان
احلاس الخيل والازد اشد الناس،
واما مبدان فمنهم سلامان ومن ولد
زهران فمنهم دوس بن عدثان رهط
ابي هريرة ومنهم جذيمة بن ملك
بن فهم بن غنم بن دوس صاحب
الزباء وهو جذيمة الابرش وجهضم
بن ملك رهط الجهاضم منهم جرير
ابن حازم الفغبة وسليمة بن مالك
رهط ابي حمزة الخارجي وبنو هناة
بن مالك رهط تلغبة (205) بن سالم
ومعن

(203) Lege غسان.

(204) *Reiske:* Forſan جفنة.

(205) Forſan علقمة *R.*

ومعن بن ملك رهط مسود بن عمرو منهم بطن يقال لهم لجمل منهم الخليل بن احمد صاحب العروض من نخذ يقال لهم الغراهيد يقال فلان الغرهودي ومن زهران الغطاريف بنو يشكر والجدره واما عامر بن المازن (206) فمنهم بنو لهب ابن عامر الغافقة ومنهم غامد، واما عبد الله بن الازد فولده كثير منهم العامل ومنهم ازد العنيل (207) رهط المهلب بن ابي صفرة ومنهم مارق بن عوف وسهران بن بارق وطاحيت بن سود وهداد ومنهم عمرو بن عامر مزيقيا والامصار (208) من ولده وهم الاوس والخزرج ابنا حارثة بن ثعلبة العنقا بن عمرو بن عامر، ومن خزاعة بطن يقال لهم بنو تميره رهط قبيصة من دويب

(206) Lege الازد *R.*
(207) Alibi عتيك.
(208) Lege والانصار *R.*

نويب ورهط عبد الله بن مالك ومنهم
بنو خليل رهط بني كرز الغافة ومنهم
بنو المصطلق وكعب وملبخ وعدي
وسعد واسلم وجشم، انتهي، نسب الاوس
والخزرج، قال وهما الاوس والخزرج
ابنا حارثة بن ثعلبة بن عمرو بن عامر
بن حارثة بن ثعلبة بن امري القيس
بن ثعلبة بن مازن بن عبد الله الازدي
بن الغوث بن نابت بن مالك بن زيد
بن كهلان بن سبا وهما ابنا (209) قبيلة
نسبا الي امهما وهما من الانصار فولد
الخزرج بن الحرث (210) خمسة (211) نفر
جسم بن الخزرج وعوف بن الخزرج وهما
الخرطومان وكان يقال ان يثرك العز فحج
بجشم والحرث بن الخزرج فمنهم بنو
يزيد

(209) Forſan ابنا *Reiſke.*

(210) Lege حارثة *R.*

(211) Hic quatuor tantum nominantur: addendus quintus عمرو, qui infra dicitur, librariorum negligentia omiſſus.

يزيد ومن بني يزيد بن جشم سلمة وبطونها وكعب بن الخزرج ومن بني جشم ماضمة واما عوف بن الخزرج فمنهم بنو الحبل رهط عبد الله بن ابي سلول ومنهم الغوافل (212) كان يقال في الجاهلية للرجل اذا استجار باثرت قوفل ثم قد امنت ومنهم بنو سالم واما عمرو بن الخزرج فمنهم بنو النجار واسم النجار تيم اللات بن ثعلبة سمي بذلك لانه نجر راس رجل بقدوم ويقال انه اختتن بقدوم واما كعب بن الخزرج فمنهم بطون بني ساعدة رهط سعد بن عباده ، نسب الاوس بن حارثة قال وولد الاوس ملك بن الاوس فمن قبايل تفرقت قبايل (213) الاوس وبطونها فولد ملك بن الاوس عمرو بن ملك وهم النبيت وعبد الاسهل (214) وبنو ظفر واسم ظفر كعب بن الخزرج

(212) الغواقل vt habet Ibn Doraid. *R.*

(213) Forſan قبايلة

(214) Lege الاشهل *R.*

الخزرج وهاولا خزرج في الاوس وبنو
حارثه بن الحرث بن الخزرج فهذه
النبيت من الاوس وعوف بن ملك
ومنهم بنو عمرو بن عوف اهل قبا ومنهم
جحجبي ومره ابن ملك وهم الجعادرة
ويقال لهم اوس الله وسالم بن ملك وهم
بنو واقف والسلم بن مالك وهم رهط
سعد بن خيثمة وعبد الله بن ملك وهم
بنو خطمة

انقضت الانساب

III.

III.

HISTORIA REGVM
GASSANIORVM
EX
IBN KOTHAIBA.

III.

ملوك الشام

قال ابو محمد (215) اول من دخل الشام من العرب سليح وهو من غسان (216) ويقال من قضاعة (217) فدانت بالنصرانية وملك عليها ملك الروم (218) رجلا منهم يقال له النعمن بن عمرو بن ملك

ثم

(215) Abv Mohaemmed eſt *Ibn Kothaibah* (بن قتيبة) ex cuius كتاب المعارف hoc de regno Syriae capur edimus. Saepe in hoc libro, vbi de ſe ipſo loquitur, iam praenomen, iam totum nomen modeſtiae cauſa ponit, vt in ipſo totius operis initio: بسم الله الرحمن الرحيم قال ابو محمد عبد الله مسلم بن قتيبة *

(216) De Origine huius nominis v. ſupra p. 144.

(217) *Ibn Kothaibah* alio loco, vbi Iemenenſium genea-

III.

REGES SYRIAE

Abu Mohaemmed (215) auctor eſt, primum Arabum, qui Syriam intrauerit, fuiſſe Saljhum Gaſſanium (216), ſecundum alios autem Kodhaitam (217). Gens haec religionem chriſtianam profitebatur, regeque vtebatur, gentili quodam, nomine Naëman, fil. Amrui, nep. Maleci, quem Rex Byzantinus (218) praefecerat.

genealogias perſequitur *Saljhum* Kodhaitam facit v. ſupra p. 138. l. 7. — Profecto errant, qui *Saljhum* Gaſſanitam faciunt. Gaſſanitae enim *Saljhitas*, ſiue reges ſiue praefectos Syriae oppreſſerunt, id quod ex ſequentibus patet.

(218) In vertenda voce الروم diu haeſi, qui hactenus neſciam, quo ſeculo haec contigerint. Omnia profecto eſſent expedita, ſi diluuium Sabaeum, quod Arabiae felicis incolis in cauſa fuit, vt patria

ثم ملك بعده ابنه عمرو ولم
يملك غيرها ولا الثلاثة فلما خرج
عمرو بن عامر مزيقيا (219) من
اليمن في ولده وقرابته ومن معه
من الازد اتوا بلاد علي (220) وملكهم
سملة (221) وسالوهم ان ياذنوا لهم في
المقام حتي يرتادوا لهم المنزل.
ويرجعوا اليهم فاذنوا لهم فوجه عمرو
بن

tria excederent, nouaque regna in reliquis Arabiae partibus conderent, certa temporis notula definitum eſſet. Qui enim paullo prolixius de hac epocha diſputauit, b. *Reiske* in diſſertatione, quam *Sail ol Arem* inſcripſit, nodos, eosque nobis quidem inextricabiles, aliis adhuc ſoluendos reliquit. Exſcribemus tamen verba, quibus, rejectis aliorum vel ipſorum Arabum opinionibus, ſententiae ſuae ſummam expoſuit, p. 24. „Ego vero illam ad Tiberii exeuntis vel Caligulae, Claudii et Neronis tempora maxima cum *veriſimilitudine* cenſeo referendam.„ Quo poſito, vocibus ملك الروم Romanorum forſan ſignificaretur imperator.

(219) De Amru Mozajkja v. ALB. SCHVLTENſII

Hunc in imperio excepit filius *Amr*, neque regnauerat quisquam ex ea (gente oriundus), praeter hos tres, cum egrederetur ex Arabia felici *Amru*, Ibn Amer, Mozajkja (219) (lacerator veſtium) cum filiis, affinibus (gentilibus), reliquisque Azditarum, qui eum ducem ſequebantur. (Hi igitur ex Arabia felici profecti) veniebant in terram Ali (220), cuius rex tunc erat Samalah (221), veniamque ibi manendi petebant, donec inuenerint ſedem, et redierint (exploratores ad ſedem quaerendam emiſſi). Veniam nactus Amru fil. Amer tres ex filiis Hareſum, Malecum et Hareſam et cum iis alios

K 5 adhuc

sii monumenta antiquiſſimae hiſtoriae Arabum. p. 160. ſeqq.

(220) Terrae علي hactenus nullam, niſi hoc loco, mentionem inueni; fuiſſe autem regionem *Iemen* inter et *Hedſchaz* facile ex ipſa oratione contexta colligitur. De *Al Ola* enim, inter Medinam et Barcat Zizam ſita, cuius meminit Abulfeda in tab. Syr. ed. Koehl. p. 14. not. 65, noſter loqui non poteſt.

(221) De rege *Samala* non ſolum nihil habeo compertum, ſed etiam de nominis ſcriptione adhuc incertus ſum. Scribitur enim iam سملة, iam سملعة, iam شملة.

بن عامر ثلاثة من ولده الحرث
بن عمرو وملك بن عمرو وحارثة بن
عمرو ووجه غيرهم رواداً فمات عمرو
بن عامر بارض عك قبل ان يرجع
اليه بنوه ورواده واستخلف ابنه ثعلبة
بن عمرو وان رجلا من الازد يقال
له جذع بن سنان احتال في قتل
سملعة ووقعت الحرب بينهم فقتلت
علي ابرح فتل وخرجوا هاربين فعظم
ذلك علي ثعلبة بن عمرو فحلف
لا يقيم فسار ومن تبعه حتي
انتهوا الي مكة واهلها يوميذ جرهم
وولاة البيت فنزلوا بطن مر فسالوهم
ان يذنوا لهم في المقام معهم
فقاتلهم جرهم فنصرت الازد عليهم
فاجلوهم عن مكة ووليت خزاعة
البيت ولم يزالوا (222) ولاته واشتدت
شوكتهم وعظم سلطانهم حتي أحدثوا
احداثا

(222) ولاته. Sic reſtitui; codex enim carebat punctis

adhuc exploratores emiſit. Interim mortuus eſt Amru Ibn Amer in terra Ali, antequam filii exploratoresque redirent, ſucceſſitque filius (domi relictus) *Salabah* Ibn Amru. Interim Azdaeus quidam, nomine Dſchadza Ibn Sanán inſidiis interfecit Samlaam, id quod cauſam belli dedit, in quo incolae terrae Ali, grauiſſima internecione affecti, fugati ſunt. Hoc autem facinus graue ferens Salabah fil. Amrui jurauit, ſe in hac regione non manſurum. Profectus igitur eſt cum iis, qui eum ſequi volebant, donec Meccam perueniret, quam tum Dſchorhamitae tenebant, qui et ipſi templi erant praefecti. Poſtquam deſcenderant in Batn Morr et petierant a Dſchorhamitis veniam, ibi cum iis manendi, Dſchorhamitae armis ſumtis cum iis dimicarunt. Azditae autem vicerunt eos, expuleruntque Mecca, neocoriamque demandarunt Chozaitis (gentilibus ſuis). Neque hac templi Meccani cuſtodia dejecti ſunt (222). Creſcente autem potentia, inſolenter ſe gerere, res nouas moliri, idola in templum collocare. Accidit autem vt Kotzai Meccam

punctis diacriticis. — Confer, quae ſupra p. 79 — 82. monuimus.

احداثا ونصبوا اصناما ثم صار قصي الي مكة فحارب خزاعة بمن معه واعانه قيصر عليها وصارت ولاية البيت له ولولده فجمع قريشا وكانت في الاطراف والجوانب فسمي مجمعا فاقامت الازد زمانا فلما راوا ضيق العيش بمكة شخصوا عنها وانخزعت عنهم خزاعة لولاية البيت فصار بعضهم الي السواد (223) فملكوا بها منهم

(223) De *Alſawad* dabo locum Ibn Kothaiba multas ob cauſas ſatis memorabilem. Verſus finem operis ſic legitur. السواد * هما سوادان سواد البصرة وسواد الكوفة فسواد البصرة الاهواز ودسمنستان وفارس واما سواد الكوفة فكسكر الي الزباب وحلوان الي القاد سية De ALSAWAD. *Duplex eſt* Alſawad, *Sawad* Botzrae, et *Sawad* Cufae. *Sawad* Botzrae *complectitur Alahwaz* et *Daſmaneſtan* et *Fares* (Perſis). *Sawad autem* Cufae *eſt* omnis *terra a Caſcar ad Zobab et ab Holwán vsque Kadeſiah.* — — De lectione vocis دسمنستان dubi-

Meccam peteret, expelleretque Chozaitas Caeſaris et eorum auxilio qui eum ſecuti erant. Quibus geſtis ſibi ſuisque neocoriam vindicauit, collegitque Koraiſchitas, hinc inde diſperſos, qua ex re cognomen tulit Motſchamaae i. e. collectoris. Manebant quidem ibi aliquamdiu Azditae. Cum autem viderent, anguſtam ſibi vitam eſſe Meccae, profecti ſunt; at ſepararunt ſe ab iis Chozaitae (i. e. remanſerunt) propter neocoriam. Pars autem eorum (Azditarum) Alſawad (223) petiit, vbi regnum auſpicati ſunt. Ex

dubitandum; quin imo legendum potius دستميسان, vt colligi poteſt ex loco quodam eiusdem *Ibn Kothaibae* in vita *Omaris* Chalifae.
قال ابو محمد وعهد ابو بكر الصديق الي عمر بن الخطاب واستخلفه بعده ففتح الله عليه في سني ولايته بيت المقدس ودمشق صلحا علي يد خالد بن الوليد وميسان ودست ميسان وابر قباد واليرموك
Dicit Abu Mohaemmed (Ibn Kothaibah) Abu Becr Iuſtus *tradidit teſtamento regnum Omaro Ibn Chatab, qui et eum ſecutus eſt. Deus ei expugnauit ſub proſpero eius imperio Baith OlMakdjs* (Hieroſol.)

منهم جذيمة بن ملك بن الابرش
ومن تبعة وصار قوم الي عمان وصار
قوم الي الشام فهم آل جفنة ملوك
الشام

وصار جدع بن سنان قاتل سلمعة
الي الشام ايضا وبها سليح فكتب ملك
سليح الي قيصر يستاذنه في انزالهم
فاذن له علي شروط شرطها عليهم
وان عامل قيصر قدم عليهم ليجبيهم
وطالبهم وفيهم جذع فقال له جذع
هذا السيف رهنا ان يعطيك فقال
له العامل اجعله في كذا وكذا (224)
من

roſol.) *et Dameſchek per deditionem duce Chaled Ibn Alwaljd et* Mjſan *et* Dosth Miſan *et Aber Kobadz et Iarmuk.* — Ceterum notatum velim, Eliae Damaſceni, et Amrui Codices, quibus *Aſſemanus* vſus eſt, diuerſos eſſe in voce دست ميسان, et hunc quidem exhibere دسيمسان, illum autem دستهسان, vt inuenio in ASSEMANI Bibl. Orient T. IV. p. 729. — Niſi autem omnia me fallunt, ميسان *Ibn Kothaibae* eſt — *Moſis*

Ex regibus eorum fuit *Dſchozaimah* Ibn Malec, nepos Abraſch, et qui hunc ſequuti ſunt. Alia tribus petiit Oman, alia Syriam, atque ex hac erat gens Dſchoſnah, gens regum Syriae.

Dſchada igitur, (vt ad ſuperiora redeamus) Dſchada filius Sanáni, qui Salmaam occiderat, quoque in Syriam profectus eſt, vbi imperium tenebat Saljh. Scripſit igitur rex Saljh ad Caeſarem, rogauitque veniam, ſedem iis concedendi; quam et ei dedit, promiſſis conditionibus, (i. e. tributo, vt ex ſequentibus liquet), quas praeſcripſerat. Et cum quaeſtor Caeſaris ad eos veniſſet poſtulandi et colligendi tributi cauſa, Dſchoza: oppignorabo, inquit, gladium, vt tributum ſoluere poſſim. Cui quaeſtor: ***pone eum in ſic, et ſic matris tuae*** (224). Dſchoza autem

משא Genes. X. 30 — *Syrorum* ܦܪܬ ܕܡܝܫܢ Assemani Biblioth. Orient. in indic. Geograph. voce *Baſſora* T. IV. p. 728., — *Graecorum* Μεσσηνη Cellarii orbis antiq. T. II. p. 749. —

(224) Prouerbium inhoneſtum, paullo honeſtius expreſſum, quod tamen eſt ſaepius in ſcriptoribus Arabicis obuium.

من امسك فاستل جذع السيف فضرب
به عنقه فقال بعض القوم خذ من
جذع ما اعطاك فذهبت مثلا
فمضي كاتب العامل الي قيصر
فاعلمه فوجه اليهم الف رجل
فجمع له جذع من الازد من
اطاعه فقاتلوهم وهزموا الروم واخذوا
سلاحهم وتقووا به ثم انتقلوا الي
يثرب واقام بنو جفنه بالشام
وتنصروا ولما صار جذع الي يثرب
وبها اليهود حالفوهم واقاموا
بينهم علي شروط فلما نقضت
اليهود الشروط اتي تبعا الاخر (225)
وشكوا اليه ذلك فسار نحو اليهود
حتي

(225) De *Tobaa* vltimo, f. تبع بن حسان v. SCHVLTENSII *monumenta antiq. hiſt. Arab.* p. 34. Συγχρονοι igitur dicuntur *Salih*, *Amru Mozajkja* et *Tobaa vltimus*; id quod quaeſtionis chronologicae locum dare poteſt. *Hamza* enim edit. *Schult.* l. c. p. 32. auctor eſt, *Amrum Dzu'l Awad*

tem nudato gladio (quaeſtorem) decollauit. Et dixit quidam ex populo: *Sume a Dſchoza, quod tibi dat*; quod poſtea abiit in prouerbium. Scriba quaeſtoris (nuncium de re geſta allaturus) profectus eſt ad Caeſarem, qui adiuuit eum exercitu mille militum. Collegit autem Dſchoza ex Azditis, quotquot eum ſequi volebant, et proelio cum Graecis decertauit, eosque fugauit. Poſt haec ſumſerunt arma (caeſorum) et pugnarunt cum iis. Poſtea migrarunt Iasrebum, (Medinam), Dſchoſanitae autem in Syria remanſerunt, Chriſtoque nomen dederunt. Cum autem Dſchoza Iasrebum veniſſet, cum Iudaeis, qui ibi commorabantur foedus ſanxit, in quo et ipſe perſeuerauit. Cum autem Iudaei frangerent pacta, venerunt (qui ex partibus Dſchozaae erant) ad Tobaam poſteriorem (225), conqueſtique ſunt (acceptam iniuriam). Expeditionem igitur

Awad regem Arabiae felicis συγχρονον fuiſſe *Saporis* fil. Adſchir (circ. A. Chr. 240.), eique ſucceſſiſſe *Abd Colal Ibn Maſub* عبد كلال ابن مثوب, huncque Abd Colal in imperio excepiſſe *Tobaam vltimum*. Sufficiat autem indicaſſe, quae cum bona lectorum venia alio loco examinabimus.

حتى قتل منهم وقد تقدم ذكر
هذا وخرجت طي من بلاد اليمن
بعد عمرو بن عامر بعد يسيرة
فنزلت بالجبلين اجا وسلمي وحالفتها
بنو اسد بعد اذلال من طي لها
وقهر *

فاول من ملك الشام من آل جفنة
الحارث بن عمرو محرق وقد اختلف
الناس فيما بعد عمرو من نسبة وسمي
محرقا لانه اول من حرق العرب في
ديارهم فهم يدعون آل محرق وهو
الحارث الاكبر ويكني ابا شمر *

الحارث بن ابي شمر * ثم ملك
بعده الحرث بن ابي شمر وهو الحرث
الاعرج بن الحرث الاكبر وامة مارية
ذات القرطين وكان خير ملوكهم واصلهم
طايرا وابعدهم مغارا واشدهم مكيدة
وكان غزي خيبر (226) فسبي من اهلها ثم
اعتقهم

(226) Abvlfeda n. 4. f. in Hvdsoni Geogr.

igitur ſuſcepit (Tobaa) aduerſus Iudaeos, iisque magnam' cladem intulit. Sed de his iam ſupra (vbi de Regibus Arabiae felicis). Egreſſi igitur ſunt. *Tajitae* ex Arabia felici paullo poſt *Amru* Ibn Amer, occuparuntque montes Odſcha et Salmah, et foedus iniuerunt cum Aſaditis, coactis nimirum Aſaditis, in leges a ſe latas iurare, quoniam victi erant.

Primus regum Syriae ex familia Dſchofna fuit *Hares* Ibn Amru Moharrek. Diſſentiunt autem ſcriptores in iis, qui maiores, (aui et proaui) Moharreki fuerint. Moharrek autem dictus eſt, quoniam primus fuit, qui Arabas in tentoriis combuſſit, totique familiae ab eo nomen Moharrek inhaeſit. Idem hic fuit Hares maior et cognomen tulit Abuſchamar.

Hares fil. Abiſchamaris. Patrem in imperio excepit Hares Ibn Abiſchamar, qui et nomine Hares Alaradſch venit, filius Hareſi maioris, matre natus *Maria*, praedita inauribus. Et hic quidem fuit optimus, et conſtantiſſimus regum ex ea familia oriundorum. Suſcepit excurſiones in remotas terrae partes, fuit in bellis peritiſſimus; cepit Chaibarum (226), ciues eius captiuos abduxit.

L 2

min. p. 42-45.

اعتقهم بعد ما قدم الشام وكان سار
اليه المنذر بن ماء السماء في ماية
الف ووجه اليهم ماية رجل فيهم لبيد
الشاعر وهو غلام واظهر انه انما بعثهم
لمصالحة فاحاطوا برواقه وقتلوه وقتلوا
من معه في الرواق وركبوا خيلهم
فنجا بعض وقتل بعض وحمل خيل
الغسانيين علي عسكرا المنذر فهزموهم
وكانت له بنت يقال لها حليمة
كانت تطيب اوليك الفتيان يوميذ (227)
وتلبسهم الاكفان والدروع وفيها جري
المثل ما يوم حليمة يسر وكان فيمن
اسر يوميذ اساري من بني اسد فاتي
النابغه الذبياني (228) فساله اطلاقهم
فاطلقهم واتي علقمه بن عبده في
اساري تميم وفي اخيه ساس بن
عبده فاطلقهم وفيه يقول علقمه

الي

(227) Mos erat Arabibus inungere ſe vnguento, quoties in ſocietatem coibant, aut praelio decertare volebant.

duxit. Attamen liberos eos rurſus dimiſit, poſtquàm in Syriam venerat. Illi bellum intulit Mondzar Ibn Maa-Samai collectis centum millibus militum, quibus Hares noſter centum oppoſuit, inter quos Labid pöëta, tunc adhuc adoleſcens. Videbatur quidem eius exercitus pacis faciendae cauſa adueniſſe. At cinxerunt tentorium Mondzari, et interfecerunt eum, cum omnibus, qui in tentorio eius verſabantur. Quo facto inſilierunt in equos, et alii quidem eorum aufugerunt, alii autem (quemcunque obuium) interfecerunt. Poſthaec irruit exercitus Gaſſanitarum in exercitum Mondzari, eumque fugauit. Erat autem illi (Hareſo) filia, nomine Holaimah, quae unguentis inuxerat (227) principes iuuenum illo die, et veſtibus et loricis induerat; vnde natum eſt proverbium: *neminem latet praelium Holaima* (i. e. res eſt ſatis praeclara et inſignis). Et fuerunt inter captiuos eo die quidam Aſditarum. Qui vt liberi dimitterentur precibus interceſſit Nabegah (228) Dzobjanenſis: et dimiſſi ſunt. Venit etiam Alkamah, fil. Abdah, vt pro capitiuis Tamim et fratre Sás Ibn Abdah intercederet. Et hi liberi dimiſſi ſunt. Inter alia igitur et haec dixit AlKamah:

 Ad

(128) De eo vide tabul. genealog. ſupra p. 107.

الي الحارث الوهاب اعملت ناقتي
بكلكلها والقصرتين وجيب

وفي كل حي قد حبطي بنعمة فحق
لساس مـن نداكا ذنوب

فقال الحرث وادنبة

الحرث بـن الحرث بـن الحرث ثم
ملك بعده الحرث الاصغر بـن الحرث
الاعرج وكان لـه اخوة منهم النعمان بـن
الحرث وهو الذي قال فيه النابغة بيت
شعر

هذا غلام حسـن وجهه مستقبل الخير
سريع التمام

للحارث الاكبر والحارث الاصغر والحارث
الاعرج خير الانام

وله قال النابغة ايضا وكان خرج غازيا بيت
شعر يقول

ان يرجع النعمان نفرح ونبتهج ويأتي
معدا ملكها وربيعها

ويرجع

Ad Hareſum beneficum duxi camelam meam; pectus eius et coſtae ſpuriae palpitabant

Quocunque equidem peregre abii, fruſtra a me quaeſita eſt terra amoena; ſed contigit Saſo ex liberalitate tua ſitula aquae plena (*magnum beneficium*)

Et dixit Hares: quin imo effuſiſſima (ſc. ſitula i. e. ſummum beneficium).

Hares Ibn Alhares. *nep. Hareſi.* — Succeſſit Hares minor Ibn Hares Alaradſch. Erant ei fratres, ex quibus Naëman Ibn Hares, idem ille, de quo Nabega poëta:

Hic eſt iuuenis pulcher, cuius facies promittit bonum celeremque in rebus perficiendis,

Certe Hares major et minor et Aladraſch ſunt optimi mortalium.

De eo etiam exituro in bellum dicit Nabega in carminum libro:

Si redierit Naëman, laetabimur et ridebimus, redit enim Maado (tribui) rex et ver,

 Redi-

ويرجع الي غسان ملك وسدون وتلك
المني لو اننا نستطيعها

وكان للنعمان بن الحارث ثلاثة بنين
حجر بن النعمان وبه كان يكني
والنعمان بن النعمان وعمرو بن النعمان
وفيهم يقول حسان بن ثابت

من يغر الدهرا ويامنه من قتيل
بعد عمرو وحجر

ملكا من جبل الثلج الي جانبي
ايلة (229) من عبد وحر

ومن ولد الحارث الاعرج ايضا عمر
بن الحارث الذي كان النابغة ايضا
صار اليه حين فارق النعمان بن
المنذر وله يقول النابغة

علي لعمرو نعمة بعد نعمة لوالده ليست
بذات عقارب

وكان

(129) Inde ab Hermone, جبل الثلج, (Chaldaeis חור תלגה) ABVLFEDAE tab. Syr. p. 18. not. 78. et p. 96. not. 95. — vsque ad Obollam, vrbem

Redibit ad Gaſſanitas regnum et dominatus.
Haec ſunt vota mea, vtinam ea efficiendi poteſtatem haberemus.

Fuerunt Naëmano (Ibn Hares) tres filii, Hadſchr Ibn Naëman, a quo (ſc. patri) cognomen adhaeſit; et Naëman Ibn Naëman, et Amru Ibn Naëman. De his Haſan Ibn Sabath:

Quem dicipiet inpoſterum et ſecurum eſſe ſinet poſt occiſos Amrum et Hadſchrum
Reges — inde a monte niuis vsque ad latus Obollae (129) — qui imperabant ſeruis et ingenuis.

Ex filiis Hareſi Alaradſch (claudi) fuit quoque Amer Ibn Alhares, ad quem etiam Nabega ſe contulit, poſtquam Naëmanem fil. Mondzari deſeruerat. De eo quidem cecinit Nabega:

Mihi exhibuit Amru beneficium vnum poſt alterum: nec patri eius fuit domina ſcorpionis. *i. e. nec pater eius potuit illiberalitatis accuſari.*

L 5 Nomi-

vrbem ad ſinum Perſicum ſitam, hoc eſt, inde a mari mediterraneo vsque ad Perſicum.

وكان يقال لعمرو ابو شمر الاصغر
ومن ولده المنذر بن الحارث والايهم (230)
بن الحارث والايهم هذا ابو جبله بن
الايهم وجبلة اخر ملوك غسان وكان
طوله اثني عشر شبرا اذا ركب
مسحت قدمه الارض وادرك الاسلام
فاسلم في خلافة عمر بن الخطاب ثم
تنصر بعد ذلك ولحق بالروم وكان
سبب تنصره انه مر في سوق
دمشق فاوطا رجلا فرسه (231) فوثب
الرجل فلطمه فاخذه (232) الغسانيون
فادخلوه على ابي عبيده بن الجرح
فقالوا هذا لطم سيدنا فقال ابو
عبيده بن الجراح البينة ان هذا
لطمك قال وما تصنع بالبينة قال
ان كان لطمك لطمته بلطمك قال
ولا يقتل قال لا قال ولا يقطع
يده قال لا انما امر الله بالقصاص فهي
لطمة بلطمة فخرج جبله ولحق
بارض الروم وتنصر ولم يزل هنك الي
ان هلك *

EX-

(130) Addidi copulam, qua carebat, والايهم.

(231) Legendum cum b. *Reiſkio* in nota marginali فرسة.

(232) B. *Reiſkius* in nota marg. emendat اخذوه. Emend.

Nominabatur quoque hic Amru Abuſchamar minor. Ex filiis eius fuit Mondzar Ibn Hares et (130) Alaihem Ibn Hares, qui filium habuit Dſchabalah Ibn Alaihem. Dſchalabah autem vltimus fuit regum Gaſſanitarum, qui ſtaturam duodecim ſpithamarum habebat, et equo inſidens pedibus attingebat terram. Vixit ad Islamiſmi tempora vſque, eique nomen dedit ſub Chalifatu Omari Ibn Hataf. Poſt haec transiit ad Chriſtianiſmum et fugit Conſtantinopolim. Cauſa autem, qua commotus, in Chriſtianorum partes transiuit, haecce fuit. Inter ambulandum in foro Damaſci calcabat aliquando (231) et pede percutiebat virum, qui in eum inſiliit, atque paſſa palma percuſſit. Quo facto eum prehenderunt (232) Gaſſanitae duxeruntque ad Ibn Obeidam Ibn Dſcharah atque: hic, inquiunt, percuſſit principem noſtrum. Quibus auditis Abu Obeidah Ibn Dſcharah: manifeſta, inquit, res eſt, te hunc percuſſiſſe. Reſpondit Dſchalabah: Cur tu inquiris in rem manifeſtam? Reſpondit rex: vt, ſi tibi alapam inflixerit, tu idem faceres. — „Non occidetur?„ Minime. „Non truncabitur manu?„ Neutiquam! Deus enim dixit in Corani capite de *talione*:* colaphum pro colapho. Quibus auditis exiit Dſchalabah, fugit in terram Graecorum, Chriſtoque nomen dedit, neque, dum in viuis eſſet, Chriſtianam deſeruit religionem.

Ex-

Emend. quidem non opus eſt, (v. Ill. Michaelis Gramm. Arab. p. 139.) poteſt tamen ob ſequens فاذخلوه excuſari.

EXCERPTVM
EX NVWEIRII

ذكر اخبار ملوك الشام
من ملوك قحطان

قال عبد الملك بن عبدون بكتابة
المترجم كمامة الزهر وصدفة الدرر ومن
اهل اليمن من خرج منها وملك الشام وهم
آل جفنة واولهم الحارث بن عمرو بن عامر
بن حارثة بن زيد بن كهلان بن سبا بن
يشجب بن يعرب بن قحطان ويكني
الحارث بابي شمر ثم تداولها منهم سبع
وثلاثين مدة ما ملكوا من السنين
ستماية سنة وستة عشر سنة الي ان كان
اخرهم جبلة بن الايهم وهو الذي
تنصّر في ايام عمر بن الخطاب
بعد ان كان اقبل علي عمر واسلم
ثم انه كان في الطواف فداس
رجل طرف ردايه فلطمه جبلة فاتي
الرجل

EXCERPTVM
EX NVWEIRII
Hiſtoria Regum Syriae ex Ioktanidis oriundorum.

Abdo'l Malec Ibn Abdun in Commentario in collectionem florum et concham margaritarum auctor eſt, ex populo Iemenenſe quendam profectum regnum in Syria eſſe auſpicatum. Reges autem Syriae erant ex gente Dſchofna oriundi, eorumque primus *Hares* fil. Cahlánis, fil. Sabae, filii Ieſchhabi, fil. Ioktanis. Fuerunt autem reges triginta ſeptem, qui ſexcentos et ſedecim annos regnando impleuerunt, ſi progreſſus fueris vsque ad vltimum eorum *Dſchalabam* fil. Alaihemi, eundem, qui tempore Omari fil. Hatabi Chriſto nomen dedit. Ante hoc tempus ad Omarum acceſſerat Islamismumque profeſſus erat. Factum eſt enim aliquando inter deambulandum, vt vir nobilis eum calcaret, et Dſchalubah colapho vlciſceretur iniuriam. Iam venit ille ad Omarum, qui permittebat, vt ei Dſchalabam

الرجل عمر فطلب جبلة ليقيده
منه فتنصر جبلة ولحق بهرقل صاحب
القسطنطينية فاقطعه هرقل الاموال
والضياع والرباع ثم ندم جبلة علي ما
كان منه * (233)

(233) Ambrumpo hic telam *Nuweirii*. Nolo enim
ineptiſ-

labam denuo calcaret, vt eum talione puniret. Poſt haec Chriſtianam religionem amplexus eſt Dſchalabah, adhaeſitque Heraclio, Caeſari Byzantino, qui ei opes, ſeruos et domum aſſignauit. Poſtea autem aegre tulit Dſchalabam, quod de eo penderet. — (233)

ineptiſſimas nugas, quae poſt haec de Dſchabala narrantur, exſcribi typis.

IV.

HISTORIA REGVM

HIRTENSIVM

EX

IBN KOTHAIBA.

IV.

ملوك الحيرة

قال اول ملوك الحيرة ملك بن فهم بن غنم بن دوس من الازد وكان خرج الي (234) اليمن مع ابن عامر مزيقيا لما احسوا سيل العرم فلما صارت الازد الي مكه وغلبوا جرهم علي ولاية البيت اقاموا زمانا ثم خرجوا الا خزاعة فانها اقامت في ولاية البيت (235) فصار ملك بن فهم الي العراق فاقام مالكا علي العراق عشرين سنة

جذيمه بن ملك بن الابرش (236) وملك بعده ابنه جذيمه وكان يقال له الابرش والوضاح لبرص كان به وكان ينزل الانبار

(234) خرج الي Error librarii apertus. Lege خرج من, quam lectionem tum hiſtoria, tum ſermo contextus requirit.

(235) Vide ſupra p. 79 - 82.

IV.

REGES HIRTENSES.

Primus regum Hirtenſium fuit *Malc* fil. Fahmi nepos Ganemi, filii Dauſi ex Azditis, egreſſusque eſt (234) ex terra Iemen cum Ibn Amer Mozaikia, cum ſentiret rupturam catarractae. Et quum Azditae Meccam peruenifſent, viciſſentque Dſchorhamitas, ob templi Meccani curam aliquot tempus ibi commorati ſunt. Poſtea autem rurſus egreſſi ſunt exceptis Chozaitis, qui templi curam ſuſceperunt (235). Malc Ibn Fahm Erakam petiit regnumque ibi viginti annos tenuit.

Dſchozaimah Ibn Malc, (236) Abraſch. Ei ſucceſſit filius Dſchozaimah cognomine Abraſch (leproſus) propter lepram, qua laborabat, ita dictus, qui reſidebat quidem Anbarae, nonnunquam

(236) In Arabico textu legitur بن, quae vox delenda eſt, vt patet non ſolum ex ſequentibus, ſed etiam ex aliis locis, vbi Dſchozaimae mentio iniicitur.

الانبار وباتي الحيرة ثم يرجع وكان لا
ينادم احدا ذهابا بنفسه وينادم
الفرقدين واذا شرب قدحا صب لهذا
قدحا (237) وهو اول من عمل المنجنيق
واول من حذيت له النعال واول من
رفع له الشمع وكانت له اخت يقال لها
ام عمرو وكان احسن خدمه (238)
واقربهم منه فتي من لخم يقال له
عمرو بن نصر (239) بن ربيعة اللخمي
ويقال

(237) Poſt لهذا قدحا inſerendae adhuc voces, ولهذا قدحا, quae a librario propter ὁμοιοτέλευτον omiſſae ſunt. V. NVWEIRII caput *de regibus Hirtenſibus*, et quidem vbi de Dſchozaima.

(238) Reiske in nota interlineari: „Legendum اخص„ quam emendationem in verſione ſecutus ſum.

(239) Caſum hunc ſic enarrat ABVLFEDA in *Hiſtoria vniuerſ.* vbi recenſet ملوك الحيرة *Reges Hirtenſes.* „Erat *Dchozaimae* Alabraſch ſoror, cui nomen *Rikaſch.* Ea efflictim amabat quendam Iadenſem, quem „interioris admiſſionis amicum ſibi fecerat Dſchozaimah, cuique nomen erat Adi Ibn Nader[نضر] „(Ibn

quam autem Hirtam ſeceſſit. Neminem compotorem adſciuit propter arrogantiam; compotores autem aſſumſit Al Farkadin (geminas vaccas, ſidus) et cum biberet, libabat vnicuique (237) ſcyphum. Idem is primus erat, qui fecit arietem, et geſtauit calceum, primusque, qui praeferendos ſibi curauit cereos. Habebat ſororem nomine Omm Amru. Miniſter (238) eius interioris admiſſionis erat iuuenis Lachmita, nomine Amru Ibn Natzr (239), filius Rabiae. Alii

M 3 quidem

„(Ibn Kothaiba habet قصر, quae lectio praeferenda ſit, neſcio) Ibn Rabiah. Is viciſſim eam redamabat; quumque a poculis eſſet et compotationibus Dſchozaimae, conſtituerat cum eo Rikaſch, vt eam elocari ſibi peteret a fratre Dſchozaima tum, quum viciſſet eum vinum. Id cum „feciſſet, votis eius aunuit Dſchozaimah. Tum ille „ad Rikaſcham vt vxorem intrare. At ſequenti „mane Dſchozaimah, quum quid factum eſſet, „reſciuiſſet, rem aegerrime tulit. Aufugit itaque „Adi praedictus. Alii dicunt, Dſchozaimam in „eum inſiluiſſe, eumque obtruncaſſe. Rikaſch „vero quum ex Adi vterum ferret, eam ſic adortus eſt Dſchozaimah:

„Indica mihi Rikaſch, neque mentiaris mihi:

„Cum

ويقال ان نصر اباه هو نصر بن
الساطرون ملك السريانيين (240) صاحب
الحصن وهو جرمقاني من اهل الموصل
من رستاق يدعي ناحرما وكان جبير
بن مطعم يذكر انه من بني قنص بن
معد بن عدنان وانه زوج عدي بن نصر
اخته ام عمرو وهو سكران وادخله
عليها فوطيها فلما صحي ندم على ذلك
وامر بعدي فضربت عنقه فحملت اخته
بعمرو بن عدي فاحبه وعطف عليه وان
الجن استهوته فعظم فقده عليه فجعل
لمن اتاه به حكمه فرده عليه بعد
زمان ملك وعقيل واحتكما منادمته فيقال
انهما نادماه اربعين سنة فحدثاه
فما اعادا عليه فلما رداه طوقته امه
بطوق

„Cum nobili ſcortata es, an cum ignobili?
„An magis cum ſeruo, at tu digna ſeruo.
„An et cum viliore, at tu digna viliore.„

Arabica exſtant in SCHVLTENSII *monumentis vetuſtioribus Arabiae* Lugd. Bat. MDCCXL. p. 34. 35.

quidem referunt, patrem eius fuiſſe Natzrum filium Satruni, principis Syrorum (240), auctoris arcis Satrun. Idem eſt, qui alias Dſchermakanita, oriundus ex populo Moſulenſi, ex vico, qui Naharma dicitur. Commemorat Habir Ibn Mothem, fuiſſe eum ex poſteris Kantzi, qui erat filius Maadi, nepos Adnan. Dſchozaimah igitur in matrimonium dediſſe fertur ſororem ſuam Omm Amru, Adio Ibn Natzr, cum ebrius eſſet. Ipſe Adium duxit ad eam, qui et compreſſit eam, cum autem ad ſanam mentem rediiſſit,, poenituit eum rei, iuſſitque Adium decollari. Attamen ſoror eius conceperat Amrum Ibn Adi, quem ſummo amore propenſiſſimoque animo complexus eſt, et cum Daemon eum corripuiſſet et abduxiſſet; promiſit illi, qui eum reduxerit, publice praemium, quod quisque ſibi elegerit. Poſt aliquot tempus reduxerunt eum Malc et Akil et expetierunt ſibi veniam compotandi cum illo, qua etiam vſi ſunt per quadraginta annos, nec ex narrationibus vllam repetierunt. Amrum autem, qui redux factus erat, induit mater torque. Cum autem videret eum

(240) v. Golivm ad Alfragani elementa aſtronomica p. 17.

بطوق فلما راي خاله الطوق اللحية قال
شب عمرو عن الطوق فذهبت مثلا
وخطب جذيمة الزبا (241) وكانت بنت
ملك الحيرة وملكت بعد زوجها فاقبل
اليها فلما دخل عليها قتلته وطلب
عمرو

(241) Abvlfeda l. c. apud Schvltensivm l. c. p. 36. ſuppletaliquo modo Noſtri narrationem. „In diebus Dſchozaimae Meſopotamiae et ſuperioris Euphratis, nec non lateribus Orientalibus „Syriae, praeerat Amalekita aliquis cui nomen „Amru, Ibn Darb, Ibn Haſſan. Inter eum et „Dſchozaimam bella geſta: victore tandem Dſchozaima, occiſoque Amru praedicto. Iſti Amru „filia erat Zobba cognomento. Nomen ei Najila. „Haec poſt patrem rerum potita, ſuper Euphrate duas vrbes adificauit e regione oppoſitas: eademque aggreſſa Dſchozaimam, eum in amorem „ſui prolectauit. Sic faſcinatus ad eam perrexit. „At illa necem patris vlta eſt. Interfecto Dſchozaimae ſucceſſit nepos ex ſorore Rikaſch, Amru „Ibn Adi Ibn Nadr (Ib. Koth. نصر) Ibn Rabiah. „Habuerat Dſchozaimah ſeruum Kotzair dictum. „Eum de compacto Amru Ibn Adi naſo mutilauit, loriſque conſcidit. Sic mulcatus Kotzair „ſe ſiſtit Zobbaae, velut qui iratus eſſet domino „ſuo

auunculus torque ornatum et barbatum: Amru, inquit, adoleuit, nec torques eum decet, id quod in prouerbium abiit. Et matrimonium inire voluit Dſchozaimah cum Zobba (241) filia regis Hirtenſis, qui poſt mariti fata regnabat. Acceſſit igitur hoc conſilio ad eam, ingreſſusque eſt ad eam, aſt illa interfecit eum. Et quae-

M 5 ſiue-

„ſuo. Illa fidem homini adjungens, commiſeratione affecta eſt eius calamitatis. Tum Kotzair „mercaturam pro Zobbaa exercere inſtituit; a „Domino ſuo Amru opes ſumens, quas tanquam „lucrum mercium ad eam reportabat. Hoc aliquoties iteratum. Remeauit tandem cum mille „circiter ciſtarum onere; quae intus obſeratae „erant. In iis viri armati. Haec onera conſpicata Zobba, ac ſuſpicione icta, dixit:

„Quid eſt, quod jumenta tam procedant lentule?
„Lapidesne forte, an magis ferrum, geſtitant?
„An potius plumbum frigidum et graue?
„An vero viros, qui recubent et reſideant.

Exitus rei hicce, vt narratur l. c.

„Quum autem ingreſſi eſſent arcem Zobbae, „egreſſi e ciſtis viri vrbem oppreſſerunt, atque „Zobbaam interfecerunt. Sic Kotzair Domini „Dſchozaimae necem vltus eſt.„

عمرو بن اخته وقصير غلامه بثاره فقتلاها وخلفا في بلدها رجلا ورجعا بالغنايم فذلك اول شي قسم في العرب من غنايم الروم وكان ملك جذيمه ستين سنة

عمرو بن عدي وملك بعده عمرو بن عدي بن اخته فعظمته الملوك وهابته لما كان من حيلته في الطلب بثار خاله حتي ادركه وكان ملكه نيفا وتسعين سنة

امرو القيس وملك امرو القيس بن عمرو بن عدي ويقال بل ملك الحرث بن عمرو بن عدي ويقال انه هو الذي يدعي محرقا وفيهم يقول الشاعر الاسود بن جعفر (242)

ماذا اومل بعد ال محرق تركوا
منازلهم وبعد اياد

ارض الخورنق والسدير (243) وبارق
والقصر ذي الشرفات من شداد

النعمان

(242) Lege يعفر b. *Reiſke* ad marginem.

ſiuerunt Amru, ſororis filius et Kotzair ſeruus eius vindictam, et occiſa ea, quendam conſtituerunt, qui terrae illi praeeſſet, domumque redierunt cum praeda. Atque haec fuit prima praeda ex Graecia in Arabiam portata. Dſchozaimah autem regnauerat ſexaginta annos.

Amru fil. Adj. — Succeſſit Amru fil. Adj Dſchozaimae ex ſorore nepos, quem magni faciebant reges, quemque viſis, quibus vtebatur, artibus donec auunculi caedem vindicauerat, reuerebantur. Regnauit quinquaginta et aliquot annos.

Amru'lKais. — Regnauit Amru'lKais fil. Amru, nepos Adi. Alii autem *Hare*ſum fil. Amrui, nep. Adi eius ſucceſſorem nominant. Perhibent, eum eundem fuiſſe, qui cognomen Moharrek tulit. De eo loquitur poëta Aswad fil. (242) Dſchofar:

Quid ſperandum poſt gentem Moharreki,
quae reliquit ſedes ſuas et poſt Ajad

Sc. Terram Chowarnek, et Alſadir (243)
et Barek et caſtellum excelſum Schedád.

Nač-

(243) v. notam ſeq.

النعمان بن امري القيس وملك بعده
النعمان بن امري القيس وكان اعور
وهو الذي بني الخورنق (244) وهو
النعمان الاكبر ويقال انو شروان
او قباذ هو الذي ملكه واشرف نوما
علي الخورنق

المنذر

(244) Schvltens in *monum. veſtutior. Arabum* p. 47. ex Abvlfeda, vbi de *Naëmane Ibn Amri'l Kais.* „Hic eſt ille, qui aedificauit Arces Chowarnak et Sadir. Manſitque in regno annos triginta. Deinde religioſam vitam amplexus, regno ſe exuit diebus Behram Dſchaur filii Iezdedſcherd.„ — De Chowarnako pulcrum locum adhuc habet Schvltensivs, ſed neſcio ex quo ſcriptore deſumtum. „Situm erat Chowarnek ad diſtantiam trium ab Hira milliarium; et Sadirum in deſerto vicino. Aedificauit has arces Naëmanus Ibn Amri'lKais, qui eſt Naëman major. Cauſa aedificandi haec proditur: Iezdedſcherdo filio Saporis nullus liberorum vitalis erat. Anquiſiuit itaque in locum, cuius aër ſalubrior eſſet, eique dilaudata fuit puritas Hirae. Tradidit itaque filium ſuum Behram Dſchaur Naëmano, eique praecepit Chowarne-

Naëmam Ibn Amri'lKais. Excepit eum in imperio Naëman Ibn Amri'lKais. Erat unoculus. Idem eſt ille, qui condidit Chowarnek (244). Hic eſt Naëman major. Referunt nonnulli: Anuſchirwanum, aut Kobadem eum regem conſtituiſſe, eumque praefeciſſe Chawarneko etc. (i. e. Hirtenſibus).

Mond-

„warnekum exſtruere; ſtructum eſt ſuper flumine „Sindad viginti annorum ſpatio Architectus fuit „vir quidam, cui Sennemmaro nomen. Finita „ſuperſtructione admiratus Naëmanus cum pul„critudinem aedificii, tum firmitatem, juſſit ho„minem e faſtigio eius deturbari, ne conſimilem „arcem vlli aedificaret. Alii dicunt, id factum, „quod mirante Architecto praemium operis ac„ceſſerit ad regem, eique dixerit: ſi ſciuiſſem, re„gem tam munificum futurum, aedificaſſem ei „ſtructuram, quae cum ſole orbem ſuum pera„gente circuiret. Ei Naëmanus: Itane excellen„tius potuiſſes exſtruere, nec ſtruxiſti? De culmi„ne itaque praeceps actus eſt. Narratur ab aliis: „immo vero dixit ei: noui lapidem, quem ſi lo„co emouero, minitetur adificium ruinam. Tum „metuens Naëmanus, ne ſi non ſat ampla prae„mia redderet, id efficeret, eum ſic ſuſtulit.

المنذر بن امري الغيس وملك انو شروان بعده المنذر بن امري الغبس اخاه وكانت ام المنذر بن النمر (245) بن قاسط يغال لها ماء السماء (246) من الازد وهو عامر ابو عمرو بن عامر الخارج من اليمن وسمي عامرا ماء السماء لانه كان اذ اقحط الغطر احسا فاقام ماله مغام الغطر فسمي ماء السماء ان اقام ماله مغامه وقيل لابنه عمرو مزيقيا لانه كان يمزق كل يوم حلتين يلبسها (247) ويكره ان يعود فيهما ويانف ان يلبسهما غيره قال وذكرت هذا في هذا الموضع لنغرق بين ماء السماء الذي هو امراة وماء السماء الذي هو رجل وكان تحت المنذر بن امري الغيس هند بنت الحارث بن

(245) Legendum من الناصر, quam lectionem in verſione expreſſi.

(246) Poſt verba ماء السماء, quae habes in textu info-

Mondzar Ibn Amri'lKais. — Regem conſtituit Anuſchirwan poſt Naëmanum fratrem eius Mondzarum Ibn Amri'lKais. Mater eius erat a Namaro (245) filio Kaſet oriunda, nomine Ma Alſamai (246). Verum Ma Alſamai ex tribu Azd, erat Amer Abu Amru fil. Ameri, qui egreſſus erat ex Arabia felice; vocabatur enim MaAlſamai, quoniam, cum deficeret pluuia, opes ſuas conſtituit loco pluuiae et vocatus eſt Maa Samai (aqua, pluuia coeli), quoniam eius loco opes ſuas conſtituit. Filius autem eius vocatus eſt Amru Mozaikia, quoniam quotidie lacerabat duas chlamydes, quas induebat, nec eas ſecunda vice induebat (247), ſibique ignominioſum putabat, ſi quis praeter eum iis vteretur. Haecce adjicienda mihi videbantur, vt diſcrimen notaretur, quod eſt inter Maa Samai feminam et Maa Samai virum. Mondzar autem Ibn Amri'l Kais habebat vxorem Hend filiam Hareſi fil. Amru,

inſerendae voces واما ماء الشماء, vt iam ſuſpicatus eſt beatus *Reiſke* in nota marginali.

(247) Legendum ſuſpicor يلبسهما, quoniam reliqua tum quae antecedunt, tum quae ſequuntur in duali enunciata ſunt.

بن عمرو الكندي اكل المرار وهي التي يقول فيها القايل (248)

. . . .

وولدت هند ثلاثة متتابعين عمرو بن هند مضرط الحجارة وقابوس فتنة العرس وكان فيه لين والمنذر بن المنذر ولم يزل المنذر امير قيس علي الحيرة الي ان غزي الحارث بن ابي شمر الغساني وهو الحرث الاعرج فقتله الحرث الاعرج بالحيار

المنذر بن المنذر بن امري القيس ثم ملك ابنه المنذر بعده وخرج يطلب دم ابيه فقتله الحارث ايضا بعين اباغ وقد سمعت من يذكر ان قاتله مرة بن كلثوم التغلبي

عمرو بن هند ثم ملك عمرو بن هند مضرط الحجارة سمي بذلك لشدة وطاته وصرامته وهو محرق ايضا سمي بذلك لانه احرق

(248) Deerant iam hoc loco verſiculi in codice Leidenſi

Amru, Cenditae Acel Almarar, eadem illa, de qua canit poëta (248):

\- - - - - -

Peperit autem Hend tres filios ſe inuicem excipientes, Amru Ibn Hend, Modarret Alhadſchárah, et Kabus Fothanh Alaras (tentatio ſponſarum) homo mollis, tandem Mondzar Ibn Mondzar. Et imperauit Mondzar tribui Kais (Ailan v. tab. geneal.) Hirtenſi, donec bello aggrederetur Hareſum Ibn Abiſchamar, Gaſſanitam. Et Hares cognomine Alaradſch interemit eum Hejarae.

Mondzar Ibn Mondzar Ibn Amri'lKais. Mondzarum Ibn Amri'lKais filius Mondzar in imperio excepit, qui cum exiret vindicaturus caedem patris occiſus eſt quoque ab Hareſo iuxta fontem Abag. Audiui etiam quendam narrare, eum occidiſſe Morrah filium Colſumi Thaglabitam.

Amru Ibn Hend. Poſtea regnauit Amru Ibn Hend, Modarret Al Hadſcharah (calcator lapidum) dictus propter duritiem, implacabilitatem et vindictae ſtudium. Dictus eſt quoque Moharrek,

denſi, vt ex nota margini Codicis Reiskiani adſcripta intelligo.

احرق ثمانية وتسعين رجلا من دارم بالنار وكملهم مايه برجل من البراجم وبامراة من نهشل ولهذا قبل ان الشقي وافد البراجم وكان رجل منهم قتل ابنا له خطاء وهو صاحب طرفه والمتلمس وكان كتب لهما الي عامله بالبحرين اوهمهما انه كتب لهما فيه بصلة وكتب اليه يامره يقتلهما واما المتلمس فانه دفع صحيفته الي رجل من الحيرة فقراها فلما عرف ما فيها بنذها في نهر بغرب الحيرة فرجع فقيل صحيفة المتلمس واما طرفه فمضي بصحيفته حتي اوصلها الي العامل فقتله وقد ذكرت القصة في كتاب الشعراء في طولها

النعمن بن المنذر وملكه بعده النعمن بن المنذر بن امري القيس وكان يكني ابا قابوس وهو صاحب النابغة الذبياني وصاحب الغريين وهما طربالان فغريهما بدم من يقتله

harrek, quoniam igne combuſſit nonaginta octo Daremitas. Et vt impleret centenarium numerum, addidit vnum ex Baradſchamitis, feminamque ex Nahſchalitis. Vnde dictum eſt (ſc. prouerbialiter): Miſer hoſpes Baradſchamita. Nempe quidam eorum (Daremitarum) caſu occiderat eius filium. — Erat aequalis Tarafae et Mothalamaſi. Scripſerat de iis ad praefectum ſuum in Baherain iisque perſuaſit, ſe illis in litteris, ad praefectum datis, ſtipendium adſignaſſe, (ſcripſerat autem de iis occidendis). Mothalamas tradidit epiſtolam ſuam cuidam Hirtenſi, qui legit eam. Cumque ex eo cognouiſſet eius argumentum conjecit eam in fluuium in confinio Hirtenſi rediitque, et dictum eſt (in prouerbio) *epiſtola Mothalamaſi.* Tarafah autem pertulit epiſtolam ſuam ad praefectum perſuaſus de argumento, (quod mentitus erat rex) qui interemit eum. Narraui autem hiſtoriam hanc IN LIBRO DE POETIS cum omnibus circumſtantiis.

Naëman Ibn Mondzer. Eum in imperio ſecutus eſt Naëman Ibn Mondzer nepos Amri'l Kais, cognomine Abu Kabus, cui res fuit cum Nabego Dzobjanenſi. Erat auctor Alarain quas inunxit ſanguine eorum, quos occidebat, cum

يقتله اذا ركب يوم بوسه وكان
له يوم بوس ويوم نعيم وقتل عبيد
بن الابرص يوم بوس وكان اتاه يمتدحه
ولم يعلم انه يوم بوسه وهو قاتل
عدي بن زيد العبادي الشاعر وكان
عدي ترجمان ابرواز وكاتبه بالعربيه
وهو وصف له النعمن واشار اليه
بتوليته واحتال عدي ذلك حتى ولاه
من بين اخوته وكان ادمهم واقبحهم
ثم اتهمه النعمان فاحتال عليه حتي
صار في يده فحبسه وكان عدي يقول
الشعر في الحبس ثم قتله وتوسل
ابنه زيد بن عدي الي ابرواز حتي
احله محل ابيه فذكر زيد بن عدي
لابرواز نساء المنذر ووصفهن بالجمال
والادب فكتب ابرواز يخطب الي النعمن
اخته وابنته فلما قرا النعمن الكتاب
قال وما يصنع الملك بنساينا واين
هو عن مها السواد والمها
البقر يريد اين هو عن نساء
السواد

equitaret die luctus ſui. Erat enim ei dies luctus et hilaritatis, et occidit Obeidum, filium Abratz die luctus, qui uenerat ad eum carmine in eius laudes compoſito, neſciens, illum diem eſſe diem luctus eius. Occidebat etiam Adium Ibn Zaid Abaditam, poëtam, qui erat Aberwizi interpres et ſcriba in Arabicis. Hic (Adi) commendauit Naëmanum (Aberwizo) ſuadendoque id perfecit, vt eum ſucceſſorem (in regno Hirtenſi) deſignaret; quibus dolis etiam obtinuit, vt ei aſſignaret imperium fratribus poſthabitis, licet iis deformior eſſet. Poſtea autem Adi in eius ſuſpicionem incidit. Quare inſidias ei ſtruxit, donec in manus eius veniret, in carcerem eum conjecit, in quo Adi carmina fundebat. Tandem interemtus eſt. Filius eius Zaid Ibn Adi gratiam Aberwizi captauit, vt ſubſtitueretur in locum patris. Quam ob rem narrauit Zaid Ibn Adi Aberwizo de gynaeconitide Naëmanis, eiusque pellicum laudauit pulcritudinem, morumque elegantiam. Et ſcripſit Aberwiz (ad Naëmanum) ſibique expetiit ſororem et filiam eius. Quumque legiſſet Naëman litteras: quid, inquit, faciet Rex cum mulieribus noſtris? Quare diſcedit a Maha Aſwad. Maha autem ſignificat vaccas; *quare diſcedit a*

N 3 *Maha*

السواد التي هن كانهن المها والعرب
تشبه النساء بالمها (249) فخرق زيد
القول عنده فقال قال اين هو عن
البقر لا ينكحهن فطلب ابرواز النعمان
فهرب النعمان منه حينا ثم بدا ان
يلتبه فاتاه بالمداين فصف له
ابرواز ثمانية الف جارية صفين
فلما صار بينهن قلن له اما للملك
فينا غناء عن بقر السواد فعلم
النعمن انه غير ناج منه فامر به كسري
فحبس بساباط ثم القي تحت ارجل
الفيله فتوطاءته حتي مات قال الاعشي
يذكر ابرواز

هو المدخل النعمن بيتا سماوه
نحور الفيول بعد بيت مسردق

اياس بن قبيصة ثم خرج
الملك عن ال المنذر وولي كسري
اياس بن قبيصة الطاي ثمانية
اشهر

(249) v. Horatius Od. V. lib. II.

Maha Aſwad idem eſt ac a mulieribus Aſwad, quae ſunt Maha. Arabes enim comparant feminas cum vaccis (249). Male autem interpretatus eſt Zaid dictum eius regi (Perſarum) dixitque: Dixit (Naëman) quare non vaccas in matrimonium ſumit? Quo audito quaeſiuit Aberwiz Naëmanum, ſed fugam capeſſerat aliquamdiu. Poſtea viſum eſt ei, vltro redire, venitque Cteſiphontem. Et diſpoſuit Aberwiz octo millia feminarum in duo ordines, et cum per eas tranſiret, dicebant regi: Quaenam vtilitas eſſet (regi noſtro, qui nos habet) ſi haberet vaccas Aswadi. Et cognouit Naëman, ſe non diſceſſurum ab eo. Poſt haec Cosru eum incarcerandum curauit Sabati, et projiciendum pedibus camelorum, quibus conculcatus periit. De eo canit Aſcha, vbi mentionem injicit Aberwizi:

Is eſt, in cuius domum ingreſſus Naëman,
cuius laquearia ſunt jugula elephanti,
poſt aream velis opertam.

Ajas fil. Kobaitzae. Poſtea ereptum eſt imperium (Hirtenſe) familiae Mondzari. Conſtituit enim Cosru Ajaſum fil. Kobaitzae Tajitam regem, (qui et regno praefuit) per octo menſes.

اشهر واضطرب ال كسري (250)
وسعلوا وجاء اللة بالاسلام ومات اياس
بن قبيصة بعين التمر وفية يقول
زيد الخيل

فان يلي (251) رب العبي خلا مكانة وكل
نعيم لا محالة زايل

الردافة قال ولم يكن من العرب اكثر
غارة علي ملوك الحيرة من بني يربوع بن
تميم فصالحوهم علي ان يجعلوا
لهم الردافة ويكفوا عن اهل العراق
الغارة وكانت الردافة ان يجلس الملك
ويجلس الردف عن يمينة فاذا شرب
الملك شرب الردف قبل الناس واذا
غزي الملك جلس الردف في موضعة
وكان خليفتة علي الناس حتي
ينصرف واذا غارت كتيبة المنذر اخذ
الردف المرباع كان جرير يذكر ذلك
ويقول

ربعنا

(250) B. *Reiſkius* in nota marginali dubitat de lectione genuina ſuadetque vel وشغلوا vel وشغبوا legere, id quod mihi quidem non videtur neceſſe.

Concuſſa autem eſt familia Coſrois et ſenſim confecta (250). Tandem ſuperuenit Islamiſmus et obiit Ajas Ibn Kobaitza Ain Al Thamarae. De eo dixit Zaid Alchail:

> Ejas (251) dominus Ain abeſt a loco ſuo, omnisque omnino voluptas (cum eo) deceſſit.

RADAFAH.

Non contigere plures Arabum excurſiones in reges Hirtenſes, quam a Iarbuitis a Thamimo oriundis. Fecerunt tandem pacem cum Hirtenſibus hac conditione vt ſibi concederent Radafah, (qua dignitate impetrata) ſe intermiſſuros excurſiones aduerſus Irakae incolas. *Radafah* autem eſt dignitas accumbendi iuxta regem. Accumbit autem, qui hanc veniam habet (qui ſecundus a rege eſt) a dextra eius, et ſi bibit Rex, bibit Radaf ante alios, et ſi in expeditionem egreſſus fuerit rex, ſedet in loco eius, et vices eius gerit, donec redierit, et ſi excurſionem ſuſceperat legio Mondzari, accipiebat Radaf quartam (praedae) partem. Dſcharir eorum mentionem injicit his verbis:

N 5 Quar-

(251) Locus hic in mendo jacet. Optime eum reſtituit iam b. *Reiskius* in margine, إياس.

ربعنا وردفنا الملوك وظللوا وطاب
الاحاليب الثمام النرعا

وكان اول من ردف منهم عتاب بن
هرمي بن رباح اليربوعي ثم ابنه عوف
بن عتاب ثم ابنه يزيد بن عوف علي عهد
المنذر بن ماء السماء فبعث المنذر بن
ماء السماء جيشا الي بني يربوع وعليه
قابوس وحسان ابناه (ويقال ان حسان اخوه)
لانتزاع الردافة منهم فحاربتهم بنو
يربوع وكان ملتقاهم بطنحه (252) فهزمت
بنو يربوع جيش المنذر فاسروا ابنيه
فبعث لمنذر اليهم بالغي بعير
فداء ابنيه فاقر الردافة فيهم قال
جرير

ويوم اتي قابوس لم يعطه المني
ولكن صدعنا البيض حتي تهزما *

(252) v. GOLIVM f. v. بطيحة. Sic mihi qui-

Quartam praedae partem accepimus fuimusque ſecundi a regibus, et placuit equis paſtus.

Primus Radaf fuit Athab Ibn Haram Ibn Rebah Iarbuita. Poſt eum filius eius Auf (Ibn Athab), deinde filius eius Iezid (Ibn Auf) tempore Mondzari Ibn Maa Samai. Miſit autem Mondzar Ibn Maa Samai exercitum contra Iarbuitas, cui praefecerat Kabuſum et Haſſanum filios ſuos, (Alii Haſſanum fratrem eius dicunt.) quo iis hanc dignitatem eriperet. Et praelium commiſerunt Iarbuitae in confinio paludis Nabathaeorum (252), fugarunt Mondzari exercitum, filiosque eius captiuos abduxerunt. Quo facto miſit Mondzar pro iis (redimendis) duo millia camelorum et confirmauit Iarbuitas in dignitate ſedendi a dextra ſua. De hac re geſta canit Dſcharir:

Venit dies Kabus, non admonuit eum Mani. Nos feruorem manifeſtauimus, donec fugati ſunt.

dem legendum videtur [ببطيحة].

APPENDIX.

IO. IACOBI REISKII ANIMADVERSIONES CRITICAE IN HAMZAE HISTORIAM REGNI IOKTANIDARVM AB ALBERTO SCHVLTENSIO EDITAM.

Pagina 20. edit. Schult. lin. 20. ait Hamzah: Abdſchamſum, id eſt, Sabam vixiſſe tempore Caikobadi. Id ſi verum fuerit, multum decedet antiquitati adeo celebratae regni huius Ioktanici. Deprehendimus enim Caikobadum iſtum a Cyro, primo Perſarum rege, diuerſum non eſſe. Quod ſi verum ſit, neceſſe eſt inter Ioktanum et Sabam, quos inter duos tantum patres interſerunt Arabici ſcriptores, interceſſiſſe multo plures. At dices: Perſicum regnum a Cyro inſtitutum durauit annos 207 ex calculo noſtrorum chronologorum; vtpote quod coeptum

tum A. M. 4178 (ex calculo Petauiano) deſiit cum Dario Codomano A. M. 4385. Illud autem a Caikobado inſtitutum (quod Arabici ſcriptores claſſem ſecundam regum Perſicorum et quidem Caijanicorum appellant) durauit ex eius gentis traditione 734 annos vt D'HERBELOT tradit p. 234. b. ex Leb Tarik, vel 738 vt ibidem perhibet ex Leb Montacheb (nam quod ibi exhibet 938 vitium ſcripturae eſt, ortum ex ſolemni et procliui confuſione سبع *ſeptem* et تسع *nouem*, quae duo, ſi puncta diacritica abfuerint, diſtingui prorſus nequeunt) aut annos 778 vt Hamzah refert. Verum etiam hoc admiſſo tanquam vero, nihilominus tamen non conſtabit huic aſſerto, quod Saba ſub Caikobado vixerit, ſua ratio. Ineamus modo computum. Non huc referam, quod Saba dicatur, ab his 120 annos regnaſſe, ab illis, vt a Guzio 480 et eius filium Homairum 480 vel vt idem quoque habet 80, et Cahlanum alterum filium 300. Hae traditiones ab hiſtoricis tantum ex lubitu confictae ſunt, et vt conuenire ſuo calculo cenſebant. Tantum Hamzam ſequar. Sabae itaque et Homairo, qui ambo dicuntur admodum ſenes deceſſiſſe, tribuam annos centum. Porro dicit Hamzah Homairum inter et Ar Rajeſchum quindecim generationes aut, vt ille ait, patres intercedere. Hi ſpatium occupare minus 460 annis nequeunt. Caeterorum

rorum regum vſque ad Dzu Habſchanum (qui dicitur ſub Dario Codomanno vixiſſe) anni computati conficiunt ſpatium annorum 904. Hos iam adde ſuperioribus 560. Habebis annos 1464, altero tanto plures, quam debebant eſſe, ſi Saba ſub Caikobado vixiſſet, et Caikobad ſeptem et vltra ſeculis antiquior Dario Codomano fuiſſet. Alia quoque ratione poſſet huius aſſerti futilitas ex aetate Belkiſae, quae regina Sabaea, Salomonis admiratrix et vxor fingitur, demonſtrari. Sed cui bono manifeſtum mendacium operoſe arguere?

Pag. 22. lin. 1. edit. Schult. textus Arabici legendum ان طيبا سمي طيبا. Rationem huius emendationis facile perſpicient grammaticae Arabicae paulum periti. Res ipſa clamat; et expreſſis clariſque litteris ita exſtant apud Ibn Doraid p. Ms. 365.
قال الخليل (grammaticus) اصل بناء طيّ
من طاء وواو فقلبوا الواو ياء فصارت
يا ثقيلة كان الاصل فيها طوي وكان
ابن الكلبي يقول سمي طي لانه اول
من طوي المناهل* Haec non licet commode latine efferre ſed debent natiua ſua lingua exhiberi et legi, quia neque proſunt Arabice non intelligentibus neque ab iis poſſunt capi. — Deinde verſio cl. Viri ſic reconcinnanda. *Namque dicunt* THAJ (forma

(forma Hamzata) *quia primus* THAWA (forma vltimae Ie) *lapideo opere* (vel caemento) *incruſtauit* (et docuit incruſtare) *puteos aquatorios*. (Qua re factum eſt, vt tales putei diutius perſtarent neque collaberentur, quum putei non incruſtati caementerio opere breui poſt obruti ſublabentibus terreis parietibus opplerentur et obliterarentur). Vt igitur (ſic ratiocinatur grammaticus) Thai, vox Hamzata, formata fuit a طوي Thawa, verbo vltimae Ie, ſic etiam Saba potuit iuſto titulo Hamza inſtrui, quamuis a سبي Saba verbo vltimae Ie deriuetur.

Eadem p. 22. lin. 7. debuerat عن legi et exhiberi pro الي, quamuis non dubitem الي in Codice Leidenſe fuiſſe a Celeberrimo Viro repertum. In cute illum Codicem noui. Octauum tamen hunc eius librum neque deſcripſi, neque contuli cum impreſſo, quia de fide ſummi Viri ad editionem adhibita nullus dubitabam. Senſus autem verus ex ea emendatione emergit hic, qui in celeberrimi Schultenſii verſione p. 23. l. 9. nullus eſt. Nam pro verbis eius latinis — *Nec tamen integrum Iemanae regnum obtinuerunt iterum* — reponenda ſunt haecce: *Nec tamen eorum regnum vltra et extra Al Iemanam* (vel Arabiam felicem) *ſe protendit*, ſed eius prouinciae terminis incluſum manſit, *donec poſt elapſas aliquot aetates*

aetates tandem rerum potitus fuit Al Hares Ar Ra-jeſch. — Intelligo quidem, quid impoſuerit celeberrimo Viro. Primum, quod non animaduerteret ſcribae errorem, qui praepoſitionem الي *Ad* male pro عن *A* poſuerat. Deinde quod يعد deriuarit a verbo عاد rediit, quaſi foret legendum يَعُدْ *rediit*, quum legendum fuiſſet يَعْدُ *tranſiit*, a verbo vltimae Vau — *non tranſiit eorum regnum ab* (vel *ex*) *Al'emana.* Senſus, quem dedit Cl. Schultenſius cum toto narrationis nexu pugnat, vt lectori facile conſtabit, ſi vlterius legendo continuare velit.

Locum p. 27. lin. 8. etiam non recte cepit cl. Vir. Debuerat eum ſic interpretari. Factum nempe, quum in AlCorano memorarentur expeditiones Alexandri M. immediate poſt memoratas expeditiones Dzi'l Carnain, id eſt Schameri, vt, qui ſub initia Islamiſmi vixerunt, hiſtoriarum auctores errorem circa hunc titulum Dzil Carnain commiſerint et eum applicuerint poſtremum nominato, quum debuiſſent applicare primum nominato.

Eadem pag. 23. lin. 19. paſſus eſt a vitio Codicis ſibi imponi. Vertit enim: *Narrant hunc Tobbaum poſt reliquas ſuas expeditiones in oriente ſubjugaſſe prouincias Chroraſanae.* Sed ſic debuerat: *Hunc ajunt primum fuiſſe ſic dictum Tobbaum, et in argumentum, quo demonſtrent, quam longinquas ſuſceperit expeditiones bellicas, allegant, quod facta in Orientem excurſione, prouincias Choraſanae ſubegerit.* Decepit Clariſſ. Virum, quod credebat بَعْدُ legendum, prima littera Fatahata, id eſt, *poſt.* Sed legendum eſt بُعْدِ, prima Dhammata, i. e. *longinquitas.* Ad verbum foret: *Eſt de longinquitate expeditionum eius, quod excurrit in Orientem ſubactum* etc. — Sed verba quoque Arabica manca ſunt et ſic debent ſuppleri: قالوا هو تبع الاول ومن بُعْدِ مغازه confirmat hanc emendationem linea quarta p. 28. Neque quenquam turbare debet quod exſtat

pag. 30.

pag. 30. lin. 10. vel pag. 31. lin. 12. Difficultas nullius eſt momenti. Alios ſequitur auctores.

Locum pag. 28. lin. 6. ſeqq. Cl. Schultenſius ita reddit, vt ſcriptor ſibi ipſi contradicat. Melius redderetur: *Dzu Habſchan filius Akrani regnabat tempore Dara, filii Dara, filii Bahaman* (id eſt *Darii*, forte Codomanni, *filii Darii*, forte nothi, *filii Bahamani*, id eſt Artaxerxis Longimani) *et poſt eum aliquamdiu, in vniuerſum* 70. *annos. Hic eſt ille, qui Tasmitas et Dſchadiſitas in Al-Iemama contriuit; idque antequam Alexander rerum potiretur. Nimirum hae gentes, atque aliae, numero in vniuerſum ſeptem obtinuerant Omanum, Bahrain* et *Iemanam prouincias — Vnaquaeque gentium earum haud minor erat, quam Rabiah vel Modhar* [tribus Ismaëliticae]. *Septem illae gentes erant, Ad, Samud, Sohar, Wabar, Tasm et*

O 2 *Dſchadis.*

Dſchadis. Quinque primo loco nominatae prorſus et absque relicto *veſtigio variis caſibus et poenis a Deo inflictis perierant. Taſmitarum et Dſchadiſitarum reliquiae vsque Dzu Habſchani tempora perdurauerant. Haſce reliquias exſtirpauit iam noſter hic Dzu Habſchan.*

Pag. 30. 8. Immanis eſt Hamzae ſtupor et anachronismus, quod eundem Korzai, quem p. 36. Fairuzo aequalem dicit, Alexandri M. tempeſtate vixiſſe affirmat. Adeo caecutiunt iſti homines et tanquam in tenebris palpant in ſuis antiquitatibus. Sed forte cum vmbra pugnamus et reprehenſione dignior eſt librarius eius (qui foeda ſuae ignorantiae documenta quam plurima in Codice Leidenſe edit). Forte قصي pro نضر dedit, qui eſt filius Cenanae.

Eadem

Eadem pag. lin. 9. legendum eſt *Tobba filius Akrani nepos Abi Maleci, filii Sjamari Tremuli.*

Eadem pag. 30. linea quarta et quinta a fine verba Arabica manca ſunt, quo factum vt latina quoque euaſerint obſcura et male cohaerentia. Arabica ſic legenda ſunt: يقال لهم ملوك الطوايف ممن ولاهم الاسكندر كذلك في اليمن ملوك يقال لهم لاقيال — Et hic eorum ſenſus: *Quemadmodum in Perſia exſtitere reges, dicti Reges prouinciarum* (aut nationum Perſicarum) *particularium, illi et ab illis oriundi, quos paſſim inſtituit, Alexander Magnus: ſic etiam fuerunt in Arabia felici tales reguli tractuum et familiarum particularium, quorum vnicuique titulus erat Kail et Dauraz. Et quemadmodum Ardeſchir* (vel Artaxerxes circ. anno P. Chr. N. 220) *exſtirpauit regulos iſtos*

 Perſi-

Perſicos, ſic etiam regulos Arabiae felicis Kail et Dauraz appellatos exſtirpaſſe fertur Aſad. — Quid ſit de voce Dauraz neſcio, et aliis conjiciendum atque examinandum relinquo.

Pag. 32. lin. 22. poſt vocem اخبار inſerenda eſt vox اليمن, quae excidit. *Legi in libro quodam de libris hiſtoriarum Arabiae felicis.*

In ead. pag. lin. 24. lege أبصعة pro الصعة.

Eiusdem pag. 32. lin. penult. pro voce ابن *filius* legendum eſt ابى *pater*. Aut vera non ſunt, quae traduntur p. 34. lin. 14.

Pag. 38. lin. 6. pro يغرق legendum eſt يحرق —

Ejusd. p. 38. lin. 18. pro وسبعين legendum في سبعين.

Pag.

Pag. 40. lin. 5. pro voce حالة legendum aut محالة aut خلة.

Pag. 42. lin. 31. pro *Daduja* forte *Zadujah* legendum. *Pocockius* ſpecim. Hiſt. Ar. p. 74. habet زادويه

Pag. 44. lin. 13. pro العبسي *Abſita* legendum العنسي *Anſita*, vt alibi.

ADDENDA.

Ad pag. 8. §. 3. Conferatur POCOCKIVS *in Carmen Tograi* ad finem. — SOZOMENI *hiſtoria eccleſiaſtica* lib. VI. c. 38. p. 760. ed. Valeſ. Poſtquam Moawiam (Μαυια) Arabum reginam Romanos bello viciſſe narrauerat, addit Sozomenus: Ταυτα δε πολλοι των τηδε προςοικουντων εις ετι νυν απομνημονευουσι. Παρα δε τοις Σαρακηνοις εν ωδαις εςιν.

Ad

Ad pag. 22. not. 17. addatur Wood's *Verſuch über das Original Genie des Homers* pag. 271. ſeqq.

Ad pag. 23. med. Adi Elmacini *hiſtoriam Saracen.* p. 18. et Abulfedam apud *Hottingerum in Bibl. Orient.* p. 106.

IENAE
ex Officina FICKELSCHERRIANA.

635103

Ibráhim
Ismáel
Kidar
Homaiſa
Iaarab
Iaſchhab.
Caëb
Odod
Mania
Maida
Adnán

Alj

Anmár

Chaſam Badſchilah

Hodzail

ed Laján, Omair

Dudán, Horaib, Manaah, Chanaah, Dſchoham Ganem

es

Caab.

Morrah

CALAB

Zohrah

ıaf

cd Abu Amru Motalleb Abd Schams

caruit poſteris

Háres, Abád, Mochremae Haſchen

Habib, Abd Elozza, Rabia, Ablán

biah, Somrah Rabi, Rabiah

raiz

ex quo Ibn Abi'lAtz maritus Zainabae filiae prophetae

AbuAthbah, Schaibah,

Ommajah'l Atzgar, AbdOmmajjah, Naufal

Gabir Ibn Mothem,

Abd Menát Mözainat Homais

hajm Adj Ocal Saur

ec

Karj Otared
Tzafwan

Digitized by Google

Chatzafah

wan
n

v. tab. VII.

Audz Dſcháwah Karatz Abu Olaim

Moháreb

Dſchasr Alchadar

Salim

Bolſa Amro'lKai

Monabeh

Saĕd Sakif

Dſchoſcham Auf Maſek

Dſchoſcham Natzr Hatje

Malec , Gáderah

M

Hel

Amer

Rabiah Abubecr, Dſ Fáres

Achwatz C AlHoraiſch, Dſchaadah, Abdollah, Habjb.

A

Aclab

Dſchod Heládah
Dom
Aftz

Heml
v. tab.

ain

Dojol Auk Amrulkis

Chandaf

tril

Thagalab

Ganem Aus Amrán
Amru

Acabah Lodſchaim

h Kais Edſchl Honaifah

s
n Caab, Saëd, Dobajah, Rabjah

bán AbdMenát, Amer, Dul Adi

dichl, Thaim, Salabah, Auf

Sadem, Hares, Auf, Ganem, Tzobjh, Schaibán

Homair ar Amelah Morr

dſchjlah

Digitized by Google

Di[illegible]

Malc

el

Kodaah

fac

Rafidah Katzad

Iodzaim Dſchohainah Nahd

nán

Digitized by Google

Digitized by Google

Odod
Taj Gaus

Iajar
iah
dan

Dſc
C
A

Chos
Nach

Dſchou Tzaab Dſchamal Charedſchah
Morár H Zabid Dſchodailah

Maz Amer Abdallah

Mazen

Salabah

Amru'lKais

Salabah

Hareſa

Amer

Amru Mozaikia

HaresOnka

Chazradſch

hoſcham Auf Caab Amru Iazid

635103

Digitized by Google

53.6.342
BNC-FIRENZE